

Premier soviético asistió a

sesión inaugural de la ONU

CANCILLERES ARABES SE REUNEN PARA

PLANEAR UNA ACCION CONTRA ISRAEL

## La China roja hizo detonar su primera bomba de hidrógeno

TOKIO, 17 (AP).- China Comunista que detonó con éxito hoy su primera bomba de hidrógeno "sobre la región occidental" de su teritorio y dio que la prueba fue un éxito y
que se inició el ingreso de las armas nucleares de China en una etapa totalmente mueva.

La agencia noticiosa oficial China Nueva
en una transmisión radial en lengua inglesa oida en Tokio dijo que el éxito de la prueba de
la primera bomba de hidrógeno de China "representaba otro paso en el desarrollo de las
armas nucleares de China".

Añadió que el último experimento "señala

El anuncio de Pekin dijo:
"El jefe Mao Tse-Tung, vaticinó en junio de 1958 que China
seria capaz de hacer bombas atómicas o de hidrógeno, aunque pocas en número, dentro de 10 años.

China ha ensayado artefactos nu-cleares el 16 de octubre de 1964, el 14 de mayo de 1965, el 9 de mayo de 1966, el 26 de octubre de 1966 y el 28 de diciembre de 1966.



BUCAREST, 17 (AFP).- Por printera vez en la historia del bios es soviètico, Rumania adopta una gesción independiente de Moscó una crisia cialiente".

Nicolas Ceacescu, jefe del Partico Comunista Rumano, afirmó en in discurso pronunciado en Bracto, que los adversarios del Mediornicia por la vía del acuerdo y las negociaciones", indicando y las negociaciones", indicando y las negociaciones", indicando y las negociaciones procesado de la negociación de las grandes potencias. Sorpresivamente, la tesis rumana coincide con la posición de lanel, que ha proclamado su asificación a entenderes con los países arabes "uno por uno".

Desde el lunes cinco, fecha en que se iniciaron las hostilidados, mana la muesta de "agresor", por esa rado, ceacesau no firmó la dedaración que condenaba a Israel, siscripia en Moscó la semana pa-184a.

Se cree que la bomba fue detonada en el vasto campo de pruebas nucleares de Lop Nor,
en la remota provincia de Sinkiang.

La agencia noticiosa fijó que Mao Tse-Tung
había vaticinado en junio de 1958 el desarrollo actual cuando dijo "creo que es totalmente posible que China haga algunas bombas
atómicas y de hidrógeno dentro de un plazo
de 10 años".

la Asamblea General de las Na-ciones Unidas estaba en sesión de emergencia en Nueva York consi-derando la crisis del Medio Orien-te, El informe de Pekín se recibió

emergencia en Newa 107k considerando la crisis del Medio Oriente.

El informe de Pekín se recibió sin aviso adelantado que haría un "importante anuncio "tales como los chimos años.

El anuncio dijo.

"Declaramos solemnemente al medio de la manacio de la muncio de la muncio de la muncio que este vaticinio del jefe Mao ha sido ahora logrado mientras mestra revolución cultural proletaria obtiene resuelta victoria".

Agregó que "después de cinco años de pruebas nucleares durante un período de dos años y ocho meses, la primera bomba de hidrógeno de China fue exitosamente detonada en el aire sobre nuestra región occidental hoy, 17 de junio, de 1967.

"Esta existosa explosión de prueba de una bomba de hidrógeno demuestra que el desarrollo de las armas nucleares en China ha ingresado en una nueva fase",

"El pueblo chino considera eso con orgulto y el pueblo revolucionario de todo el mundo también sentirá orgulto.

"Vitoreamos otra victoria del pensamiento del jefe Mao Tse-Tung y otro brillante resultado de la revolución cultural proletaria.

"El Comité de Revolución Cultural envían felicitaciones a los comandantes y luchadores del Ejército Popular de Liberación, a los obreros, técnicos, científicos y otro personal que trabajaron en la investigación producción y prueba del arma nuclear".





un lanza-cohetes de fabricación rusa, capturado intacto por las tropas israelies en su avance por el desierto de Sinaí, en el paso Mitla. La foto fue hecha pública por el ejército de Israel

## Johnson sostendrá hoy un indirecto debate público con Alexei Kosygin

.CAMP. DAVID, MARYLAND,

que pasa el fin de semana en este centro de retiro en las montañas, se preparaba hoy para un indirecto debate público con el Primer Ministro Soviético Alexei N. Kosygin y una posible entrevista. Con Johnson, en esta residencia presidencial de descanso a 113 kilómetros de la Casa Blanca, se encontraba el Primer Ministro australiano Harold Holt, invitado previamente para el finde semana, Johnson dijo a algunos periodistas que no negaba que era posible que Harold Molt, en sus conversaciones hoy y mañana, traten sociones hoy y mañana, traten sociones hoy productiva de no negaba que la posible reunión con Kosystin.

Kosygin,
Johnson tenfa programado para el lunes por la mafana un discurso que será transmitido por radio y televisión, y que según fuentes gubernamentales contendrá una declaración de la política norteamericana en el Medio Oriente.
En la sesión de emergencia de la Asambiea Ceneral de las Naciones Unidas que volverá a reu-

guido.

Nada se sabía de cuando Johnson y Kosygin se reunirán, caso de que se reunan, sería la primera a conferencia cumbre norteamerican sovietra seles años.

A un periodista que le pregunió sobre el sitio de la reunión, Johnson le respondió sorriente que esa era "una pregunta capciosa".

#### INGLATERRA PROPONE UNA REUNION DE LOS CUATRO GRANDES PARA DAR FIN A CRISIS DEL MEDIO ORIENTE



sentantes de los cuatro grandes para discutir un arregio permanente sobre el conflicto del Medio Oriente.

El Secretario declaró que los cuatro países, que tienen grandes responsabilidades e interés ven el Medio Oriente d'eben reunirse y acordar una política". Una primera decisión es "aigún acuerdo para controlar y limitar el suministro de armas a esa región, las que han contribuido en mucho, las que han contribuido en mucho desequilibrar la balanza".

La solicitud de Borwn fue la respuesta a las preguntas que siquier solución en el Medio Oriente impuesta por la fuerza no es aceptable y agregó que "por lo cuatro debe ser el reconculer nua reunión del Partido Laboral que previno que los británicos se

Rumania adoptó posición independiente de Moscú sus colegas de Europa Oriena...
coincidió con ellos para expresar
su solidaridad con el mundo árabe.
Sin embargo, Ceacescu advirtió
que Israel debe viercunciar a sus
pretensiones de conguistas territoriales", aunque señaló que "el
desarrollo democrático y la unida da nacional de los árabes no de
ben realizarse a través del odio
dy la división".

Los observadores estiman que
las, la crists del Medio Oriente ha dado a Rumania una nueva ocasión
de de firmar supolitica internacional
asdo a Rumania una nueva ocasión
de de firmar supolitica internacional
aspués de 1964.

an la catitud rumana se identifica
des,
más fácilmente con la de los paíla, las armas, pagaron hoy caro
nataque de emboscada lanzado cocompués de 1964.

an la catitud rumana se identifica
des,
más fácilmente con la de los paíla, las armas, pagaron hoy caro
nataque de emboscada lanzado cocompués de 1964.

Los dispendiente con la de los paíla fila actitud rumana se identifica
des,
más fácilmente con la de los paíla, las armas, pagaron hoy caro
nataque de emboscada lanzado cocompués de los EE,UU, en la zona de cucura,
lido de mantener una neutralia del da cativa.

A su regreso de Moscó, los dinicentes rumanos publicaron un
levente productiva de la primera divilido que 31 norteamericanos y,
levente des algón.

In portavoz de la primera divide los EE,UU, li
dijo que 31 norteamericanos y,
levente de los EE,UU, li
dijo que 31 norteamericanos y,
levente des algón.

To portavoz de la primera divila los escurposos que, como Francio
de los EE,UU, li
dijo que 31 norteamericanos y,
levente des algón.

To portavoz de la primera divilido de lidactiva.

A su regreso de Moscó, los dineces particular de los EE,UU, li
dijo que 31 norteamericanos y,
levente des algón.

To portavoz de la primera divila la securposo que como Francio
a la primera del volta proporcio
la la securposo que como Francio
a la Tropas norteamericanas dieron muerte a

196 vietcongs en la guerra del Vietnam participaron en la operación, 113 de un desfiladero de la montafueron heridos. No hubo cálculo de los heridos entre los guerrilleros del Vietcong, que finalmente huyeron bajo un intenso bombardo de aviones a chorro y artillerfa de los EE.UU.

En otras partes, los comunistas lanzaron ataques de mortero y cohetes contra un hospital militar survietnames y otras tres positicanes norteamericanas y survietnamesas en las mesetas centrales, zona en la que los oficiales aliados esperan la próxima gran ofensiva comunista.

Más al norte, se indicó que la aviación de la artillerfa y de la aviación norteamericanas causaron la muerte a 48 comunistas

El humo de la batalla se levanto detrás de un tanque israelí en acción en la frantera Israel-Siria, donde el 2 de Junio se libró una violenta batalla pese al cese de fuego dispuesto por la ONU (AP Wirephoto)

VIETCONG AMENAZO

ON, 17 (AP).- El Viet Cong

de los Estados Unidos. El cetario de Prensa Robert S. koskey manifestó a los perios en Washington que cualquier de represalia es prohibido el artículo 13 de la convención inebra sobre el tratamiento i prisioneros de guerra, dioptaremos las medidas aprons para proteger los derechos os prisioneros de guerra en ami", dijo Meckoskey. es tres agentes por los que har ado precoupación el Viet segín dijo radio Hanoi, fues sentenciados el 29 de Mayo algón por un tribunal militar, noi no ha dicho cuantos prireos ejecutaría. El Departao de Estado mencionó el 31 layo una lista de 21 noréana canos que se conoce que esma manos de Viet Congo (lores que se han mencionado como arecidos se presume que fue aprurados por los comunistas por los c

ue se han mencionado como recidos se presume que fue-plurados por los comunistas, pués de las derrotas sufri-mediados de la semana el-cong tomo la iniciativa dos en diferentes batalias en dis-sitios de la guerra. Inientos guerrilleros acataron isto de avanzada del goblerno kilômetros al nordeste de en las colinas de la provin-Phu Yen. Después de dos ho-combate se dispersaron y on bajo un ataque aéreo, de-siete de sus soldados com-

Guardias rojos organizaron violentas

Ola de disturbios raciales en EE.UU.

## Extremistas partidarios de la violencia están superando a los líderes moderados

NUEVA YORK, 17(AFP).- La nua-va ola de disturbios raciales en Es-tados Unidos indica, a juicio de los observadores, que los extremistas partidarios de la violencia están superando a los líderes modera-

los jovenes - de optener la igualda económica. La población negra de Estados Unidos - 19 millones según las úl-timas estadísticas - representa el 10,5 por ciento del total; pero el hombre de color es más prolífico y se multiplica rápidamente. Según reveladoras proyecciones demográficas, los negros serán mayoría en Chicago para 1975; ya lo son en Washington, con el 54 por ciento.

ciento.

La ley de derechos civiles de 1964, brindó a la población de color noreamericana un instrumento importante para ejercer el poder político; aunque todavía se abstienen en gran número y en los Estados del sur hay más de tres millones que no se han inscripto para votar,

demostraciones contra India en Pekin

Pekín se encuentran actualmente ticos. Diecisiete empleados, suscasa e hijos se encuentran innunicados en la Embajada de 
India en Pekín, a consecuencia 
violentas manifestaciones orgaadas por los guardias rojos.

India de la fue roia en la Embaa de la India fue rota en la 
le de hoy, varias ventanas de la 
lada de la residencia del encarto de negocios hindi, Ram Safueron destruídas y documende propaganda que se encornan en una vidriera fueron quelos por los manifestantes chicodas las calles que desembocerca de la Embajada hindi

Pekín están cerradas por los 
se encuentran actualmente 
ticnoc diplomáticos, diesiete emticnoc diplomáticos, esposas y veinticnoc niños.

India, Sathe, declaró que "comna ingún ciudadano hindi puede 
advertencia china Implica india partica de la Embajada hasta nueva 
vación es que la Embajada de la 
India, que habitualmente utilitza las 
se señala que en la sede diplomática de la India quedan víveres 
per 
per la companya de la companya de la 
percara a legunos días.

DECILITARDOS DE 

Pekín se encuentran actualmente 
ticnoc diplomáticos, dieseite emticnoc diplomáticos, esposas y veinticnoc niños.

India, Sathe, declaró que "comna la da de vivercia china la fuel da ververica china l'encargado de negoctos de la 
ladia, Sathe, declaró que "comna da ververica china l'encargado de negoctos de la 
ladia, Sathe, declaró que "comna da ververica china l'encargado de negoctos de la 
ladia, Sathe, declaró que "comna da ververica china l'encargado de negoctos de la 
ladia, Sathe, declaró que "comna da ververica china da verver

#### RESULTADOS DE LAS ELECCIONES EN EL ECUADOR

GUAYAQUIL. (AFP). Los resultados extraoficiales de las elecciones municipales del domingo en
Ecuador confirman la victoria de
les partidos de centro izquierda,
El doctor Jaime del Castillo,
triunfante en la Alcaldía de Quito, affanzo ann más su victoria
electoral, y en Guayaquil Asaud
Bucaram, extraoficialmente, ha
obtenido hasta el momento 62,000
votos frente a 25,000 del candida-

Lyndon Johnson obtuvo gracias al vuelco masivo del electorado ne-gro, el triunfo en las elecciones de 1964. Los negros dieron también la victoria a Harry Truman y John F. Kennew.

victoria a Harry Truman y John F, Kennedy,
Sin embargo, el avance político
no ha sido acompañado por un parejo progreso económico, y por
consecuencia, social.
El 32 por ciento de la población
negra activa está calificada como
mano de obra, pero sólo un cuatro
por ciento es especializada; un mismo empleo significa para el negro,
un salario menor que para el blanco.

un salario menor que para el olasico.

El desempleo es dos veces más
elevado entre los negros y sobre
todo, entre los jóvenes, donde adquiere proporciones de catástrofe;
el 24 por ciento de los jóvenes negros entre 14 y 19 años carece de
ocupación fija.

Las apelaciones a la acción directa por la violencia, ya son moneda corriente entre los negros
norteamericanos; Stoely Carmichael, uno de los sostenedores de
la teoría del poder negro, lanza
continuas apelaciones a la violencia.

puestas a "poner a los blancos de rodillas".

"El largo y caluroso verano", anunciador de violencias raciales comenzó temprano este año en Estados Unidos, la explosión tomó de sorpresa a las autoridades y a los militantes moderados por el goce de los derechos civiles.

Los observadores afirman que lo prematuro de los disturbios es un indicio de que los moderados están siendo copados por los partidarios de la lucha directa.

Hechos de singular violencia, acompañados de saqueo y de incendios intencionales, estallaron sucesivamente en los ghettos negros de Boston, Tampa, Cincinatii y Dayton; es decir en los estados de Massachusetts, Florida y Ohio.

razas.

Incapaz de restablecer el orden, la policía tuvo que recurrir a unidades especializadas en la represión de motines y a los guardias nacionales, armados hasta los dientes.

negro.

Los disturbios fueron desatados por jóvenes que no pertenecen a ninguna de las organizaciones que han elegido el camino de la novio-lencia, y que por cierto, no obedecen a las consignas de esas instituciones.

decen a las consignas de esas instituciones.

Desbordados por la "extrema izquierda" de los jóvenes negros, los dirigentes de las organizaciones "respetables", han realizado en Nueva York un congreso para poner a punto un programa coordinado de manifestaciones no-violentas, que esperan les permita recuperar el control de las masas.

Entre los líderes conocidos participaron de la reunión el Pasior Martín Luther King, el sociólogo y pedagogo Kenneth Clark; Roy Wilkins, Secretario General de la Asociación Nacional por el Progreso de la Gente de Color (NAACP); Whitney Young, Secretario General de la La Nacional Urbana; y Floyd McKissick, Presidente del Congreso por la Igualdad Racial.

Para salir al paso de los extremistas, los moderados han dispuesto una serie de manifestaciones, que comenzarán en Cleveland (Ohio).

De todos modos, los observadores aseguran que el verano norte

### 25990

Tiene el agrado de comunicar a su distinguida clientela que instalado un teléfono directo en la oficina de la Sub-Gerenca / ministrativa, bajo el número

Sociedad Minera Comercial Ltda.

(SOMCO LTDA)

## Comunicado de la Cámara Nacional de Minería

Metal Corp. Ltd. y el Banco Minero de Bolivia asumida por el Presidente de esta entidad, deja con tancia de lo siguiente:

1.- Esta nepociación ha sido rechazada definitivamente por su Excelencia el Señor Presidente, el titucional de la República, en mérito a los planteamientos formulados por la Cámara Nacional de Ineria, sus filiales, el XIII Congreso Ordinario de la Minería pequeña y el Informe adverso del Consideria, sus filiales, el XIII Congreso Ordinario de la Minería y el Informe adverso del Consideria de Establización y Desarrollo.

2. Los miembros del Directorio del Banco Minero de Bolivia, incluyendo a los representantes de la minería chica, han sido sorprendidos en au buena fe con la demanda angustiosa de consulta la minería chica, han sido sorprendidos en au buena fe con la demanda angustiosa de consulta la minería chica, han sido sorprendidos en au buena fe con la demanda angustiosa de consulta de Bolivia, incluyendo a la Banco Central de Bolivia, incluyendo a la Banco Central de Bolivia, incluyendo a la Sanco Central de Bolivia, incluyendo a la Cámara Nacional de Minería y que según el Presidente del Banco Minero habra de Conciluir.

la minería chica, han sido sorprendidos en su buena fe con la demanda angustiosa de consequila manicamientos externos en remplazo de la asistencia otorgada por el Banco Central de Bolivia, gu
anciamientos externos en remplazo de la asistencia otorgada por el Banco Central de Bolivia, gu
concluir.

3. En conocimiento de estos hechos la Câmara Nacional de Minería opuso y continuará oponies,
sus reparos y observaciones a este tipo de negociaciones que pretende supeditar el ganco Minero
sus reparos y observaciones a este tipo de negociaciones que pretende supeditar el ganco Minero
dad de ninguna naturaleza.

4. Los representantes de la Câmara Nacional de Minería plantearon en el Banco las observaciones de estos por el Directorio de la Câmara Nacional de Minería plantearon en el Banco las observaciones de formuladas por la Minería Chica y obtuvieron resolución del Directorio para que la Compajurídico-Administrativa procediera a la revisión del proyecto de contrato, temperamento compren
jurídico-Administrativa procediera a la revisión del proyecto de contrato, temperamento compren
jurídico-Administrativa procediera a la revisión del proyecto de contrato particia, temperamento del producto de la Câmara Nacional de Minería al contrato Britisto responde a la cômara Nacional de Minería al contrato Britisto responde a la cômara Nacional de Minería al contrato Britisto responde defender a sus representados y a una posición de principio, en sentido de que, los financiados de la cômara Nacional de Minería al contrato Britisto respondes producidos por los mine habilitadores del Banco Minero no deben ser compradores de los minerales y otras condiciones de chicos para evitar la imposición de cotizaciones inferiores a las normales y otras condiciones de chicos para evitar la imposición de cotizaciones inferiores a las normales y otras condiciones de chicos para evitar la imposición de cotizaciones inferiores a las normales y otras condiciones de la faciona de la percepción de menores precios.

6. El proyecto de contrato susc

Dada la gravedad de la denuncia formulada por la prensa nacional (Vespertino Jornada N de fecha 13 de Junio de 1967), el Directorio de la Cámara Nacional de Minerfa se solidarias, de fecha 13 de Junio de 1967), el Directorio de la Cámara Nacional de Minerfa se solidarias, de de la señor Presidente del Banco Minero para que se investigue a fondo esta negociación es a los culpables de atentar contra la soberanfa e intereses del país, solicitando ademinervención del Ministerio Público.

10. La actitud de ligar este contrato con las deudas de los representantes y personeros de la ría pequeña, responde al despecho por la frustración del negocio British y la publicación de sas dos con omisión de las inversiones efectuadas y de informes de su producción es una acción pe interesad que pretende intimidar la defensa de los intereses del país y de la minería per interesad que pretende intimidar la defensa de los intereses del país y de la minería per la la comercial de la presión que se ejerce contra la industria minera pequeña, la Cámara Nacio necesario de delinará en su oposición a este tipo de operaciones con que se pretende somete instituciones nacionales como al Banco Minero advirtiendo que, en caso de repetirse negocia como el contrato British, en defensa de sus intereses, y del país, se verfa obligada a establec nales propios para la comercialización de su producción poniendola a salvo de imposiciones y expensa de la minera de la comercialización de su producción poniendola a salvo de imposiciones y expensa de la minera de la comercialización de su producción poniendola a salvo de imposiciones y expensa de la comercialización de su producción poniendola a salvo de imposiciones y expensa de la comercialización de su producción poniendola a salvo de imposiciones y expensa de la comercialización de su producción poniendola a salvo de imposiciones y expensa de la comercialización de su producción poniendola a salvo de imposiciones y expensa de la comercialización de su producción poniendola a salvo de imposiciones y ex

Firman: Cosme Kirigia M. PRESIDENTE, Isaac Sarmiento R. VICEPRESIDENTE, Radi Belit SECRETARIO GENERAL, Guillermo Manning T., SECRETARIO DE ECONOMIA; Emilio Sotona DIRECTOR; Victor del Carpio P., DIRECTOR; Jaime Zuleta V., DIRECTOR, Miguel Ramírez N. & JURIDIÃO; Eduardo Lógoz Rivas, ASESOR ECONOMICO y Hugo Uriona A, GERENTE.





OFICINA CENTRAL COCHABAMBA-BOLIVIA Nataniel Aguirre esquina Jordán, 20. Piso. Altos Banco Nacional. Casilla 810. Teléfonos 4950, 2383 y 3344.

SUCURSAL LA PAZ Loayza'Ño, 1672 Primer Piso. Casilla 789. Teléfonos, oficinas: 29832 y 25917 Vicepresidencia: 23806.

UCURSALES Y AGENCIAS:

UCURSAL SANTA CRUZ: Ingavi 25. Teléfono 3300. GENCIA SUCRE: Sr. Gastón Arana, Calle San Alberto No. 24

AGENCIA ORURO; Sr. Guillermo Ramallo, Edificio Câmara de AGENCIA ORURO; Sr. Guillermo Ramallo, Edificio Câmara de omercio. Telétono 51801. Casilla No. 80.
AGENCIA TARIJA: Dr. José D. Gamarra. Daniel Campos No.
10. Telétono 1291. Casilla No. 86.
AGENCIA TRINIDAD: Sr. Manuel Melgar Limpias.
AGENCIA RIBERALTA; Sr. Manfred Mertens. Casilla No. 5.

BERALTA: Sr. Manfred Mercens, C
"LA LLAVE DE SU PROTECCION
ESTA EN NUESTROS SEGUROS"



CARROCERIA REFORZADA, ADAPTADA A LAS NECESIDADES DE NUESTRO PAIS

Contrucción nacional "CAMENA" S.A. Grandes Facilidades de Pago

Corporación Comercial Boliviana S.A. "COBANA"



## PRESENCIA LA POLITICA HOY

La Paz, Bolivia, Comingo 18 de Junio de 1967

#### Intranquilidad en las minas

Las minas han sido de manera continua, durante los úl-timos decenios, la fuente principal de intranquilidad social en todo el país. Lo más doloroso ha sido que no todo quedó en el plano social - huelgas, lockouts, interrupciones de tra-bajo, peticiones de mayores sadarios, etc. - sino que se ha po-sado al terreno de la violencia, con el acostumbrado fruto de muertos y heridos tanto de parte de las fuerzas del ordan co-mo de los trabajadores

no de los trabajuoces

No a cordamos una sola ocasión en que la sangre vertida, la destrucción de bienes - ahora del Estado-, el daño a la economía nacional, hayan traído por consecuencia una mejor real, importante, en las condiciones de los trabajadores. Estos han sido usados por los agitadores de turno, para elever su propio prestigio, pero los mineros de base, en general, han continuado como antes y, a veces, en peores condiciones después de derrotas surirdas. Pero tales detrotas, lejos de garantizar la paz, han sido causa de que se ahonden los enconos, los resentimientos y se preparen para el futuro nuevos bretes de violencia. La violencia no ha servido para nada ni a los trabajadores, ni tampoco al gobierno de turno, que debió cargar con las consecuencias de la represión.

po cargar con las consecuencias de la represión.

Otros beneficiarios han sido los partidos políticos. No sól los de extrema izquierda, ounque ellos son los que más se preocupan de llevar leña al fuego, para después retirar los mans del mismo, evitando quemarse, sino también grupos de podo color, unidos por el común denominador de ser opositons al gobierno del momento. Esoha sucedidohace varios decenios, y sigue sucediendo ahora. Estos partidos, que alienta en la lastrabajadores por el camino de la violencia, suelen pometer el oro y el moro; pero luego, llegados al poder, son igueles que sus predecesores en cuanto al trato que dan a los mineros: No cumplen los ofrecimientos que les hicieron; simplemente usaron -y, siguen usando- a los trabajadores, para in terese distintos a los de éstos: los consideran simples piezas de lucha de las que se prescinde una vez que se lográal guna victoria, generalmente traducida en un cambio de gobier no.

No vemos que en la actualidad, en lo que a labor políti-ca se refeze, hayan cambiado las cosas; por el contrario, ad-quieren un carácter especialmente grave, si se tiene en cuen-ta que los interesados en trastornar el orden en el país, han de ver con muy buenos ajos y han de alentar la intranquili-dad, a fin de coadyuvar a la acción en que se hallan compro-metidas las guerrillas castro-comunistas.

Pero en ese conflicto, no se pueden ver sólo los aspec-políticos. Los profesionales de la agitación no consegui-apoyo a sus predicas, si la situación de los obreros no ecora a éstos en condiciones tales, que prefieren correr tas con tal de alcanzar algunos beneficios. La situación los trabajadores es sumamente dura y, por tanto, campo pro-opara las incitaciones a la violencia. Eso tiene que re-tocerse por quienes desean eliminar las causas de la in-etud y no simplemente los sintomas.

Por ello, el Estado, sin perder ni debilitar sus facultades conservación del orden público, debe intentar alcanzar so-iones de fondo, que consulten los intereses de los obreros que oir a éstos y satisfacer, en la medida de las posibi-ades existentes, sus pedidos.

Un diálogo con las autoridades es todavía el mejor cami-so. Insistimos en que se lo antable porque el pueblo bolivia-so-gobemantos y gobernados- no cremos que desee que se produzan enfrentamientos de fuerza, sino que los problemos se resuelvan por un camino de entendimientos, en un nivel ci-vilizado.

LA CARTA DEL DIA

### Libertad amurallada

A los camaradas:

'Hay muchos que creen que el futuro pertenece al comunismo. Fo les propong que vengan a Berlin".

La famosa frase de Kennedy, pronunciada cerca del muro de Berlin significa mucho más de lo que ordinariamente creen Uds. Si a libertad está en el comunismo, si la redención de los obreros sitá en el parafso, resulta obvio que un viaje a Berlin mostrarà las coass muy claras.

El parafso todo encerrado en un muro detràs del cual están las genies que escaparían del paraiso si no hubiera muro. Ese se le panorama de Berlin. El paraiso a la fuerza El parafso direci.

Let panorama de Berlin. El paraiso a la nuerza. El paraiso direl.

El muro no lo es todo. Está desde Agosto de 1961 y pese a él bdavía miles de personas huyen arriesgando la vida. Pero antes, per ejemplo un 17 de Junio de 1953, fecha que hoy estamos recordando con dolor, obreros y estudiantes fueron masacrados en la ona soviética por buscar la libertad.

He hablado con muchos de Uds., camaradas. Y reconocen con He hablado con muchos de Uds., camaradas. Y reconocen con Erguenza que el muro y las alambradas y las minas y las torres de control, para evitar que la gente huya del paraiso, son la peor la más eneigrante demostractión de la impotencia y el fracaso del comunismo en los corazones mismos de las gentes.

Pero no todos lo miran con verguenza.

No todos reconocen que no es dar libertad el obligar a la gente con ametraladoras a vivir en determinado lugar y en condiciones determinadas.

on americaliadoras a vivir en determinado.

Alf estaba el gran Kruschev, a los pocos días de la visita que hito Kennedy a Berlin, comentando lo dicho por el Presidente amelicamo: "He leido que el Presidente americano ha mirado el muro ricano: "He leido que el Presidente americano ha mirado el muro ricano: "He leido que el Presidente americano ha mirado el muro ricano: "He leido que el Presidente americano ha mirado el muro ricano: "A el mirador de la visita que el mirado el muro de la visita que el mirador de la visita que el mirado el muro de la visita que el mirado el mirado el muro de la visita que el mirado el mira

con gran desagrado. A êl no le gustó, pero a mí si. A mi me gusta extraordinariamente".

El crítico de Stalini estaba haciendo stalinismo sin pudor, con El crítico de Stalini estaba haciendo stalinismo sin pudor, con el crítico de servicio de como que hacer en todo el munto si queremos que hacer en todo el munto si queremos que todos los hombres vivan en el comunismo, dirá el amo de entonces, el admirado les vivan en el comunismo, de como un cualquiera.

¿Ño su susedes, hoy purgado como un cualquiera.

¿Ño su se cada alma comunista, un muro blea armado que evita la salida de las espontâneas que sesperia mando sobretida de como de

A RAIZ DE LOS desafortuna-dos contactos de la semana pasa-da y que la condujeron al fracaso, FSB confronta ahora una crisis

ESTAN LOS QUE no saben lo que ha pasado. Están los que quieren explicaciones sobre la conducta de los dirigentes. Y están los que no admiten lo que se ha hecho.

NOS ENCONTRAMOS, pues, en el estado anterior; la pugna entre blandos y duros o entre ortodoxos y renovadores o entre tzquierda o derecha o como quiera llamárselea esa convivencia de dos posiciones y dos maneras de ver la política que imperan en Falange. Ahora por el fracaso de la línea que se imponfa con el acertamiento al gobierno, internamente toman fuerza los otros, los duros.

Y EXTERNAMENTE ese respe-table partido hace el gran pape-lón de anunciar que profundizará la oposición a Barrientos. A los pocos días de haber estado en gran entendimiento con él.

EL JEFE DE FSB ha llamado una reunión nacional. Que ana-zará estas cosas y verá cómo e decide el futuro de ese partido

LA DIVISION EN FALANGE lba a ser un hecho si ese partido llegaba a entrar en el gobierno. A mi modo de ver, si bien no de un modo tan claro y directo, la actual situación también tendrá que llevar -a la larga y si no se la remedia- a una división en el partido de Unzaga.

NO SE PUEDE mirar sentimentalmente lo toca, mucha gente de FSB salta y protesta. Insidias, maldades, dicen, Pero no se trata de eso. Hay hechos reales que mercen comentario. Hay asuntos políticos que un partido serio debiera manejarios con serenidad y cuidado, como este de ir de un extremo a otro en busca de pactos. Y hay que reconocer los hechos; hay dos corrientes cada vez más distanciadas y más opuestas. Esto tiene que acabar en una separación hasta hoy impedida por una enorme lealtad masiva en la militancia hacia el partido y por una estructura vertical y totalitaria que no podrá tampoco mantenerse por mucho tiempo.

## Las lecciones del Cercano Oriente

WASHINGTON. - Aunque el lío del Cercano Oriente no ha terminado, se encuentra tan cerca del desenlace - por lo menos del militar , que cabe ya sacar lectiones de los acontecimientos. Este es el "juego" político a que se dedican no pocos personajes de Washington. Las lecciones que he oldo comentar más a menudo, en las ditimas 48 horas, pueden resu-

Washington. Las lecciones que he oldo comentarmás a menudo, en las ditimas 48 horas, pueden resumirse así;

1. Para Europa. La URSS no cambia. Los países
europeos, a pesar de las advertencias de algunos,
habían perdido el miedo a la Unión Soviética. En la
opinión pública es corriente creer que después de
la reitrada de Kruschev, en la crisis de los cohetes
(Cuba, Octubre de 1962), la URSS abandonó sus ambiciones hegemónicas y su política expansionista.
La división en el movimiento comunista mundial,
el policentrismo (menos acentuado de lo que en un
momento se previó) de algunos partidos comunistas,
y el tono en sordina adoptado por la diplomacia
soviética, reforzaron esta creencia en un cambio
de actitud de la Unión Soviética. Esto determinó un
relajamiento de los lazos y alianzas de la Europa
Occidental, acento la crista en la OrAn e hizo que
el público aceptara sin toquietarse las maniobras
de división de la diplomacia francesa. Los acontecinientos del Cercano Oriente han demostrado que,
con mejores modales y menos estridencia, Moscal
sigue su antiqua política, aunque con mayor cautela. Es decir, llega menos cerca del borde de la guepirando a la hegemonía, El cordo de la despirando a la hegemonía, escrea del borde de la quepirando a la hegemonía, escrea del borde de la quenifica el cambio de objetutos, Washington espera
que la opinida y los hombres de Estado habrán sacado esta lección.

2. Para la URSS, En Washington se considera que

que la opinion y los hombres de Estado habrán sacado esta lección. -00000
2. Para la URSS, En Washington se considera que
Moscú, al apoyar a los árabes - para abandonarlos
en cuanto comenzaron a perder militarmente, con el
fin de no verse envueltos en un conflicto de mayores
proporciones -, se proponía conseguir tres fines; el
evidente de aumentar su influencia en el Cercano
Oriente; el propagandístico de hacer creer en el movimiento comunista que imponían ur segundo frente'
para aliviar al Vietnam del Norte, y el mucho más
lejano de tratar de envolver a los Estados Unidos en
un nuevo Vietnam, es decir, debilitar a los Estados
Unidos, dividir al mundo occidental y presentarse como "el país de la paz" por interpósitos soldados y
muertos. La lección que Washington espera que Moscú haya aprendido es que los Estados Unidos no se
dejarán arrastrar a un nuevo Vietnam yque, por tanto, no tendrán éxito otras tentativas similares en otros lugares.

oo0003. Para los países árabes. Nasser y sus aliados de
última hora creyeron que sería posible obligar a
Israel a ceder sin llegar a laguerra. Pensaron que la
ayuda soviética bastaría para hacer un "chantaje"
a Occidente y a Israel. No se dieron cuenta de que

los pueblos oprimidos, sin participación real en sus gobiernos, que actúan por llamaradas emocionales, y los ejércios dedicados a la política, no son ni pueden ser buenos elementos militares, La lección, pues, habrá de ser doble, si los dirigentes de los países frabes (cualesquiera que sean estos dirigentes, cuando se haya acabado la crisis) son capaces de aprenderla. Por un lado, que si quieren batir a Israel hand erorganizar sus sociedades y establecer esto, estos países y ano sentirían ninguna necesidad de un chivo explatorio y podrían entenderse con Israel y colaborar entre todos para el desarrollo común del Cercano Oriente. Por otro lado, tal vez aprendan la lección que Hano está aprendendo y que La Habana aprendió hace un tiempo; que la syuda soviética se presta para empaiar a crear conflictos oprara mantenerlos vivos, pero que cesa en el momeno en que serfa más necesaria, es decir, cuando la lucha no es favorable a los altados de Moscú, -00000-

para mantenerro vivos, percoration con que serfa más necesaria, es decir, cuando la lucha no es favorable a los aliados de Moscál.

-0000
4. Para Israel. Israel ha estado sempre dispuesto la negociar con los países frabes. Pero las negociarciones nunca se entablaron. Israel sahe que no puede tener establidad mientras deba condirár en su ejército y nada más y mientras viva en una región atrasada, redual - con demagogos en vez de señores. Israel necesita el desarrollo económico, social y político del Cerciano Oriente, Ha aprendido, sin duda, que no puede fiar en en pomesas, sino que ha de pedir garantas y que le conviene que dessparezca has condiciones sociales que hacen necesaria, para los gobiernos árabes, la utilización de Israel como chivo explatorio. Las condiciones serfan, tal vex, favorables para buscar una solución al problema de los palestinianos árabes huidos de Israel en 1948, una solución en colaboración con los mismos países árabes.

5. Para los Estados Unidos. Ante todo, Washington parece haber aprendido que la téctica de Kennedy en 1962 (firmeza pero sin cerrar la puerta ala retirada del adversario, sino obligarie a desprestigiase por completo) es la adecuada para tratar con Moscál. Ha aprendido también que hay maneras de evitan evos Vietnams. Es más, lo que prima, en Washington, es el deseo de no encontrarse en otro Vietnam cuevos Vietnams. Es más, lo que prima, en Washington, es el deseo de no encontrarse en otro Vietnam cuevos Vietnams. Es más, lo que prima, en Washington, es el deseo de no encontrarse en otro Vietnam cuevos Vietnams estando del Cercano Oriente se lib. cor no la cuestión del Cercano Oriente se lib. cor no la la cuestión del Cercano Oriente se lib. cor no la la cuestión del Cercano Oriente se lib. cor no la la cuestión del Cercano Oriente se lib. cor no la la cuestión del Cercano Oriente se lib. cor no la la cuestión del Cercano Oriente se lib. cor no la la cuestión del Cercano Oriente se lib. cor no la la cuestión del Cercano Oriente se lib. cor no la la cuestión del Cercano O

#### POESIA ESMERALDA DE ELVIO ROMERO

Pienso que el paraguayo Elvio Romero podría complementar su profesión. En lugar de poeta-gran poeta- debería ser encantador de serpientes. Viéndo/o, escuchándo-lo y, sobre todo, advirtiendo la réacción que causa en sus espectidores, creo que haría más fortua y tendría más nombre - esto último, desde luego, ya no lo afirmo tan seguro- instalando ese pulcro y edificante negocillo. Necesitaría solamente una tienda, un canasto de víboras y una flauta. Tal vez, podría hacer una innovación y sustituir ese instrumento pruestra flauta indígena, víla quenar por aquel otro, tan rico en polifonía, el yaraví, o, simplemente, por su palabra mágica, sus gestos y sus ademanes tanundirigicos. O, quizá mejor, deste propieta de la completa del completa de la completa de la completa del completa de la completa del completa de la completa de la completa del completa de

raíces fluviales, el reencuentra anímico con el pasado de usi mundos polimóricos, el atavio caleidoscópico de sus ojos para desentaria rel 212-asqueo del devenir de sus vecalios aquidos y penetrantes como dardos. Viejo y experio calador de entrañas ardientes, sabría bucear, en circunspecta cardofilla, las corrientes luminadas, mierales, de su ancestro. Y, alerta y sosegado al mismo tiempo, curaría tigres jóvenes, indomales quaranfes, poetas ciegos y vírgenes sin imaginación. Paralelamente, crucificaría vampiros, ahogaría gorilas cefalópodos y convertiría en lombrices minásculas a los escritores venales.

Todo ello, insistimos, como com-plemento, como rúbrica. Así sería consono con su acento poético, al-go robinsoníano por su estirpe original. En la algarabía pululante de los innúmeros poetas - a veces dulce y buena voz casi anonima de

Por DEMETRIO AGUILERA MALTA

te bajo las pisadas transitorias, de fluir de peripatéticos que se desplazan más allá del horizonte. Poesía sazonada con vértebras y de árboles, la de Elvio Romeros, paradójcamente, poesía trabello de la companió, de visigero, de- una combinante, de visigero, de- una combinante, de migratoria. Tal vesello se deba a que el poeta de rybi-Nomimbyré", encarna la exacello de un pueblo en marcha, cuya vocación de errana le hace conocer el itinerario de todos los caminos, en especial los que llevan a la Tierra-sin-ma'es, "donde habita la luna, Nande Sy, muestra madre".

Y así al finat roder decir, con

nante la final poder decir, co-mo quien siembra, como quien clava un mastil, como quien hunde un muerto; pero, al mismo tiempo, como quien danza, como quien

#### Svetlana, la rusa que llora y canta

Por GERMAN ARCINIEGAS

Por GERMAN ARCINIEGAS

GINEBRA.- Que una rusa llore
y cante, no tiene nada de nuevo.
Cuando framos estudiantes, por
alfa en los años veinte, nos sumergimos en el alma de Rusia,
leyendo novelistas en la Colección Universal, de Espasa Calpe,
que dirigía Ortega y Gasset. Entonces nos sorprendia descubrir
en el ruso de las aldeas, de las estepas, en los estudiantes de San
Petersburgo, algo de español. Nos
parecía que las dos naciones, tradicionalmente cerradas al margen
de Europa, sin lazos que unieran
a eslavos e iberos, tenían en el
fondo algo que los hermanaba.
Por eso debió sentirse tan a gusto la Pasionaria en Moscó, y por
eso Rimsky Korsakof escribió desde Rusia una de las mejores páginas de la música española; su Capricho. Ahora, Svetlana Alliluyeva, la rusa que llora y canta en
prosa llena de pasión maternal,
no sólo nos parece muy cercana a Pasternak, a Pushkin, a Andreiev, a Gogol, sino a lo mejor
de la España literaria que alternaba en muestras lecturas de estudiantes con las novelas rusas. Todo esto es natural. Lo único, en
este caso, es que Svetiana Alliluyesto es natural. Lo único, en
este caso, es que Svetiana Alliuycaso, es que Svetiana Allinycaso, es que Svetiana Allinycaso de la vión en que viajaba
yo a Ginebra demoró por unas

Cuando el avión en que viajaba yo a Ginebra demorfo por unas horas en el aeropuerto de Nueva York, un español amigo vino a aligerarme la espera; Joaquín Maurín, Maurín me habló de la impresión que le ha dejado Svetlana Allluyeva, como a cuantos la han oído, la mujer que ha conquista den pocos días al pueblo americano. Es posible que parte de esta conquista provenga de que entre, los personajes de Pasternak, el destino de Chivago y Lara y el de la propia Svetlana, haya un parecio que no es mera coincidencia. conquista provenga de que entre, los personajes de Pasternak, el destino de Zhivago y Lara y el de la propia Svetlana, hay au parecido que no es mera coincidencia. Los americanos llevan como parte de sus depósitos espirituales, del momento, la impresión que ha dejado la película del doctor Zhivago, o la lectura de la novela que por cientos de miles de ejemplares circula de mano en mano en una regública que es de grandes lectores, Ahora el anuncio del libro de la hija de Stalin permite anticipar su suerte, en Octubre, cuando se ponga a la venta, será el best-seller del año. No por lo que pueda tener de combativo, ni por razones de polífica. Entre Rusia y Estados Unidos existe hoy algo que acerca a estos dos polos. En Svetiana, lo que se impone, es la dramática situación perso-mal de una mujer que, queriendo des ribre, busca reduje en la India, y la India-le niega el asilo; luego, tiene que dejar que entre ella y sus hijos caiga la cortina de hierro, y acaba acogléndose a la hospitalidad americana. Maurín, que se formó en combates parecidos que conoció de cerca la calidad humana de los rusos, que una vez, hace años, me decla; "Soy el dinco español que una vez le di fuego a Stalin para encender su pipa. ." see mismo Maurín se siente comovido ahora por la entereza de Svetlana, que sin callar la admiración que tiene por su padre -cuya memoria vene(Pasa a la página 12)

La Noticia de Perfil

### Vocabulario político de la week

GABINETE (CRISIS DE).- Hecho aminciado varias veces ante el ner-losismo de los ministros y el consiguiente susto y ante las ilusiones de 349 postulantes a 16 escasos ministerios.

RESPALDO PLENO. Magnifica frase de comunicados políticos redac-tados por partidos que están en el Poder. Generalmente, concluye apenas-las papas queman a quien se otorga respaldo pleno. (Ver respaldos pre-vios al 4 de Noviembre de 1964).

TERRITORIO LIBRE. Novisima frase dentro de la frondosa fraseolo gia politica. Generalmente, "territorio libre" es un "territorio ocupado" por extremistas.

or extremistas.

MINISTERIOS.- Meta ansiada, fin anhelado, patria prometida, cieleseado para los políticos mediocres.

AGITACION.- Actividad normal de un ciudadano normal en una etap normal dentro de este país anormal.

AGITESE ANTES DE USAR. Frase muy usada en las etiquetas de al gunos medicamentos y que los demagogos la concretan al tratar con la masas de trabajadores del campo, las minas, y las ciudades.

DIALOGO POLITOCO,- El más usado en este pacífico país: ra-ta-ta, . . . ra-ta-ta-ta-ta-ta-tá, \*\*\*\*\*\*\*

CONTACTOS,- Actividad licita para los dirigentes políticos. Proh bida totalmente para maridos bien intencionados.

GRANDES PROBLEMAS NACIONALES.- Para Pepe, los problemas Pepe, Para Juan, los problemas de Juan.

MORAL POLITICA.- Lo que es inm

UNIFICAR.- Acción de los políticos para "unificar"
PAULOVICH

Gredinform International S.A. de Seguros

Sus aseguradores de Contranza

#### EL PRINCIPE DE GALES Y LA UNIVERSIDAD DE CAMBRIDGE Por E. A. JAUREGUI

UNIVERS.

De diversa manera se ha interpretado y comentado aquella invitación recibida por el duque de Windsor, en tanto que el jovial recipiente, discreta y sencillamente, ha explicado que tratindose de una ocasión familiar, reuntón íntima, a la que se ha dado cita la real familia, era muy natural que se contara con su presencia.

Y es que este año se celebra el centenario del nacimiento de la que fue su madre, la reina María, consorte del recordado Jorge V, abuelo de la soberana que hoy oficialmente-cumple años, Isabel II, por la gracía de Dios.

En homenaje y recuerdo de la esposa y madre modelo; de quien fue tan genenaje via cuerdo de la como la fuelesa, como emperatriz de la india y del Imperio Británico que bajo su cetro conoció su máximo esplendor; en memoria de contotada experta en muchas manifestaciones del arte; este año se colocará una place comemorariva en el palacete donde pasó los últimos años de su vida - Mariborough House- a corta distancia de la residencia real, el palacio de Buckingham.

Este, al igual que el castillo de de Unidsor y otras manasones de la stilli de Windsor y otras manasiones de la stilli de Windsor y otras manasiones de la settillo de Windsor y otras manasiones de la settillo de Windsor y otras manasiones de la

de la residencia real, el palacio de Buckingham.
Este, al igual que el castillio de vindsor y otras mansiones de la realeza, vio enriquecidas sus colecciones de objetos precisoss y obras maestras del arte, graciasa al diligencia de Su Majestad, tan sagaz compradora como infatigable "buceadora de ocasiones" en las pequeñas tiendas de los anticuarios londinenses.

cuarios londinenses.

La cuna de la reina María, siguiendo a C.F.J. Hankinson-bi-sabuela del príncipe Carlos heredero del trono, que este año ingresa a la Universidad de Cambridge, se meció en iterra inglesa; de consiguiento, deade la bopca de los monarcas Tudor, fue la primera consorte de nacimiento y educación inglesa, Así había deseado

CUSICANOUI

que fuera la reina Victoria, abuela de su esposo y el oráculo viviente de las monarquías de Europa.
Ella había descubierto en la princesa May -tal era el nombre que
se le daba en la intimidad-pasta
autentica de futura consorte real.
¿Quién poseyó como ella la experiencia y conocimientos necesarios para hacerio? En las postrimerías del siglo pasado y comienzos del nuestro, ¿qué opinión más
respetable y respetada que la suya?
A guisa de curiosidad, señalaré
además que la joven princesa había nacido en la misma estancia
que la longeva soberana, en Kensinton.
El destino de la reina María

que la longeva soberana, en Kensinton.

El destino de la reina María había sido el de ascender a un trono. Comprometida en matrimono al heredero del trono, cuyo título era entonces el de duque de Clarence, que falleció dos meses después del cambio de aros, su mano fut pedida, apenas fenecido el período de duelo que ella misma había fijado, por el duque de Cornwall y York, en quien había recafdo el derecho de sucesitor; investido más tarde con el título de príncipe de Gales, y al fallecimiento de Eduardo VII, proclamado rey.

cimiento de Eduardo VII, proclamado rey.

María era hija de la princesa
Mary de Cambridge (primera hermana de la reina Victoria) y dei
duque de Teck, hijo de un duque
igualmente, de Württemberg, y
descendiente, por el lado materno,
de la històrica familia Arpad, de
Hungría, Su familia había restdido
un tiempo en Florencia, y the allí
que bebiendo en la mejor fuente,
en sus infigualables museos ypalacios, la clásica instrucción, recibía
simultáneamente ésta de emimentes profesores (entre ellos el gran

Tosti, para el canto), acumulando el depurado gusto que la distinguió después, amén de vasta cultura artística. Otros recordarán la toca que se resistió heroicamente a toda variactión de la moda, llegando a ser la prenda distintiva de su atuendo, como aquellas sombrillas que no lo fueron menos.

que no lo fueron menos.

Al fallectimiento de un soberano, el primogénito varón hereda automáticamente los títulos de duque de Cornwall. y con él sus rentas-duque de Rothesay, como heredero del trono de Escocia, y los deconde Carrick y barón de Renfrew, pero NO el de príncipe de Gales y el de conde Chester, que son conferidos por el soberano, en cualquier tiempo, "a su placer y discresión". Así, el filtimo, Eduardo "II, y luego de su abdicación, duque de Windsor, fué investido so lemnemente en la ciudadela de Cararroyo, situada en el Principado de Gales, y que se escope como escenario de la ceremonia en recuerdo de su conquista por Eduardo I (1272-1307).

commemorando la victoría alcan-zada, este rey concedió el título de Príncipe de Gales a su hijo, a quien se dice que exhibió, ape-nas nacido, sobre su escudo, ante el ejército y pueblo reunidos, en las almenas del castillo.

Al joven Carlos le tocară la investidura pronto, pues en Noviembre próximo cumple 19 años, y como es posible que el duque de 
Windsor astisa a la solemidad, se dară el caso extraordinario antes nunca registrado- de un principe de Gales investido, ex rey actualmente duque real; presenciando la investidura de otro principe de Gales, estripo neto avvociando la investidura de otro principe de Gales, asbriton stote survo.

### Comercio latinoamericano con el resto del mundo preocupa a expertos del CIES

VIÑA DEL MAR, 17 (AFP). El comercio de América Latina con el resto del mundo constituy el a proocupación dominante de los expertos del Comité Interamericano Económico y Social de la O.E.A. reunidos en Viña del Mar. Al cabo de la primera semana de sesiones, con los representantes del Comité Interamericano de la Ailanza Para el Progreso, ese tena tomó más importancia que el otro, el de la integración latinoamericana. La mayoría de los delegados estiman a este último aspecto, que se debe proceder por etapas, con la constitución primero de grupos sobregionales, como el previsto en agosto delaño pasado en Bogotá entre Colombia, Chile, Ecuador, Perú y Venezuela.

Caçlos Sanz de Santamaría, Presidentes de constitución primero de grupos sobregionales, como el previsto en agosto delaño pasado en Bogotá entre Colombia, Chile, Ecuador, Perú y Venezuela.

ne, zcuaoor, Perú y Venezuela,
Carlos Sanz de Santamaría, Presidente del CIAP, subrayó el jueves
pasado que "el comercio es lo principal, todo lo demás es accesorio",
y en Viña del Mar se habla menos
de ayuda que de promoción de una
agencia para la promoción de las
exportaciones, nombrado por esou
un grupo de trabajo que incluye a
Estados Unidos, Brasil, México,
Colombia, Ecuador, Panamá y Costia Rica,

El crecimiento de las exporta-tones de toda América Latina, in-rnas y externas, fue de 4,3 por tento en 1965 y de 6,2 por ciento

Pero ese crecimiento es insufi-ciente y se necesita para incremen-tarlo dos cosas: más eficiencia de la productividad gracias a ayudas técnicas para que los productos la-tinoamericanos puedan competir en los mercados mundiales, y el otorgamiento de tarifas preferen-ciales a los productos provenientes de los países en vía de desarrollo, Hace sólo dos meses, en la reu-

nión de presidentes en Punta del Este, los Estados Unidos prometie-ron ayudar a América Latina en con ayudar a América Latina en conseguir esas preferencias en los mercados mundiales, pero ayer, en Viña, Joseph Greeenwald, adjunto para el Comercio Exterior de Estados Unidos, explicó que su gobierno no puede otorgar unitateralmente preferencias a América Latina, y sólo puede solicitar de las demás potencias desarrolladas del mundo -especialmente Gran Bretaña, Francia y Alemania-extender dichas preferencias a todos los continentes en desarrollo, incluyendo la América Latina. Para que todas ias grandes potencias desarrolladas del mundo se pongan de acuerdo sobre esas preferencias, hará falta mucho tiempo.

Mientras tanto, el CIES empezó a estudiar en Viña como podrían estimularse las exportaciones la-tinoamericanas, propuso al res-pecto un plan que incluye la crea-ción de una nueva agencia interna-cional y la constitucion de un total de 94 comités, continentales y na-cionales , lo que hace temer una eclosión burocrática poco favora-ble a una labor eficaz.

En cuanto a la integración, lo dinco positivo logrado hasta ahora en Viña han sido los contactos entre los representantes de los cinco países que firmano en agosto pasado el Acta de Bogotá; Colombia, Chile, Ecuador, Perú y Venezuela.

Las conversaciones entre los de-legados de esos cinco países se realizan paralelamente con las reuniones del CIES. Un vocero que participa endichas conversaciones señalo que "se trabaja endiversos proyectos que incluyen fórmulas para coordinar las inversiones e

integrar las industrias automotriz, petroquímica y otras".

En estas conversaciones participan, entre otros, Hector Hurtado, de Venezuela, quien representa a su país, a Colombia y a Chile ene! CIAP, Joaquín Vallejos y Jorge Mendez, de Colombia, Manuel Orellana y Raúl Paez, de Ecuador, Eduardo Valdes de Perú y Raúl Saez, de Chile.

Según las últimas estadísticas, esos cinco países tienen un ingreso

Según las ditimas estadisticas, esos cinco países tienen un ingreso anuel por habitante de 550 dólares, superior al de Argentina y de Brasil , que registran conjuntamente 750 dólares de ingreso anual por habitante.

#### 34 muertos al estrellarse un avión en An Khe

AVION EN AN ANE

SAIGON, 17 (AP). Un avión, cuatrimotor itipo C 130 de la Fuerza
Aérea de los Estados Unidos con
pasajeros se estrelló e incendió
hoy en el aeropaerto de An Khe
despues de que la tripulación trató
de evitar el despegue aparentemente debido a una falla mecánica.
Un vocero militar dijo en An Khe
que perecieron 34 personas, tanto
estadounidenses como sur vietnamitas, Agregó que varios de los
muertos son militares y el resto
presumiblemente civiles.
Se dijo también que hubo 22
sobrevivientes; según el informe
de un oficial de la Fuerza Aérea
en An Khe a 386 kilómetros al
noreste de Saigón.

16 horas mensuales

Aviso Rect: 0104/67

### Universidad Mayor de "San Andrés

FACULTAD DE ODONTOLOGIA

FACULTAD DE ODONTOLOGÍA
CONVOCATORIA

La Facultad de Odontología convoca a exámenes de oposición que
podrán ser complementados con concurso de méritos, para la provisión de las siguientes Cátedras Titulares:
Anatomía Descriptiva 16 horas mensuales
Anatomía Patológica 12 horas mensuales
Cirugía Buco-Maxilar 48 horas mensuales
Odontopediatría 32 horas mensuales
Odontología Legal, Deontología y

Odontopediatrfa Odontologfa Legal, Deontologfa y Economía Dental Odontologfa Sanitaria y

Odontologfa Sanitaria y
Bloestadística 12 horas mensuales
Embriologfa 12 horas mensuales
Prôtesis Fla 14 horas mensuales
Cirugfa Máxilo-Pacial 8 horas mensuales
Cirugfa Máxilo-Pacial 8 horas mensuales
Para mayor información, los interesados se servirán retirar
hoja de especificaciones de la Secretaría General del Rectoraloas inscripciones se recibirán en ese Despacho hasta el día
bado lo. de Julio a horas 12.

1.4 pag. Junio de 1967

La Paz, Junio de 1967 Dr. Aldo Cardoso Angulo DECANO

## Cooperación entre ONU y OEA se han cada día más sistemática y efica

VIÑA DEL MAR, CHILE, 17, (AFP). "La cooperación entre los organismos de las Naciones Unidas y los de la OEA hace cadá más sistemática y eficaz" afirma un documento firmado por Carlos Quintana, Secretario Ejecutivo de la CEPAL, y por Carlos Sanz de Santamaría, Presidente del Comité Interamericano para la Allanza para el Progreso (CIAP) Ese documento fue publicado en respuesta a una cróntea del enviado especial del diario chileno, "El Mercurio" quien escribió aper que no existía la debida cooperación entre los organismos de la OEA y los de la ONU encargados de los asuntos de América Latina.

"Cabe recordar, dice el docu-

"Cabe recordar, dice el docu-mento, que en el caso específico de la CEPAL, su Secretario Eje-cutivo, es, por derecho que le con-fiere el Consejo Interamericano

Económico y Social, asesor permanente del CIAP".

"En la carácter asiste a todas sus reuniones y participa en el proceso contínuo de coordinación y evaluación de los programas de la Alianza Peta el Propeso. En de especia Alianza pera el Propeso. En o que respecta a la FAO, el año pasado suscribió un acuerdo con el CIAP y le presta su colaboración en los estudios por países y en las actividades de coordinación de programas específicos en el campo agropecuario, que realiza el CIAP".

En cualo la Salud, agrega el documento, ésta desarrolla su acción en los países de nuestro Continente a través de la Organización Panamericamo por convenios especiales y el CIAP por una activa y eficiente colaboración".

La aclaración de los más altos

tituya un grupo de tra CEPAL que deberfa pr puestas en materiacon

## ALIANZA FRANCESA

## Nuevo curso especial para principiantes

Iniciará la Alianza Francesa a partir del lunes 3 de Julio bajo un nuevo método de la Alian cesa de París,

Lunes - Miércoles - viernes de 19:15 a 20:15 h.

Todo alumno inscrito, recibirá GRATUITAMENTE el texto de estudio corre

INSCRIPCIONES ABIERTAS

Local. Av. 20 de Octubre 2119 - Teléfono 25022

## I NO DEPENDA DEL VOLTAJE AHORA YA TIENE GAS LICUADO PRODUCIDO POR YPFB

CORPORACION PANAMERICANA S.A. OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA LOS SIGUIENTES ARTEFACTOS

EL GAS LIQUIDO NO HACE HUMO, NO DESPI-DE HOLLIN, NO ENSU-CIA. ES MAS ECONOMI-CO. BASTA ABRIR LA VALVULA Y AL INSTAN-TE TIENE UNA LLAMA LIMPIDA, AZUL CLARA

COMBUSTIBLE

1 Kg. CARBON MINERAL 1 Kg. KEROSENE 1 Kg. GAS LICUADO

1 Kg. LEÑA

COMPARE ESTA TABLA



CALOR

3.500 K.Cal.

7.500 K.Cal. 9.500 K.Cal.

10,200 K.Cal.

COSTO MINIMO - MAYOR CAPACIDAD



MANEJO - MAS AGUA CALIENTE.



I IMPIA - ELEGANTE -FCONOMICA

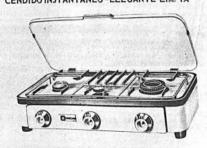


3.000 CALORIAS





NO DEJA HOLLIN - CA LOR REGULABLE -EN-CENDIDO INSTANTANEO-ELEGANTE-LIMPIA



2 EN 1 LAMPARA MICRO-COCINA



GARRAFA (BOTELLON) MANUABLE SEGURA



Capacidad 10 Kg. de Gas

**iPRONT** REFRIGERADORES

ATENCIO

COMODA CUOTA

PRECIO BAJISIM

SERVIC

PERMANE

EQUIPOS DE ILUMINACION SOLDADORES MARCADORES DE

SPIEDOS INCUBADORAS PAR POLLOS

UNA COMPLETA ORGANIZACION AL SERVICIO DE UD. Con un permanente stock de garrafas (Botellones) para entregas de gas a domicilio

LA PAZ.- Exposición y ventas - Calle Juan de la Riva 1405 y 1483 - Telf. 27248 - 24372 - 23347 - Casilla 955 ORURO.- Av. La Plata 1671 - Tel. 50881 - Casilla 556 COCHABAMBA.- Calle Jordán 3639 - Telf. 4643 - Casilla 1695 SANTA CRUZ.- Corporación Mercantil S.A. - Calle Suarez de Figueroa Nº 115 - Telf. 3686 - Casilla 417



ut mini-bicicleta eléctrica resulta empequeñecida por un unibus londiwense durante una demostración en el semina-o de vehículos eléctricos de la Institución Británica de genieros Electricistas, llevada a cabo recientemete en andres. Este vehículo de jácil manejo es silvencioso, no spide humo y puede alcanzar una velocidad de 48 Km. por

## Reunión Consultiva Ministerial de la **OEA** se inicia mañana en Estados Unidos

WASHINGTON, 17 (AFP).- La "duodécima reunión consultiva mi-nisterial" de la Organización de Estados Americanos comenzará el lunes en Washington, se anunció hoy en esta capital.- La reunión fue solicitada por Venezuela nara ayamigna las activa.

La reunion sue solicitada por Ve-nezuela para examinar las activi-dades subversivas y terroristas del régimen castrista en su terri-

oei regimen castrista en su terri-torio.

La sesión inaugural - al nivel de representantes permanentes en el Consejo de la OEA - comenza-rá a las once horas locales (15.00 GMT).

GMT).

En ella intervendrá el representante de Venezuela, Embajador Pedro París Montesinos, quien informará detalladamente acerca de las razones que tiene su gobierno para pedir la convocatoria de la reunión ministerial, según se sefailó en los medios interamericanos de Washington.

El representante venezolano pedirá oficialmente - se indicó que una comisión especial de la O.E.A.

efectúe una investigación en Vene-zuela respecto a las acusaciones de su gobierno contra Cuba. Las diversas delegaciones cele-bran actualmente consultas con respecto a la composición de esa comisión especial de encuesta. Se-rá la reunión de ministros quien designe la comisión. La comisión estará probable-mente integrada por cinco miem-

dos Unidos, Costa Rica y otro país, del representante venezolano, a la El Ecusdor, mencionado como integrante de aquella, decidió no aceptar, y deberá ser sustituido. La comisión de encuesta será nombrada a la apertura de la reunión el lunes, caso de que se llegue anteriormente a un acuerdos cobre su composición.

En otro caso, la sesión inaugual.



### La desnutrición es causa básica de la mortalidad infantil en América Latina

SANTIAGO DE CHILE, 17 (AFP).- La desnutrición, como secuela de un bajo ingreso per capita en Latinoamérica, es la causa básica de la mortalidad infantil en el continente.

infantil en el continente.

Así concluyó el sexto curso de pediatría clínica y social, financiado por la Organización Mundial de la Salud (OMS) y al que asistieron médicos de Venezuela, Nicaragua, Costa Rica, Cuba, Perú, Bolivia, Argentina, Paraguay, Guatemala y República Dominicana.

Bajo la dirección del doctor Julio Meneghello, profesor chileno de la cátedra mencionada, el curso busco la forma de encausar el aprovechamiento de los recursos disponibles con el fin de reducir las tasas de mortalidad infantil.

En una de las exposiciones el Doctor Francisco Mardones Restat, Director del Servicio Nacional de Salud de Chile, expresó que "el enriquetimiento proteico de los alimentos es el camino que se debe seguir para combatir la desnutrición y lograr la defensa de los grupos más débites de la población". Al referirse a los ingresos per cápita, suministró los datos siguientes: "El 50% de la población latinamericana tiene un ingreso medio inferior a los 120 dólares, y un 5% uningreso medio inferior a los 120 dólares, y un 5% uningreso medio superior a los 1.800 dólares por persona. El doctor Mardones Restat, de Chile, concluyó que "el alto riego de la desnutrición, en la defensa por el hombre, debería

### América Latina presentaría pensamiento unificado sobre crisis en Medio Oriente

MACIONES UNIDAS, 17 (AP)...

MACIONES UNIDAS,

cericanos convocada por el esentante de Colombia, Julio r Turbay Ayala. problema es estudiado cui-

i problema es estudiado cui-seamente y la posición latino-ricana posiblemente será com-imente unificada en base a un rdo cuyos términos son estutos por una comisión coordi-tra integrada por Colombia, imá, Venezuela, Trinidad y igo, México y Chile, trascen-

dió hoy en fuentes informadas.

La comisión entregará el próximo mifercoles un informe que
"será profundamente estudiado y
debatido" por el grupo latinoamericano" agrego el informante.
"Lo que dehemos buscar, dijo
un Embajador, es el medio adecuado para que se establezca una
paz permanente en el Medio oriente y no una paz hostit".

Esta declaración coincide aparentemente con la posición isralí, que según el Ministro de Relaciones Exteriores de ese país,
Abba Eban "es la de no regresar a la antigua situación" y buscar un tratado de paz con las
naciones frabes y al mismo tiempo garanifas contra lo que elos
laman agresividad a lo largo de
la frontera.

Sin embargo trascendió que los
latinoamericanos llevarán una pofifica independiente que sea difirente a la de una simple tregua.

Hrasil y Argentina, países que
forman parte del Consejo de Seguridad de las Naciones Ituídas ses
abstuvierón en la votación pamentica las sesiones especiales de la asamblea.

#### GOBIERNO ARGENTINO SUSPENDIO EMBAROUES DE TRIGO AL EXTERIOR

BUENOS AIRES, 17 (AFP). La ledida adoptada por el gobierno obre la suspensión de los embar-ues de trigo al exterior, ha a-lectado los envíos al Perú, Colombia, y Bolivia, según trascendió en los medios exportadores pri-

vados.
Al respecto señalan que de las
104.000 toneladas comprometidas
por ese sector, y cuyos embarques quedaron cancelados, 0,0,000
toneladas estaban destinadas al
Perú, seis mil a Colombia y alrededor de 3500 toneladas a BoHvia.

En cambio los compromisos con-trafdos con Europa sólo alcan-zaban 3500 'oneladas, Destacan esos medios que en general la medida afecta en es-pecial los envíos a los países latinoamericanos, donde Brasil, es el principal adquiriente con umas cien mil toneladas mensua-

unas cien mil toneladas mensua-les.
Sin embargo, el gobierno por intermedio de la Junta Nacional de Granos, está negociando con este último país a fin de dar cumplimiento al compromiso con-traído para remitir 350,000 tone-ladas.

trafdo para remitir 30,000 tone-ladas.

Oficialmente se anunció que Ar-gentina cuenta con un excedente de 682,000 toneladas de trigo-paz que serfanutilizadas para dar cum-plimiento a algunos compromisos contrafdos.



Representantes: EMDORA LTDA. Yanacoha 599. Telef. 26887. Casilla 915 La Pex

#### Papa Paulo VI realizó nuevas designaciones

CIUDAD DEL VATICANO, 17

CIUDAD DEL VATICANO, 17
(KF). SU Santidad el Papa Paulo VI designó al Arzobispo Ramele Forni, ex Nuncio en Verecuela y el Uruguay, pro-Nundo en Siria, según anunció el
Vaticano hoy.
El arzobispo Forni, de 61
visos, fue a Venezuela como Nunció en 1955 y en 1960 fue trasladaó a Montevidoe. Ha estado
atignado al Secretariado de Fatado del Vaticano aquí desde
venes de la valuncia de segundo de Secretariado de Secretariado.

CIUDAD DEL VATICANO, 17 AFP).- El Papa Paulo VI nom-nó hoy al Padre Angelo Riva-o, prelado de Ponta de Pedras, Rispo titular del Germanien in

Numidia.

El Sumo Pontifice nombró ambién al actual prelado de larajo (Brasil, Padre Alquilio tivarez Díaz, Obispo Titular de Junca en Mauritania.

CIUDAD DEL VATICANO, 17
NP).- El Papa Paulo VI acepla renuncia, por motivo de
ad, de Monseñor Pedro Masa, de la prelatura del Río
sigo, Brasil...
El Sumo Pontifice aceptò asisismo la dimisión de Monseñor,
ao Marchesi, Coadjutor, con
techo a la sucesión de la misa prelacía.

hecia la superioria de la prelacía.
El Papa Paulo VI nombró al face aligna Fodera, prelado la Río Negro y Obispo Titular la Fornos Maggiore, en sustinción de Monseñor Pedro Mas-



## BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

SORTEO DE LETRAS HIPOTECARIAS

EN CUMPLIMIENTO DEL ARTICULO 214 DE LA LEY GENERAL DE BANCOS, SE INVITA A TODOS LOS TENEDORES DE LETRAS HIPOTE-CARIAS EN DOLARES A PRESENCIAR EL SORTEO CORRESPONDIEN-TE A LA AMORTIZACION ORDINARIA Y EXTRAORDINARIA DEL PRI-MER SEMESTRE QUE TERMINA, ASIMISMO A LA INCINERACION DE CUPONES PAGADOS POR EL SEGUNDO SEMESTRE DE 1966 Y LETRAS HIPOTECARIAS SORTEADAS QUE, DE CONFORMIDAD CON EL AR-TICULO 112 DE LOS ESTATUTOS DEL BANCO, EL DIRECTORIO HA SENALADO PARA EL DIA MIERCOLES 21 DEL MES EN CURSO DE HORAS 17.

> La Paz, 11 de Junio de 1967 LA GERENCIA

> > BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

Carlos Sáenz Jemio Sub-Contador





Diferentes calidades para hierro, acero, tubería, fundición y aceros inoxidables

REPRESENTANTES Y DISTRIBUIDORES

SICKINGER & CIA.

AVDA. MARISCAL SANTA CRUZ LA PAZ

Ventas La Paz: Sickinger & Cia., Ferretería Sagárnaga Ferreteria Hamburgo Ferreteria San Carlos Elias Fischzang Ferreteria El Porvenir

Ventas Cochabanba:

Eitner & Cia .-

Ventas Santa Cruz:

Ferfeteria El Mundo Ferrerik Inter Naci

Directiva Docente en Sucre

PRESENCIA

En Potosí la elevación de tarifas hace prohibitivo el uso de artefactos eléctricos de hogar.

Potosf, 17 PRESENCIA. El minero Nicanor Quiñones murió por los efectos de una explosión de dinamita en el interior del cerro de Potosf, Resultaron heriósi. Teodosio Baltazar, 40 años; Pedro Cayampi, 26; Santiago Villea, 25, y Jacinto Quispe, 28.

La víctima y los heridos pertencen a la Cooperativa "lo, de Abril". La explosión de la cargara de dinamita se debió al trabajo de otros mineros que estaban o operando en un paraje contiguo donde se encontraban los mineros de la cooperativa "lo, de Abril". Las cooperativas mineras de Potosf, a rafz de este suceso- han solicitado a las autoridades se realice una investigación para establecer las verdaderas causas; se ha denunciado que se trata de un acto premeditado.

REAJUSTE DE TARIFAS DE LUZ FLECTRICA

El Prefecto de Potosf, Cnl. Julio Pérez Chacón, en reunión de pressa, dijo que pese al reajuste de las tarifas de luz eléctrica, para 220 voltios, para contar con un eficiente servicio de luz eléctricos. Potos fendrá que esperar munician de las tarifas de luz eléctrica, solo para los efectivos.

Los ingenieros Gastón Baldea, Los ingenieros Gastón Baldea, a cualmante, de contra de luz eléctricos de luminación, debido al reajuste de las tarifas de luz eléctricos, potos fendrá que esperar munician estabaccon las más bajas con relación al resto del las tarifas de luz eléctricos, potos fendrá que esperar munician estabaccon las incidencias de las tarifas para distintos servicios, anotando que el pueblo en un 90°, no será afec-

stintos servicios, anotando que pueblo en un 90% no será afec-

### Habeas Corpus para dirigente minero detenido

ORURO, 17 PRESENCIA. Para mañana sábado se ha fijado la audiencia de Habeas Corpus solicitada por Waldo Tarqui, dirigente minero detenido a raiz de las manifestaciones callejeras.

Hoy. al término de una audiencia judicial de Habeas Corpus, recobraron su libertad provisional Eduardo Pérez, del PRIN, Hugo Salvatierra, del MNR, y Marici Torrez, del PC, El Juez Instructor en lo Penal, Luís Villaniteva, otorgó la libertad provisional bajo una fianza de Sh. 2,000 para cada uno. Otro de los detenidos que recobrá su libertad es Pelipe linguez, con la garantía personal del Rector de la UTO. Las autoridades indicaron que el juicio por la alteración del orden público proseguria framitándose contra los ex-detenidos. Los estudiantes de la Facultad de Economía dieron un plazo de 48 horas para la libertad de Demetrio Mamani Bañez, caso contrario decretarán huelga. Mamani, dicen, es estudiante de esa Facultad, dirigente campesino y militante del PC.

#### PIR LLAMA A LA CORDURA A LOS OBREROS MINEROS

El PIR ha formulado un llamado a los trabajadores mineros para que depongan toda actitud de vio-lencia, a fin de facilitar la solu-ción de sus problemas mediante la discusión pacífica con el Go-bierno, de acuerdo a la convoca-toria que hizo éste para tratar estas cuestiones.

El llamado del PIR está fir-mado por Julio Mendoza López y Germán Vargas Martínez, Am-bos dirigentes hacen notar el es-tado de agitación existente en las minas que se ha presentado pre-cisamente encircunstancias enque el Gobierno ha convocado a una mesa redonda para discutir los problemas salariales.

Señalan que el estado de con-moción, creado artificialmente por provocadores que el PIR califica de irresponsables y la declarac-ría de "territorios libres", sólo perjudicará a los trabajadores mi-neros, pues el desorden no es la situación más adecuada para dis-cutir y resolver sus problemas,

DIA DEL EXCOMBATIENTE

Con diversos actos ha sido ce-lebrado en Potosí el Día del Ex-combatiente. El número central ha constituido la entrega de un local remodelado que servirá de sede social a los Beneméritos de

local remodelado que servirá de sede Social a los Beneméritos de la Patria.

En la Plaza 10 de Noviembre hubo un desfile cívico con la participación de ex-combatientes, efectivos del Regimiento Pérez y premilitares.

El Prefecto, Cnl. Julio Pérez Chacón, hizo entrega de las llaves del edificio y puso de relieve el civismo y valentía de los defensores del Chaco, El Presidente de la Federación de Beneméritos de Potosí, Humberto Vásquez, agradeció la ayuda del Prefecto Pérez Chacón y dijo que los ex-combatientes "estarán listos una y otra vez para defender a la patria, y shora cuando aventureros extraños pretenden enlodar con sus fropias de la ignormina el suelo patrio.", Posteriormente, se procedió a la entrega de 137 diplomas a Beneméritos declarados mediante Resolución Suprema.



CASA BERNARDO S.A.

### Comunicado de la Cámara Departamental de Minería de La Paz

Publicaciones de prensa aparecidas ayer dan a conocer que la CNSS procedió a la rescissión del Convenio suscrito con la Cáma-ra Departamental de Minerfa de La Paz, aduciendo incumplimien-to por parte de la Cámara en el importe anual de la recaudación del 1,85% sobre la totalidad de la entrega de minerales al Banco Minero de Bolivia.

La Cámara Departamental de Minería, cree oportuno expresar que para el cálculo pertinente, los ejecutivos de la CNSS, hacen una apreciación sobre un supuesto número de 3.000 rabajadores que emplearían los asociados a la entidad minera departamental. Siguiendo con esta relación, la Cámara Departamental de Minerá de La Paz con su producción total, dentro de la minería pequeña, rela Paz con su producción total, dentro de la minería pequeña, repersenta el 12,49% lo que significaría que al presente la minería pequeña de todo el país ocupa un total de 24,000 trabajadores.

Consiguientemente; si estimamos que la minerfa pequeña re-presenta so'amente el 14,4% de la producción minera total de la nación, implicaría que la minerfa con carácter nacional ocupa 166,600 obreros.

En vista de que los ejecutivos de la entidad, aseguradora han acordado audiencia a personeros de esta Cámara, para conside-rar en detalle el referido Convenio, se comunica a nuestros aso-ciados que oportunamente les haremos conocer los resultados definitivos a que se llegaren en dichas conversaciones.

Referente a la conferencia de prensa cónvocada por el Presidente del Banco Minero de Bollvia, con motivo deaclararconceptos sobre el contrato con The British Metal Corp. esta Cámara Departamental de Minería en nota No. 133/67 de fecha 15 de Abril del presente año, dirigida al señor Ministro de Minas y Petroleo ha hecho conocer su desacuerdo con el citado contrato, habiendose pedido su rechazo, siendo en consecuencia mal interpretadas las declaraciones de nuestro Presidente al respecto.

La Paz, Junio 16 de 1967.

### La FSTMB convocó a un Ampliado Nal. Minero

La Paz, Bolivia, Domingo 18 de Just

ORURO, 17 (PRESENCIA). Del 24 al 25 del presente mes, en el distrito minero de Siglo, XX, se llevará a cabo un ampliado nacional de dirigentes sindicales mineros. La información señala que la medida fue adoptada en una asamblea llevada a cabo el ditimo miércoles, en Huanuni, con asistencia del ejecutivo de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia, Simón Reyes. informado a PRESENCIA que el Cabildo se efectuará ya que no se persigue otra cosa que el progre-so de este olvidado Departamento al margen de toda intromisión de caracter político.

deración Sindical de res Mineros de Bolivia, Simón Reyes.
Previamente a este evento, se efectuará una reunión de los dirigentes de la FSTMB, empero se resolvió mantener estricta reserva acerca del sitio donde se realizará, a fin de evitar posibles persecuciones de parte de los funcionarios gubernamentales de renesión.

Asumieron sus funciones sindicales los nuevos dirigentes de la
Federación de Maestros Urbanos
de Sucre, cuyo secretario Ejecutivo es el Prof. Adhemar Carvajal. La directiva momento en que
presta el juramento de ley.
CABILDO ABLERTO
Sucre, 17 (PRESENCIA).- El Comité de Intereses de Chuquisaca
ha convocado a un cabildo abierto para el lunes 19, En el mismo
se discutirán las medidas a adoptarse frente al incumplimento del
Estado para la concreción de diversos proyectos existentes para
este Departamento.

Pese al Estado de Sitio, se ha cionarios gueernamento-presión. Así mismo siempre de acuerdo con informaciones obtenidas por PRESENCIA- en la asamblea de fuanuni, se resolvió aceptar el llamado del Presidente de la Re-pública, general Barrientos, para dialogar en Palacio de Gobierno,

sobre problemas min a condición de que se bertad a los dirignie y se repongan los sala gían antes de Mayo las minas nacionaliza-

en cuanto al amplini En cuanto al amplini tado, en ella se coasia-pectos relativos al ac-volvimiento de la mini-zada, económicos, polí-cal y apresamiento de gentes mineros.

gentes mineros.
CELEBRACION DE LO
CELEBRACION DE LO
EX - COMBATIENTO
ORURO, 17 (PRESENT
cabo los festejos de lo
combatiente. El proposicion de lo
combatiente. El proposicion de lo
contecimientos de

estudinatii que tuviem principios de este mes A Hs, 9 , habrá sa a ción de ex combatiem Avenida Cívica, para en misa de campaña que su da por el obispo de la Monsedor Jorge Marrio



Revion presenta 3 nuevos matices cremosos

## Los preciosos Tonos Beiges

Luzca una apariencia tropical . . . con los matices más modernos de la moda del maquillaje-beige melado-beige tostado-beige trigeño tropical. Ningún otro tono favorece tanto como el beige sus ojos lucirán más hermosos y sus labios delicadamente dulces. Luzca la nueva apariencia beige . . . Los preciosos tonos beiges' de Revlon en maquillaje líquido 'Touch & Glow'; 'Contempera' maquillaje cremoso; 'Love Pat' el maquillaje completo.

Matices à la carte de Revlon

3 maravillosos tipos de maquillaje . . . elija el suyo para esa <u>apariencia beige</u> que usted adora

Las aspirantes al TITULO "MISS BOLIVIA" usarán MAQUILLAJE REVLON. Véalas el 18 de junio en el Hotel La Paz a Hs. 18.30

LAS TARIFAS MAS BAJAS POR Ecuatoriana

\$168 \$313 ida y regreso 24 MESES DE PLAZO

CONSULTE DE INMEDIATO A SU AGENTE DE VIAJES o d Ecuatoriana GALERIAS LUZ, TELEFONO 2-4472



#### Es modernizada la ciudad de Santa Cruz

La pavimentación de la ciudad de Santa Cruz está cambiando la fisonomía de la capital oriental. Los trabajos comprenden la colocación de losetas de cemento, similares a las que fueron utilizadas en la pavimentación de la ciudad moderna de Brasilia, Brasil, con magnificos resultados. La obra está fiscalizada por el Comité de Obras Públicas de Santa Cruz con el respaldo financiero de las regalías del petróleo. Según - los proyectos, Santa Cruz será una ciudad moderna con todos los servicios públicos—indispensables dentro de los próximos 5 a 10 años.

### Periodistas de Santa Cruz denuncian de meroso contrato con la empresa Bartos

Cruz, 17 (PRESENCIA)r considerario "oneroso y anconômico", los periodistas de
a ciudad, aconsejan al Comité
(Oras Públicas "de por termisol el contrato el 31 de Diciemso el 1987", suscripto con la
rac constructura "Bartos" para
ejecución de la primera etapa
varias obras públicas en bedicio de Santa Cruz de la Sierra,
simismo, el documento expedo por los periodistas, recoheda "que se convoque de inmidiato para la adjudicación de
continuación de la obra, delidindose previamente los alcanse de la primera fase". El promiamiento de la gente de prenmia sido dado a conocer, luego
ka análists minucloso del conse cuenta con los elementos que
se cuenta con los elementos que
se cuenta con los elementos que
seculamente deben conformar un
semplo bilateral, como ser: monrio "oneroso y an los periodistas d

23 MENORES EN LA CARCEL

Santa Cruz, 17 (PRESENCIAO-Un total de 23 menores de edad permanecen recluídos en el anti-

### Monseñor Avelino Costas dejó una herencia valiosa

cuado local de la Carcel Pública de Santa Cruz. El hecho ha sido dado a conocer por el mayor Emilio Valencia Espada, Gobernador de la Carcel Pública, al Agente Fiscal. Por faita de un pabellón adecuado, los menores viven junto a "maleantes y criminales avezados", asimismo, "traficantes y elaboradores de cocaña ".

La edad de los menores oscila de 16 a 18 años. Permanecen en la penitonciaría por varios tipos de delitos Yolación (2), homicidio (9), hurto (1), estupefacientes (1), robo (10). Todos los casos corresponden a menores pertonecientes al sexo masculito, El más antiguo, por su permanencia en la activa de la años. Santa Cruz, 17 (PRESENCIA). Carcel Pública, es de 3 años y onseñor Avelino Costas, que fa 2 meses.

Santa Cruz, 17 (PRESENCIA).

Monseñor Avelino Costas, que falleció el 6 de Junio de la ño pasado, dondo \$5. 100,000 pertenecientes a sus bienes para la construcción de un hogar para niños abandonados.

La donación figura en el testamento firmado por monseñor Avelino Costas, que en el curso de suvida, se caracterizó por su consagración en favor de los desposefos.

Los recursos provenientes de la donación sería administrados por los directivos del Club de Leones de Santa Cruz de la Sierra; así lo estalueció monseñor Costas en su testamento.

Los ejecutivos del leonismo de esta ciudad están emprendiendo las gestiones de ley para recibir la suma donada, y de esta manera, iniciar la construcción del establecimiento mencionado.

### EL CENTRO BOLIVIANO AMERICANO

PRESENTA

"RECITAL DE CANTO"

SR. DAVID WILLIAMS (barítono)

a beneficio de la Soc. Coral Boliviana. Martes 20 de Junio 1967 Hrs. 7:00 p.m. Tickets en venta en el Centro Boliviano Americano.

### Ha sido suspendida una manifestación de protesta de los trabajadores de la ENAF

ORURO 17 (PRESENCIA). La manifestación de protesta de los trabajadores de ENAF y fabriles contra la Comibol y el Banco Minero de Bolivia, que debía efectuarse ayer en la mañana, fue suspendida hasta otra oportunidad, 'mpor inshuación cordial de los señores Cnl. Amado Prudencio, Comandante de la Segunda División de Ejército, y José Abraham Bautista, Jefe del Departamento de Investigación Criminal".

La manifestación era para conden l'activa de Cominala".

La manifestación era para condenar la activa de Cominol y Bandenar la activa de Cominol y Bande Sulvia, que no proveen oportunamente de concentrade Enudiciones (ENAF), habiendo
provocado la paralización de todos
los hornos, menos uno, causando
perjuticos, a ENAF y creando sentimientos de frustración a los orurefios, que están pendientes de las
promesas de las autoridades de
convertir a su ciudad en sede nacional de la industria metalórgica.
Los trabajadores de ENAF y
los fabriles, también dicen que suspendieron la manifestación, "antela evidencia de que las autoridades
del Supremo Gobierno están adoptando las medidas aconsejables,
para dar una solución definitiva
a este problema, que en forma
constante preocupa a los trabajadores.

Sin embargo, han advertido que "si las garantías y seguridades que nos han dado las autoridades, no se vieran cristalizadas, la Fede-ración de Fabriles y el Sindicato de la Empresa Nacional de Fun-diciones, continuarán con sus me-didas anunciadas".

Para reforzar su prevención, la Federación de Fabriles, ha decretado un estado de emergencia, hasta que se halle una solución favorable a los problemas de la ENAF. Adelantándose a posibles contingencias, su secretario general, «Manuel Cárdenas, ha anuenciado que convocará para el lunes 19 del presente a un ampliado departamental de dirigentes sindicales, "para

**DENUNCIA CONTRA** EL SUBPREFECTO DE RIBERALTA

Desde Riberalta el Sr. René Hec-ker ha enviado a las autoridades una denuncia telegráfica, en sea-tido de que ha sido detenido en las celdas de la DiC por una or-den verbal y arbitraria del Sub-prefecto, Napoleón Rivero Lens, siendo presionado para desistir de una acción judicial. El denun-ciante solicita garantías. Riberalta el Sr. René He

tomar medidas radicales".

Por su parte, los trabajadores gremiales, solidarizândose con los planteamientos del personal de ENAF, dirigieron un telegrama al

#### Delegación estudiantil en Potosí

Potosi, 17 PRESENCIA.- Visita esta ciudad una delegación estudianti del Liceo de Señoritas "Santa Ana" de la ciudad del Pagador, compuesta de 22 alumnas y dirigidas por la Directora del Departamento de Cultura de la Municipalidad de Oruro, Sra. Nelly Vasquez de Nava. La delegación realizada de Potosí y Tarija, aprovechando la vacación invernal. Las integrantes visitaron algunos monumentos calculadas y se entrevistaron con el Prefecto del Departam o a quien expresaron su salutación. Después de cumplir algunos programas de intercambio cultura y de estudio, Tarija por carretera.

Presidente de la República, Ministro de Minas y Presidente de la Comitolo, manifestando: "Solicita mos Supremo Gobierno solucionar situación ENAF promoviendo entrega immedidas extremas trabajadores fabriles y ENAF punto trabajado- res gremiales se solidarizan defensa intereses Oruro".

CUANDO UD. SEPA INGLES SU VIDA YA

### Sindicato Médico de la Caja Nacional de Seguridad Social

SEGURO COMPLEMENTARIO DE VEJEZ Y JUBILACION

Se convoca a propuestas para la realización de estudios destinados a la implantación, y en su caso otorgación, de un seguro complementario de velez y/o jubilación para los médicos, dentistas y farmacedicos que trabajan en la Caja Nacional de Seguridad Social de como país.

Los interesados podrán solicitar mayores informaciones y presentar sus propuestas en la Secretaría del Sindicato Médico de la CNSS hasta horas 18:00 del día 14 de Julio, calle Ballivián No, 1266.

La Paz, 17 de Junio de 1967











DED 093



Trabajadores de CBF solicitan a

Presidente que no se convierta;

esa institución en empresa mixto

### MINEROS RECHAZAN LA INVITACION PARA DIALOGAR CON EL PRESIDENTE

"La urgente modificación del sistema impositivo sobre los ingresos originados en el trabajo personal, ha planteado la Federación Nacional de Profesionales al Ministro de Hacienda en una carta curo texto dice:

ior Ministro:

s referrimos al actual impuesto sobre to...

s referrimos al actual impuesto sobre to...

ributaria que el gobierno de la mación no la puede manpor la urgencia que tiene en el aspecto social, evitando situaciono

por la urgencia que tiene en el aspecto social, evitando situaciono

cia hian notar una y ofra vec, que era necesaria una modificación de las escala

saliva asobre, sueldos y salarios, en base a un dislopo con jos representante

situas sobre, sueldos y salarios, en base a un dislopo con jos representante

situada sobre sueldos y salarios, en base a un dislopo con jos representante

situada sobre escala, so puede afrinara que la política fiscale en Boluvia está lejos y

vertirse en instrumento del desarrollo económico y ul adquiera ha logrado impone

servictura en modica y equitativa que sigia las reglas fundamentas de la imposición

sentiadose por el contrario, situaciones dinde más bien se fractura lida sentiadose por el contrario, situaciones dinde más bien se fractura lida sociales y

al sostener geno público, o que, al mismo tiempo, existen grupos sociales y

al lesoro núcleo, o que, al mismo tiempo, existen grupos sociales y

al lesoro sociales y

ante de que los procedimientos.

Los sindicatos de Siglo XX, Catavi, Huanuni y del Sud han acatado la disposición de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia y decidieron rechazar la invitación al diálogo en mesa redonda que les hiciera el Presidente Barrientos. Una asamblea general de los trabajadores mineros de Siglo XX, anciderem inación.
La cambilea general de los trabajadores mineros de Siglo XX, anciderem inación de no aceptar la invitación al diálogo. Luego los sindicatos de Catavi, Huanuni y del Sud decidieron acatar esa determinación.
El Comunicado que ha emitido la FSTMB se refiere primeramente a las consecuencias contrarias a los mineros que ha traído la Junta Militar y, luego, el Goajunta de trabajadores de trabajadores, de la Indusción de la Erabajadores al redución de los blenes despidos de trabajadores, de la Indusción de la Erabajadores de la Lego afirma el comunicado, que la invitación a la Mesa Redonda
la

# Jército se encuentra en son de amenaza en las puertas de los distritos mineros". Afiade que la invitación al diâlogo es un engaño para hacer creer a la optinión pública que el Cobierno, en un gesto bondadoso, resolverá los problemas de los trabajadores. El comunicado sostiene que los mineros están enterados de que no habrá solución al problema salarial por el acuerdo hecho entre la COMIBOL y los asesores del BID. "SI el Goblerno quiere dar soluciones reales y verdaderas para los trabajadores, no necesita llamar a mesas redondas ni a los famosos diálogos, donde los obreros se encuentran en condición de esclavos que imploran perdón", afiade el comunicado. El documento concluye instruyendo "a todos los dirigentes de los sindicatos de las minas nacionalizados NO ASISTIR a ninguna mesa redonda que llame el Gobierno, mientras persista el cilma de amenazas y de represión a los trabajadores". SIGLO XX, CATAVI Y HUANUM Profesionales piden modificación en cobro de impuestos personales

SIGLO XX, CATAVI Y HUANUNI El comunicado emitido por los SIGLIO XX, CATAVI Y HUANUNI El comunicado emitido por los sindicatos mineros de Siglo XX, Catavi y Huanuni expresa que "declarán públicamente acatar las disposiciones de nuestra organización matriz, la FSTMB; no acudona" lamado por el General Barrientos".

El documento añade que los trabajadores que aparezcan como 
"representantes autonombrados o 
apócrifos que se sienten con el 
General en la mencionada mesa redonda, serán declarados traidores 
a la clase obrera y merecerán 
un castigo ejemplar". 
Llama a todos los demás sindicatos a pronunciarse acatando 
la disposición de la FSTMB y agrega que "dos militares del Gobierno, para tener cualquier diálogo con los trabajadores mineros, deben primero dar solución 
a nuestros siguientes plantemientos":



Un aspecto de la Mesa Redonda que, sobre problemas de colonización, se realiza en esta ciudad bajo el auspicio del Instituto de Colonización y División de Desarrollo de Comunidades Rurales.

Asisten al cónclave el personal superior, de nivel medio y expertos
de los programas de colonización y desarrollo rural, además de representantes del Ministerio de Agricultura, Banco Agrícola, BID, FAO,
USAID y otros organismos.

Hasta el momento, varias has sido las resoluciones aprobadas y
las informaciones recibidas en lorgo al desarrollo interral de las co-

USAID y otros organismos.

Hasta el momento, varias han sido las resoluciones aprobadas y las informaciones recibidas en torno al desarrollo integral de las comunidades rurales. Se espera que a su término se adopten medidas que contribuyan año más al progreso de las áreas rurales.

que contribuyan aûn más al progressularios, la nivelación de los mismos, el pago de compensación por los perjuicios a los-contratistas de interior mina; la contratación a plazo indefinido de todos los trabajadores; la reincorporación de todos los trabajadores retirados en mayo y setiembre de 1965; el retiro de los juicios instaurados contra los dirigentes; la participación obrera en las empresas en foma paritaria; el reconocimiento oficial a la directiva de la FSTMB elegida en el Congreso de Siete Suyos y la libertad y garantías para todos los dirigentes y trabajadores míneros.

El documento concluye: «La solución de estos problemas económicos y sociales, la libertad de los presos y confinados; la restitución de las garantías sindicales y ciudadanas abrirá un verdadero diálogo sin imposiciones apoyadas en la fuerza bruta. Esta es la respuesta de los trabajadores míneros de Siglo XX, Catavi, Huanuni a las manlobras del Gobierno que pretende engañar una vez más a los hombres de los socavones".

### Se organizó nuevo sector dentro del Partido de la Revolución Nacional

El MPC impugna las declaraciones de Paz Estenssoro en

Limo.

El Partido de la Revolución Nacional ha sufrido una división interna en sus filas, El grupo dirigido por el Dr. Walter Eid, como Secretario Ejecutivo, y Donald Baldivieso, como Secretario de Organización, visitó PRESENCIA para manifestar que son los genuinos representantes de esta organización política.

organización política,
Añadieron que cuentan con representación de fabriles, constructores, harineros, universitarios
y campesinos en los distritos de
santa Cruz, Potosí y La Paz.
Informaron que cuentan con céchulas regionales en todas las provincias del Departamento de La
Paz y los centros mineros.
Sobre el programa de Gobierno

manifestaron estar inspirados en la doctrina del MNR impuesta el 9 de Abril de 1952 con cierta actualización. "Sólo reciblimos en nuestro seno dijo el Dr. Walter Eid, personas honestas, responsables con concepto del respeto a la dignidad humana y estamos marginados de todos los que hacen demostración de inconsecuencia, deselealtad y apetitos subalternos en épocas anteriores".

Los visitantes manifestaron que el jefe del otro grupo del PRN, Rubén Arias ha sido expulsado de las filas de este partido, pero que por defender intereses personales, trata de impresionar su vigencia política en el país, sin contar con bases.

EL MPC Y VICTOR PAZ

EL MPC Y VICTOR PAZ

El Movimiento Popular Cristiano, a través de su Comité Ejecutivo Nacional, ha emitido un comunicado sobre las declaraciones vertidas en Lima, por Victor Paz Estenssoro, jefe del MNR.

Manifiesta que ha causado estupor en el pueblo boliviano la afrimación de VPE de que "la guerrilla en Bolivia en este momento es necesaria". Agrega que el apoyo de VPE a las guerrillas es el producto de su coincidencia con los sistemas políticos de ultraje a la diguidad humana, como el que impuso en Bolivia con la maquinaria represiva de su "Control Político" que estremeció la conciencia de América.

planes de Desarr Hacen hincapié ha trabajado siem cuanto no es una tiva. De converti priváda, precisam carácter, todas su drían costos más. Se refieren, d

Trabajadores de la Corporación Boliviana de Fomento, organizados en sindicato vial con sede en Cochabamba, han solicitado al Presidente de la República que el proyecto gubernamental de transformar la CBF en una empresa mixta, procurando en el ínturo que se convierta en totalmente privada, sea dejada sin efecto.

Considera ese sector laboral lejos de beneficiar al país, lo perjudicaría y, sobre todo, afectaría directamente a quienes prestan servicios, actualmente, en la Corporación.

Al fundamentar su planteamiento, hacea notar que la CBF cuenta con "personal experimentado, indica con transcenta de la CBF cuenta con "personal experimentado, indica pasar a la categoría de una empresa privada", sino que por el contrario, "debía ser vigorizada y el Gobierno debe contar con una empresa de esa magdan que cuando se ción de personal e tanto las autorida terio de Economía terio de Economía aseguraron a los : éstos serían reco Empresa J. Jones construcción de lo "La Dirección se Carta al Preside temperamento, si

cumplirían los cor Pero, afirman, ocurrido. Por el lan que han sido e

te reducidos.

"Una empresa privas
indiza con un criterio asse
individualista y, por la
tilitarista, Se organiz
net utilidades y poder e
se y, por lo mismo, se
en costos de mano de
elidad de material a subhalos. Buscan lo arte. bajos. Buscan lo ambos capítulos. Por l trabajadores principal fren las consecuencias hambre y de miseria". Manifiestan, despais

Manifiestan, despuis
cia de que cuando se
la CBF en empres
liquidará a los trabaja
pleados, los mismose
recontratados en se
Creemos ni en us 30
Y los que sean, pere
nueva situación, salar
bre".
Concluyen la nota se
atención presidencia;

atención presidencia; problema seasolucion toriamente, quedando e proyectada transform CBF.

#### RENUNCIO V PRESIDENTE BANCO MINE

El Vicepresidente Minero de Bolivia, Ca Soldán, presentó su re vocable al Presidente

blica.

En su nota el Calreitera su propósito de seal seno de las Fu dos, después de haber do a la institución a seno del directorio de serio de se



De cada dos cronómetros si que se venden en el muno uno es un Omega Constella

Para obtener el título de <u>cro-nómetro</u>, un reloj tiene que pasar con éxito las 360 horas de prueba a que lo somete una Oficina de control oficial, supervisada por el Gobierno suizo. Cada Constellation la supera. Obtiene la mención especial de «resultados so-bresalientes», la más alta

puede conferir.

Escoja Vd. Todos los
lation son automáts
permeables, a prueb goldcap (oroyacero con o sin calendario

- AGENCIA OFICIAL

Relojería

J. H. SCHNEIDER

Calle Colón 216 (Frente al Cine Tes

### "PLASMAR" NO PRETENDE INTERFERIR LAS LABORES DE COMITE DE OO.PP. DE S.CRUZ

DICE EL GERENTE DE DICHA FIRMA.-; DEFENDIO CA-LIDAD DE LAS TUBERIAS PLASTICAS.

El Gerente General de "Plas-mar S.A.", refiriéndose a una pu-blicación de prensa registrada en Santa Cruz, dijo que la firma que representa, en inigún momento amenazó con interferir las labo-res del Comité de Obras Públicas de la capital orienta!

amenazo con interrerri as incores del Comité de Obras Públicas
de la capital oriental.
Señaló "Por el contrario, el mayor deseo de la firma que gerento es que Santa Cruz lleve adelante todas las obras proyectadas
para su desarrollo, especialmente
en lo que respecta la segunda etapa de la capitación de aguas potables, para lo que está decidida a
cooperar ofreciendo un producto
de óptima calidad, como es la tubería plástica".

#### ANTECEDENTES

ANIECEDENTES

El Gerente de "Plasmar", Félix
Ballivián, explicando los antecedentes que motivaron la publicación de prensa referida, dijo que
ante una convocatoria a propuestas
del Comité de Obras Póblicas de
Santa Cruz, para la provisión detubería, presentó una propuesta
que alcanza a 172.000 dólares de
una firma brasileña, a la que ha-

brà que afiadir costos por pago de fletes y derechos aduaneros que elevarían el precio inicial. Sin embargo de esto, manifestó que el directorio de la institución crucefia-adjudicó la propuesta a la firma brasilera, no obstante que el costo doblaba el ofertado por "Plasmar" "El nombrado Comité - dijo-seguramente se ha encontrado ante un nuevo material al que por fol.

"El nombrado Comité - dijoseguramente se ha encontrado ante
un nuevo material al que por falta de antecedentes no le ha dado
la importancia que tiene en todo
el mundo, ya que la tubería de metal ha catido en desuaso por cuanto
la tubería plástica reune ventajas
muy superiores". Cito como ejemplo el hecho de que es más económica y falcil de instalar; tiene
una duración muy superior a la
de hierro, resiste mayores presiones, resistencia ideal a los terrenos corrosivos, no se oxida y
por lo tanto mantiene la fluidez
y la presión calculada.
Otros aspectos señalados por el
representante de "Plasmar" son
los estudios y pruebas realizadas
por la UMSA y la Maestranza
"Volcán", que demuestran que
"la cañería de plástico ha sopor-

Ballivián dijo que además de las ventajas anotadas, la tubería plástica, representa para el Comité de Obras Fibblicas de Santa Cruz, un ahorro del cincuenta por ciento con relación a la oferta de la firma brasileña. Agregó que "Plasmar" ha hecho una gran inversión para proporcionar al pás un "material noble, económico y duradero y, que por lo tanto", tiene que defender dicha inversión, sobre todo si la ley ampara su actividad".

Finalmente, declaró que "Plasmar" no quiere hacer una defensa ciega, que está dispuesta a demostrar, sin lugar a dudas, las ventajas técnicas, económicas y de uso de la tubería plástica que fabrica, sobre las cañerías elaboradas con material tradicional.

## Mintrabajo recomendó mejor atención para fabriles en centros de la CNSS

El Ministro de Trabajo y el Pre-sidente de la CNSS visitaron los policifnicos "9 de Abril" y "Man-co Kapaj" con el propósito de com-probar las denuncias de mala atenón en esos centros sanitarios chas por los trabajadores fabri-

les. En reuniones con el personal médico y administrativo de los médico y administrativo de los dos principales centros sanitarios de la CNSS, el viernes, el Minis-tro de Trabajo recomendo una me-jor atención para los trabajadores de las fábricas y, más que todo, prontitud. También pidió a los de-pertamentos de farmacia, una aten-ción esmerada para todos los ase-curados.

ción esmerada para todos los ase-gurados.

El Ministro, al referirse a su visita, dijo que los empleados de ambos policlínicos se comprome-tieron a mejorar la atención para todos los asegurados. Dijo que la CNSS debe ofrecer una buena aten-ción a los trabajadores ya que son ellos los que la mantienen con sus aportes.

#### "MANCO KAPAJ"

Del policifnico "Manco Kapaj", Ministro Walker Humérez dijo el Ministro Walker Humèrez dijo que está mejor organizado. Atri-buyó ello al hecho de haberse puesto en práctica las recomen-daciones de un técnico italiano que iníció el plan piloto para el mejoramiento de los servicios que

Ese plan, dijo, procederá a la reestructuración que se hará luego, con técnicos españoles, de todos los servicios de la entidad aseguradora estatal. En su viaje a España, el Ministro suscribió un convenio para que técnicos de ese país vengan a estudiar la situación de la CNSS y elaboren un plan de mejoramiento.

#### MAYORES INGRESOS

El Ministro dijo que hará t

El Ministro dijo que hará todo lo posible para que sea solucionado el problema de la falta de recursos econômicos de la Caja Nacional de Seguridad Social. Anunció que existen muchas entidades y empresas que adeudan fuertes sumas de dinero a la CNSS de los aportes hechos por los asegurados. Asf, dijo, se asegurará la dotación de más y mejores implementos médicos y un mayor lote de medicinas para todos los centros sanitarios de la Caja.

Para asegurar un mejor trato a los asegurados de parte del personal de los centros sanitarios de la CNSS, el Ministro realizó las inspecciones acompañado de un dirigente fabrill. Los trabajadores de las fábricas quieren convencer-se del compromiso de los empleados para ofrecer una mejor atención a todos los asegurados, especialmente los trabajadores fabriles.

#### ATENCION PADRES DE FAMILIA

Las vaçaciones de sus hijos serán provechosas si aprenden IN-GLES en su hogar. Adquiera un curso completo que conata de 2 dis-cos long play, iexto vocabulario, gramática, traducción y discio-narios.

PRECIO DEL CURSO COMPLETO \$6. 95. Gesta Lida, Mercado 1118 altos/teléfono 27122. Atendemos pedidos del interior contra giro bancario, Casilla 2925.



### CLERO PACEÑO SE PRONUNCIA SOBRE APRECIACIONES DE NACIONALIDAD

Un grupo de quince represen-tantes del clero paceño ha dirigido carta al Padre Casto Ledezma, en la cual hacen una serie de con-sideraciones que, respecto a ciertos aspectos denacionalidad dentro del clero, se han hecho en los últimos días. La carta es la siguiente;

Rdo.Padre Doctor
Don Casto Ledezma V.
Cochabamba,
Apreciado hemano sacerdote:
Animados de esa fraternal cari-

Animados de esa fraternal cari-dad que debe reinar entre nosotros con un sano criterio depurado de to-do apasionamiento, sin ánimo de polemizar con nadie y despojándo-sos de todo prejuicio que pudiera ofuscar nuestras mentes y dejar hællas de resentimiento en nues-

polemizar con nadie y despojándoad se todo prejuicio que pudiera
adsear nuestras mentes y dejar
ablada de resentimiento en nuesinsidad en irras, deseamos escribrile estas líneas, que anhelamos
estén lineas, que anhelamos
estén les aportes de esta de la
perio com sus luces y sus sombras, virmés y defectos, creemos sincerimente que lo dial sería que las
dipidades eclesiásticas de la Jeriquía boliviana, surgieran "demestra propla raza morena" -como acertadamente afirma Ud, y
e esto estamos plenamente de acierdo. Pero, estimado hermano,
permítanos que los sacerdotes paciáns que firmamos esta carta, le
enpresmos respetuosamente, alp quambién es verdad, rectricado as flo que nos parece
enfere e injusto es sus apreciaciones, considerando las condicioas de un país joven, como el
mestro.

#### Joven canadiense escribe un libro sobre A. Latina

Jacques Couture, canadiense de 24 años, recorre actualmente los países de América Latina y tiese un libro sobre la potencialidad gelógica, paleontológica, arquelejca y cultural del Continente. Se encuentra en Bolivia en este

letica y cultural del Continente. Se encuentra en Bolivia en este segundo viaje por Latinoaméria. En su extensa gira, ha reliado varios, descubrimientos pa, inchológicos, según sus propias elaraciones.

En la zona Amazonica pudo estiar las costumbres de algunas bas salvajes. También ha realible estudios en las ruinas de bás las antiguas civilizaciones shan existido desde Mexico hasilierra del Fuego.

Esos conocimientos y algunos fires que ha de ir adquiriendo esta segunda gira, según Coulte, dice, le han de servir paneguir escribiendo libros sobre el Continente. El libro que está en prensa consta de 587 biginas y será impreso en insignir estares y quizá en castellaro.

lano.

El martes, el joven investigador canadiense seguirá viaje al
Peré y Ecuador. Ha visitado los
más importantes monumentos arquelógicos del país y de ellos
dos que son los más interesan-

2. ES METODO INNOBLE DENIGRAR AL ADVERSARIO, Ud. en
sus publicaciones sobre el clero
extranjero y la preterición del
clero nativo, puso demasiado énfasis y creemos que se le fue la
pluma: lapsus calami. Ha olvidado Ud., lamentablemente, justipreciar los hechos, con esa prudencia y sabidurir de sus setenta afios al utilizar un modo de proceder innoble: infamar al adversario. Seamos sinceros ante Dios y
nuestra conciencia, en su apasionada defensa del clero nacional,
no vaciló Ud. en atacar sin consideración alguna a legítimas autoridades de la Iglesia; Nuncios yObispos extranjeros, En esto, no podemos alabario. Por esto nos vemos obligados a romper nuestro
silencio, para limar las asperezas de la forma de su planteamiento.

3. Ahora le preguntamos: ¿SOMOS JUECES PARA JUZGAR A
NUESTROS PRELADOS? En su
misiva al Jefe del Estado como
en su carta abierta a Su Santidad,
el Papa Paulo VI, faltando a la caridad, acusa Ud. con amargura,
denuncia públicamente, delata insidiosamente, incrimina como implacable fiscal a las más altas autoridades eclesiásticas y a nuestro
Vicario Capitular que se preocupa
tanto por nuestra Arquidiócesis.
No pretendemos santificar a nadie;
puede ser que, como cualquier humano, hayan cometido errores e
injusticias no sólo con Ud, sino
también con nosotros; humanum
est errare..., pero esto no nos da
el derecho de llevarios al banquillo del acusado, porque todos tenemos ante Dios, algo de que golpearnos el pecho. "El que esté
sin pecado que arroje la primera
piedra"...

Tampoco podemos cerrar los ojos ante las obras que ellos nos
han dejado que algin dia deberán

sin pecado que arroje la primera piedra"...

Tampoco podemos cerrar los o-jos ante las obras que ellos nos han dejado y que algún día deberán ser consignadas en las páginas de la Historia eclesiástica boliviana. Afí están; la Universidad Católica, el periódico Presencia, el Seminario de San José de Cochabamba, el Hogar sacerdotal de La Paz etc., etc., y ahora tenemos el orgulio de contar con un Purpurado dignístimo. Refexionemos con sinceridad: ¿Quién ha trabajado para estas hermosas realidades? "Grati estote", nos enseña el Apostol.

con sinceridad; ¿Quilén ha trabajado para estas hermosas realidades? "Grati estote", nos enseña el Apostol.

4. Otra pregunta; ¿CREE UD QUE EL PROCEDIMIENTO QUE EL PROCEDIMIENTO QUE HA EMPLEADO HASTA AHORA PARA RECLAMAR ANTE LASAUTORIDADES CIVILES Y RELIGIO-SAS ES ADECUADO Y DARA RESULTADOS? ¿Acaso, Padre Ledezma, es necesario recurrir al escándalo público, para que la Santa Sede nos escuche y enmiende las deficiencias que Ud. señala con lujo de detalles? Pensamos que, para obtener lo que pretendemos, o sea Oblspos nacionales, nuestra mejor recomendación será; una conducta intachable, pues la virtud, tarde o temprano se impone; una preparación intelectual de acuerdo a las exigencias de los tiempos que vivimos y un grande espíritu de sacrificio para servir a mestros hermanos. La crítica demoledora, las diatribas..., la represalla por viejos resentimientos tienen efectos contraproducentes. Así nos desprestigiamos más, aparecemos como eternos resentindos, rebeides y decepcionados de muestro missión. ¿Dónde está nuestro espíritu sacerdota!? La exacerbada xenofobla (hostilidad al extranjero) causa pésima impresión en nuestros colaboradores

#### Becas ofrecidas por la OEA para Ciencias Básicas y de Desarrollo

La Officina de la Union Panamericana en Bolivia, informa que
la Secretaría General de la Ormilización de los Estados Americinos (OEA), por intermedio del
Programa Especial de Capacitaitás DESARROLLO RURAL

DESARROLLO RURAL

DESARROLLO RURAL

DESARROLLO RURAL

DESARROLLO RURAL

DESARROLLO RURAL

DESARROLAG RUR

DESARROLLO RURAL
De acuerdo con el Gobierno de
España, otorgará diez becas a
Mentosi latinoamericanos, condurecton de diez semans desde el
lo, de Octubre de 1907. Los cursos se realizarán en Marfid, deblendo presentarse las correspondentes solicitudes hasta el 1o.
de julio próximo.

ESPECIALIDAD EN CIEN-CIAS BASICAS

Igualmente, de acuerdo con el Gobierno de España (Instituto de Guitura, Hispánica) se ofrecerán tuatro becas con el propósito de Contribuir a la formación de pro-lesores universitarios en Ciencias Majcas; matemáticas, físicas, qui-micas, geológicas, y biológicas. Los cursos se realizarán en di-

MONTO DE LAS BECAS

En ambos casos serán pagados los gastos de viajes de ida y vuel-ta por la OEA, debiendo abonar el Instituto de Cultura Hispánica 6,000 pesetas mensuales y otras 6,000 pesetas por una sola vez para libros de texto.

REQUISITOS Y DETALLES

Los interesados en la obtención de las becas anteriormente citadas podrán ser informados mayormen-es sobre requisitos y demás de-tailes, en la Oficina de la Unión Panamericana en Bolivia, Calle Colón 282, Of. 601.

#### CLUB DE LA PAZ

CONCURSO HISTORICO PARA LOS ESTUDIANTES DE SECUNDARIA

El 30 del presente mes fenece el termino para la presentación de trabajos históricos sobre el tema "El Protomartir Don Pedro Domingo Murillo".

La Universidad Mayor de San Andrés, la Academia de la Historia y el Protary "Citto de Tal Pal", ya indimorardo sus robresettantes para constituir el Jurado Calificador, "altando que lo hagan," tes para constituir el Jurado Calificador, "altando que lo hagan," tes para constituir el Jurado Calificador, "altando que lo hagan," tes para constituir el Jurado Calificador, "altando que lo hagan," tenen el deber de concursar.

aportan hasta recursos economicos.

5.- EL PRINCIPIO DE AUTORIDAD. SI Ud., padre Ledezma
tuviera la tremenda responsabilidad episcopal, exigirfa por un
sentido elemental de disciplina;
obediencia, acatamiento y colaboración a sus hermanos jerárquicamente inferiores. ¿Le gustaría
a Ud., que élios por "revanchisn.J" prete. Mo abuso de autoridad levan.... bandera de rebelión y en un solemne desplante
lo llamen "dictador" y "tirano"
no defendería Ud., entonces, con
energía ese principio de autoridad tan menospreciado en nuestro
ambientes. Hay que recordari Om-

6. En sus alegatos, INCURRE UD, EN EVIDENTES CONTRADIC-CIONES, por elec-CIONES, por ejemplo, proclama Ud, por una parte su fidelidad al Papa y por otra parte ataca sa-fiudamente a sus legítimos repre-sentantes en Bolivia . ¿Es o no

sentantes en Bolivia. ¿Es o no es verdad; .

- LO CORTES NO QUITA LO VALIENTE. SI Ud. quiere hacer valer sus argumentos contundentes, tiene Ud, muchas oportundades, como las Asambieas de los Señores Obispos que se realizan con frecuencia en Cochabambi; allí puede establecer su palesti, allí puede establecer su palesti, allí puede establecer su palesti, allí puede con hidalgula. I lapoyaremos un buen planteautos. La lapoyaremos un buen planteautos. En ATRIBUYE UD LA REPRESENTACION DE TODO EL CLERO NACIONAL y asume voz y caución por todos los sacerdotes. ¿No sabe Ud. doctor, que para obrar en nombre de los mandantes se precisa previamente un mandato? El ciero paceño no fue consultado para tomar a Ud, como abogado defensor de menores.

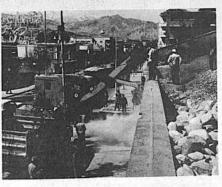
mar a Ud. como ahogado defensor de menores...

9. Padre Ledezma: le hemos habiado con el corazón en la mano: discuipe Ud., si algo fuerte se nos ha desilzado. Para terminar le diremos que estando atareados en nuestra multiforme actividad sacerdotal, no tenemos tiempo para cavilar. Zudien será el Obispo que viene?. Eso no nos preocupa, con tal que trabajemos por nuestro pueblo sencillo, por Dios y por mestro pueblo sencillo, por Dios y por mestra Patria, sin esperar galardón humano, lo demás vendrá de arriba, Dios nos enviará los Pastores que necesitanos. Dia suará transcrita lineas arriba de la compara la compara del compara de la compara de la compara de la compara

## FSB FORMULA UNA PROTESTA CONTRA CORTE SUPERIOR

CORTE SUPERIOR

Falange, en un comunicado suscrito por su Secretario Regional
Victor Sierra Mérida, ha formulado protesta contra la Corte Superior del Distrito por haberse
"comprometido en una manilotra
del Ministerio de Gobierno" al
fijar una hora para la realización
de una audiencia de hábeas corpus y efectuaria a otra distinta...
La protesta de FSB se refiere
a la decisión de la Corte, la cual
habilitó la tarde de ayer sóbado
para realizar esa audiencia de
hábeas corpus planteadas por Falange en favor de dirigentes del
PRIN, detendos.



### Trabajos para el Shopping Center

Los trabajos para la construcción del Shopping Center La Paz, de la mpresa "Vector" Lida, han sido comenzados con despliegue de

empresa vector Lua, mai associatio equipo técnico.

Ayer sábado, maquinaria pesada trabajó en las obras de demolición de los innuebles, sobre cuyos solares se edificará el moderno centro comercial que ha despertado mucho interés en la población.

#### PROFESIONALES CON 40 AÑOS DE EJERCICIO RECIBIERON DIPLOMAS

#### Un jefe educativo niega imputación de un estudiante

El Coordinador de Educación Rural en el oriente, Gustavo Jiménez Midagh, en nota aclaratoria a nuestro matutino, niega los cargos formulados contra 61 pos el dirigente de la FES de Santa Cruz, Gerardo Justiniano, quien le había denunciado del cierre de escuelas en regiones fronterizas con Brasil para beneficiarse con los fiems del presupuesto de Educación Rural, dando ello lugar al desguarnecimiento de la frontera y a la incursión de elementos brasileños en nuestro territorio.

Jiménez Midagh afirma que nó

y a la incursión de elementos bra-sileños en nuestro territorio.
Jiménez Midagh afirma que no-tiene facultades para cerrar es-cuelas, y a que, además, los itensa fijados en el Presupuesto Nacio-nal corresponden a cargos que no funcionan en el lugar establecido sino en aquellos centros donde hay población escolar. Dice que, ade-más, esos cargos estín ocupados por personas responsables, como se puede comprobar en la Direc-ción General de Educación Funda-mental.

ción Ceneral de Educación Fanza-mental.

Al rechazar las sindicaciones de que es objeto, añade que ele-mentos interesados en despresti-giarlo, han aprovechado de la ju-ventud del dirigente estudiantil pa-ra lanzar cargos infundados contra 61. Niega , por otra parte, que hubiera amenazado de muerte al joven Justiniano, a quien, por otra parte, afirma no conocer.

Los profesionales que han cumplido 40 años de ejercicio al servicio de la sociedad y del país,
han recibido ayer diplomas de honor que les ha conferido la Confederación de Profesionales de Bolivia.

La institución que reune a to-

nos cumplieron 40 años de ejercicio profesional.

El acto se desarrolló en los salones del Club de La Paz, a medio día, sujeto a programa especial. Hablarón en esta oportunidad el Presidente de la Confederación, Lic. Eduardo Nava Morales
y el Vicepresidente de la misma,
Jorge Espejo Zapata. El lag. Antonio Trigo, Vicepresidente de la
Confederación, pronunció un discurso de homenaje a la labor de
los profesionales que han sido distinguidos con diplomas.

#### Mañana se inicia vacación judicial

Vacación judicial

Los tribunales de justicia cierran a partir de mañana sus puertas hasta el 12 de Julio, al iniciarse la vacación judicial anual.

La Corte Superior del Distritio adoptó varias medidas para la atención de causas con detenido durante el período de vacaciones, El Jugado 20. de Instrucción en lo Penal, a cargo del Dr. Alfredo Chávez Perez, atendera los asuntos con detenido y los de trâmite urgente, Por el Ministerio Público ha sido comisionado de turno el agente fiscal Alfredo Arcej la atención de medicina legal estará a cargo del Dr. César Arellano.

Durante la mañana de ayer hubo gran afluencia de público litigante a los tribunales de justicia. En vispera de las vacaciones, los juzgados se abocaron al despacho de asuntos penales y civiles de personas recluidas en las cárceles. Los casos de los detenidos fueron entregados al Juzgado 20, de Instrucción en lo Penal con las correspondientes listas y relaciones de estado.

### Universidad Mayor de San Andrés

FACULTAD DE FARMACIA Y BIOQUIMICA
EXAMENES PROFESIONALES
Se comunica a los señores Egresados de la Facultad de Farmacia
y Bioquímica, inscribirse mediante memorial en el Rectorado de la
Universidad, para su admisión en las pruebas de grado conforme
al siguiente detalle;

VENCIMIENTO: SORTEO:

LOCAL:

ro: Martes 27 de Junio Hrs. 18 p.m.
Ciclos Bioquímico y Farmacológico,
Viernes 30 de Junio His. 11 a.m.
Secretaría Facultad.
La Paz, Junio 15 de 1967
Dr. Raimundo Manrique Ruíz
Decano

### **El Presidente Barrientos** considera impracticable formar gabinete de unidad

El Presidente, René Barrientos, expresó el deseo de formar un Gobierno de unidad y de conciliación y dilo que esos propósitos los comunicó a algunos grupos políticos con los cuales tomó contacto. Sin embargo, al mismo tiempo, reconció que en momento actual esas intenciones eran impracticables y que no crefa que en un futuro inmediato se pudiera concretar la participación de ningún newo partido en el Gobierno. Al mismo-tiempo, denunció la existencia du n clima subversivo con intervenión del comunismo, del MNR y del PRIN.

El mandatario hizo esas declaraciones a un corresponsal extranico, ayer en Cochabamba, poco antes de emprender viaje al Bent.

El Gral. René Barrientos Ortuño, quien había tomado contacto con antes de emprender viaje al Bent.

El Gral. René Barrientos Ortuño, quien había tomado contacto con antes de emprender viaje al Bent.

El Gral. René Barrientos Ortuño, quien había tomado contacto con antes de del casa Militar, diceiron más propiedad, mi largos. El puedo y las fuerzas periticas democráticas deben defendo litico en Cochabamba. La vergos. El puedo y las fuerzas periticas democráticas deben defendo político en Cochabamba. La vergos. El puedo y las fuerzas periticas democráticas deben defendo político en Cochabamba. La vergos. El puedo y las fuerzas periticas democráticas deben defendo político en el Gobierno, como le había peddo FSB.

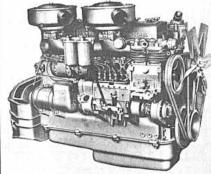
Ayer, empero, volvó al tema de formular desde aquella ciudad a la Jestura de la Casa Militar, diceiro ma desde en que con más propiedad, mi largos. El precipal cambio comprende er adecido de conciliación, para sumar necedo político en el Gobierno de unidad, de conciliación, para sumar necedo político en el Gobierno de unidad, de conciliación partido el Gobierno de unidad, de conciliación, para sumar necedo político en el Gobierno de unidad, de conciliación partido el Carbo de la Casa Militar, diceiro de la Casa Militar, diceiro de la Casa de la Casa Militar, diceiro ma destructura administrativa de la Cancillería de cancillería de cancillería de conciliación, par

#### DESDE \$b. 50.- MENSUALES

BOLIVIAN PLYWOOD su maderera de confianza le sigue ofreciendo planes a: 36 meses plazos !! para los

MUEBLES DE SU HOGAR Av. Montes No. 744

#### Motores Diesel HENSCHEL



Motores marinos de 250 P.H.P. Motores industriales 91 C. V. Motores para recambio en camiones 12 Tn. 220 H.P.

Consulte precios y demás detalles en

Importadora ZBINDEN & Cía. S.A. La Pa

Sucursales: Oruro, Cochabamba, Montero, Santa Cruz

#### LLEGO! "LA-CARAVANA-DE-DISCOS"

Una verdadera caravana de discos recién importados por su disquera favorita HI - FI - MUSIC STORE, vea estos títulos;

TRINI LOPEZ - y sus Hits ESPERAME LLEVAME A LA LUNA - en 33 rpm y 45 rpm LOS BLUC - SPLENDOR - LA VENTANA - y otros Hits. LOS ANILLOS DE BRONCE - TEMA DE LARA y otros. CONIE FRANCIS - Dr. Shivago - Extraños en la Noche, etc. HERVE VILARD - La revelación mundial del 66 - en 33 rpm y 45 rpm. DOCTOR CHIVAGO - De la Banda original de la película, 33 RPM BOB DYLAN - Sensacional nueva olero JOHNY RIVERS - y su Hits - "La tierra de las mil danzas" 33 y 45 rpm JHE VENTURES - 10 LP diferentes de este sensacional conjunto - 33 y 45 RPM AL HIRT - "A la sombra de tu sonrisa" Lifexame a la Luna" 33 y 45 rpm JULIO SOSSA - Con los Tangos de siempre OLGA GUILLOT - Nuevos Hits FERNANDO VALADEZ - 4 Volúmenes TOÑA LA NEGRA - Compendio de sus mejores grabaciones 33 rpm LIBERTAD LAMARQUE - Cantando música boliviana

LOS TRES DIAMANTES - 5 volúmenes 33 rpm.

MANUEL BERNAL - 4 volúmenes (Poesfas)
FRANK SINATRA - ESPERAME - Extraños en la Noche - Tema de Lara y otros
PETER NERO - Operación Trueno - 45 rpm
JAMES BOND - Los grandes temas del cine 45 rpm
BATMAN - Los Marckest - 45 rpm
JOSE FELICIANO - Amor Gitano 45 RPM
LUIS - DIMAS - Y - SU - SHOW,LP - 33 rpm.
JOHNNY HALLIDAY - Negero es negro - Elenor Rugbi y otros
UN HOMBRE Y UNA MUJER - de la banda de la película
JAME TORREZ - 2 volúmenes nuevos de música boliviana
HORACIO GUARANY - Varios discos

JAIME TORREZ - 2 volúmenes nuevos de música boliviana HORACIO GUARANY - Varios discos LOS QUILLAHUASI - LOS FRONTERIZOS y todo el folklore argentino.

NO - OLVIDE - SI - QUIERE LO - NUEVO - LO - MEJOR SU - CITA - ES CON....

HI-FI-MUSIC-STORE AYACUCHO - 252

CASILLA 4388

También somos agentes vendedores de los sellos LYRA - EXITO - CBS - y ODEON BOLIVIANA. Precios de fábrica

#### ACTUALIDAD CULTURAL

GALERIA "NAIRA" ha preparado para hoy un Pestival Folkidor resperado para hoy, como lo hace acostumbradamente los días domingos, una "ico que tendrá lugar en el teatro tactuación para los niños de La Paz.
La función se iniciar à las - 14 horas.
La función se iniciar à las - 14 horas.
De esta manera, el "Teatro Inversario de su fundación.
La dada Entre los films de hoy,
se señala especialmente a uno quetrata de theres. La función, con carácter gratuito, cuenta con el 
sapoyo y la cooperación de la Allanza Francesa.
También en la GALERIA "NAIRA" se exhibe un conjunto de cuadros, pintados con acuarelas, dei
pintor Antonio Toro. El tema de 
esta exposición, que ha merecidocomentarios elogiosos, se circunscrice a paísajes de Potosí.

FESTIVAL FOLKLORICO EN EL
TEATRO AL AIRE LIBRE.—El 
"Teatro Independiente", dirigido 
por Jorge Bustillos, Guillermo 
Traba aladores de BOA Sostienen que

Traba indores de BOA Sostienen que

La información ha despertado interés, en los diferentes créculos artico que tendrá lugar en el teatro te le textor
sentará lugar en el Teatro del Centro
mentarios elogiosos, se circunscrito a paísajes de Potosí,

FESTIVAL FOLKLORICO EN EL
TEATRO AL AIRE LIBRE.—El 
TEATRO AL AIRE LIBRE.—El 
mente se ha anunciado para maña.

GALERIA "ARCA".—Extraoficial
Teatro Independiente", dirigido 
por Jorge Bustillos, Guillermo 
Traba indores de BOA Sostienen que

Traba indores de BOA Sostienen que

La información ha despertado rico que tente tentro de textor.

La información ha despertado rico de textor.

Jaba por dibujos de atrator de la teatro de los destacado altamente dentro de 
versario de su fundación.

Jaime Sáenz es autor de la tactor.

Jaime Sáenz es autor de la tactor.

NOTAS

Senter de l'extro de l'extro del Centro

Boliviano Americano.

David Williams, espoñenco per el teatro del Centro

Boliviano Americano.

David Williams, espoñenco per el teatro del Centro

Boliviano Americano.

Ondo Portando que tentro de 

Caleria l'arceta del Centro del Centro

Teatro Independiente",

que fue presidente del Instituto de Estudios Hisoánicos de Barcelona, don Felipe Bertrán.

A este premio podra presentar cada poeta un solo original, cuya extensión no podrá sobrepasar los 700 versos ni ser menor de 400, dejando a libre elección de los autores el tema, métirca y forma de las composiciones. Los originales se presentarán por duplicado y escritos a máguina, con el nombre y domicilio del autor; el plazo de admisión dura hasta el 29 del próximo mes de Julio.

La Cámara de Minerfa de La vortes que mensualmente se encuertos a máguina, con el nombre y domicilio del autor; el plazo de admisión dura hasta el 29 del próximo mes de Julio.

La Cámara de Minerfa de Potos fuldiendo los prolemas inherentes a esa organizaLa Cámara de Minerfa de Oruro, ambién ha solicitado a su igual en espesante en tendos a la Cámara de Minerfa de Oruro, eses de los intereses de los intereses de la medida adoptada.

La Cámara Nacional de defensa de sus intereses. Esta de la medida dependa de sus intereses. Esta por las Cámara Nacional en favor los usa fillados.

La Cámara de Minerfa de Oruro, cambién ha solicitado a su igual entidad rectora de los intereses de los intereses de los intereses de los intereses de la medida adoptada.

La Cámara Nacional de Minerfa de Potos funcionado de mando de sus intereses. Esta del a medida adoptada a su igual defensa de sus intereses. Esta con la cómara Nacional en favor la cámara de Minerfa de Coruro, Potosf, Sucre, Cochabamba, roy y es indivisible.



Lo escena corresponde a la llegada de la Madre Mary Thomas Lee, Generala de la Congregación del Buen Pastor, quién fue elegida el año 1960. Dicho congregación cuenta con 500 cassa distributidas en todo el mundo. La visita a Balivia corresponde a la gira de ins-pección que está haciendo por todo el mundo.

#### Cámara de Minería de Potosi se desafilió de la Cámara Nacional



#### Trabajadores de BOA sostienen que debe haber competencia leal al LAB

El Sidicato de Transportes Abruss "BOA" ha emitido un pronunciamiento en el que sostiene que debe existir una leal compencia con el LAB, en el servicio de operaciones aferas en el país. La nota firmada por José Luis Irusta, Antonio Cavero, Ricardo Palenque y Mario Urquidi manifiesta que la Empresa BOA ha sido presentada ante la opinión pública como enemiga de los trabadores de LAB, ante una posible competencia que ambas empresas pudieran realizar en los servicios internos nacionales.

Dice el pronunciamiento de los Trabajadores de la Empresa BOA que ellos son ajenos a las necesarios de acompetencia que ambas empresa de aeronavegación y muy especial las privadas que no gozan del favor oficial, la Empresa de BOA expresan su supervivensonal de empleados de esa empresa,

Puntualizan en el documento que

Señalan que, como resultado de las dificultades que confrontan las empresas de aeronavegación y muy especial las privadas que no gozan del favor oficial, la Empresa BOA busca para su supervivencia, la renovación técnica. Agregan que por esta razón, los trachajadores de BOA expresan su satisfacción por los esfuerzos de los directivos de BOA por llevar adelante el progreso de esa empresa para beneficio de sus afiliados y de la colectividad,

### CONFEDERACION MEDICA SINDICAL DE BOLIVIA

ELECCIONES DE LA FEDERACION MEDICA SINDICAL DEPARTAMENTAL DE LA PAZ A EFECTUARSE EL 28 DE JUNIO DE 1967

#### CONVOCATORIA

En cumplimiento a lo determinado por el IX Congreso Médico Nacional, el Comite Ejecutivo de la COMSIB convoca a elecciones para la constitución de la Mesa Directiva de la FEDERACION MEDICA SINDICAL DE LA PAZ las mismas que se lievarán a cabo el día 14 de Jundo de 1967 a partir de horas 9 a.m. Podrán votar todos los médicos residentes en el Departamento de La Paz, hajo las siguientes condiciones:

A. 1. Ser miembro activo de la COMSIB,

2. Estar inscrito en los Registros Profesionales del Ministerio de Salud Pública.

3. No tienen derecho a votar los médicos que infringieron las disposiciones de la huelga de 1966, conforme a la lista que cursa en el Comite Ejecutivo.

B. Para ser elegico miembro de la Mesa Directiva son condiciones además de lo anterior:

1. No ocupar cargo de dirección pública o privada.

2. No desempeñar otro cargo sindical directivo.

3.- No tienen derecho a ser elegidos los médicos que infringieron las disposiciones de la huelga de 1966 conforme a lista que cursa en el Comité Ejecutivo y que será proporcionado al Comite Electoral.

C.- No pueden votar ni ser elegidos los médicos que se encuenten en incompatibilidad de funciones de acuerdo a Decreto respectivo.

Las elecciones para la Mesa Directiva se harán por simple

tren en incompatibilidad de aminonezo
poettivo.

Las elecciones para la Mesa Directiva se harán por simple
mayoría, debiendose nominar sólo al Secretario de Gobierno y al
Secretario de Relaciones, las demás Secretarías se llenarán por
mayor número de votos, comprendiendo;
Secretaría de Cultura
Secretaría de Organización
Secretaría de Gondictos
Secretaría de Conflictos
Secretaría de Asistencia Social
Secretaría de Asistencia Social
Secretaría de Vinculación Sindical y
Secretaría de Actas.
Total 10 Secretarías.

Secretaria de Actas.
Total 10 Secretarias.
Las elecciones serán presididas por el Comité Ejecutivo, quien
nominará un Comité Ejectoral el mismo que calificará a los electores y a los candidatos.
El voto será secreto, en urnas y previa verificación del derecho
a volar.

a votar.

Las urnas funcionarán en el Hospital Obrero, Hospital General
Policifinico Manco Kapac y 9 de Abril.

Los médicos cuyos centros de trabajo no correspondan a los enumerados ( o no los tengan) votarán en el local de la COMSIB,
Para los pequeños centros asistenciales funcionará una ânfora
ambulatoria.

La posesión del Comité Ejecutivo electo se efectuará el día 20 de Junio, en solemne acto juntamente con la posesión del Tribunal Nacional de Honor y los Departamentos que asesoran al Comité Ejecutivo Nacional de COMSIB.

La Paz, 11 de Mayo de 1967

COMITE EJECUTIVO

FIRMAS DEL DIRECTORIO EN PLENO

El horario de elecciones:
En los centros de hospitalización será de 9 a 12 y centros de
consulta de 10 a 12 y de 16 a 19 horas.
El Comite Electoral debe conocer hasta el día 20 los nombres
de las candidaturas a las de Gobierno y Relaciones Exteriores,
hasía las 6 p.m. del día 20 del presente; además estos candidatos
deberán acreditar dos delegados ante este Comité.
El Comité Electoral y los delegados de las candidaturas se
reunirán en COMSIB el día miercoles 21 a horas 20 y 30 para tomar todas las determinaciones correspondientes al acto electoral,
oportunidad en que se designará al mediador electoral y Secretario.

La Paz, 17 de Junio de 1967.

COMITE ELECTORAL

# 200 MILLONES COBRARON

DOS BENEFICIADOS DE LOTERIA NACIONAL

# EN ESTA SEMANA



FIRST NATIONAL CITY BANK, cobré la suma de 160 MILLONES DE BOLIVIANOS, Premio mayor de la última jugada del 8 de junio

PARA El 22 de junio

RECUERDE: **UNO DE CADA 4** 

#### BILLETES TIENEN PREMIN

Lo invitamos en forma muy cordial visitar las instalaciones de Lotería Nacional comprobar por si mismo las medidas de seguridad y conocer el funciona miento de esta Institución al servicio de Ud. y de la Beneficencia y Salubridad del



MARIA CRISTINA HERRERA, gentil damita de nuestra a sido elegida Reina del Club Deportivo "MACDONALD" se realizará en ocasión de celebrarse el Día del Em-

#### ASA GRACE



motivo de presentar al nuevo Gerente General de la Or-zación Grace en Balivio, ofreció un cocktail en el Hotel fon el señor Ernesto E. Buechler, Presidente del Direc-le la citada institución. En la foto aporecen el anfitrión, gasojado y los señores Roberto Spielvogel y el Dr. Gui-

\* El Ministro de la Soberana Or-den Militar de Malta y la señora de Leonardis ofrecerán el sábado próximo una recepción con motivo de la Flesta Aniversario de la S. O.M. de Malta, en el Círculo Ita-liano.

- \* El Embajador de los Estados Unidos y la señora de Henderson ofrecerán el miercoles próximo un Open-House a sus relaciones diplomáticas y sociales,
- \* Para despedir al Embajador del Perú Dr. Alejandro Deústua y su esposa señora Teresa C. de Deústua, ofrecerán una recepción el Subsecretario de Relaciones y la señora de Montenegro en su residencia de Sopocachi, el 24 de Junio.
- \* Viajó a Río de Janeiro la seño-ra Ana Beatriz Quiroz de Novaes, esposa del primer secretario de la Embajada del Brasil.

El Alcalde Municipal y la seño-ra de Escóbar ofrecerán hoy un almuerzo a un grupo de sus re-laciones sociales.

#### REUNIONES,-

- \* El Coronel Jaime Paz Soldân y su esposa señora Elena Marín de Paz Soldân ofrecerân hoy una cena a un grupo de sus relaciones sociales.
- El señor Luis Patiño y su es-pusa señora Olga Zuazo de Patiño ofrecerán el miércoles una cena a sus relaciones sociales.
- \* La señora Rosa Eugenia Sáenz de Bedoya ofrecerá un té de rega-los en honor de la señorita Ana María Bedoya de Achá con moti-vo de su proximo matrimonio.
- La señorita Cristina Tórrez ofrectó un té de despedida a la señorita Narda Agramont que con-traera núpcias en breve.
- \* La señorita Gladys Ergueta o-freció un cocktail a los novios Agramont-Inchausti.

#### CUMPLEAÑOS,-

La señorita Silvia Amparo Pê-rez Arenas recordô ayer su ani-versario natal, con este motivo fue congratulada por sus relacio-nes.

#### MATRIMONIOS .-

- \* Circuia el siguiente parte ma-trimonial: Alfonso Alexander, Lo-la Rodríguez de Alexander, Julio Cesar Martier y Altica Anduleo de Martier participan el martimonio de sus hijos Marfadel Pilar Alexan-der Rodríguez y Jorge Julio Mart-tey Anduleo que se realizar del sã-bado 24 a horas 11 y 30 en el tem-plo de la Immaculada Concepción-(Liontículo),
- En días pasados contrajeron núpcias en el templo de San Pedro la señorita Rosa Quintantila S. ) el señor David Pacheco C.
- \* Para el 14 de Julio se ha seña-

lado la fecha de la boda de la seño-rita Ana María Bedoya de Achá con el señor Javier Barglien Romero, La ceremonia religiosa tendrá lu-gar en el Templo de la Innaculada. Concepción en Misa de Esponsales, Después de la ceremonia los padres de la novia señor Carlos Bedoya y señora Lía de Achá de Bedoya o rrecerán una recepción en el Circu-

Ana María Jauregui Zambrana invitara hoy un te infantil a sus amigas y compañeras de curso del Colegio Rosa Gattorno.

#### ENFERMOS .-

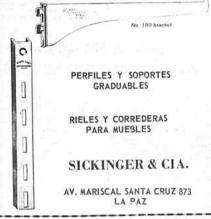
\* Delicada de salud la señora Lu-



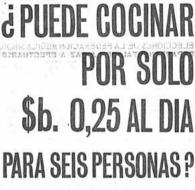












SI, con una cocina LONGVIE

A KEROSENE

Además puede obtenerla GRATIS! con el juego del 1 en 10.



Macdonald & Co. ORURO • COCHABAMBA • SANTA CRUZ • POTOSI • SUCRE • TARIJI



Por muchos años, los fabricantes de ropa interior sólo se han preo-cupado por quien usa las prendas. Por SUS HIJOS y SU ESPOSO.

B.V.D.

se preocupa por quien las lava, seca, plan-AHURA, is se preocupa por quien las lava, seca, plan cha y compra. Por USTED, señora.
Usamos algodón peinado, fino y FACIL DE LAVAR.
Un elástico que NUNCA PERDERA SU FORMA.
Le colocamos doble asiento para EVITARLE REMIENDOS.
Reforzamos sus costuras para AHORRARLE TIEMPO.
Finalmente, cuando la prenda haya cumplido su vida útil, estaremos con otro "S.V.D.", por sólo 16 pesitos. A ese precio, NO DUDARA que le estamos OFRECIENDO LO MEJOR. AHORA,

P.D.- Usted encontrará siempre una prenda fina "B.V.D." y, como toda su familia, dirá: "Junto a mi, prefiero B.V.D."

### AVISOS **CLASIFICADOS**

COMERCIAL LOAYTA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, anticrético una habita-ción por 1500 calle Canónigo Ayllón.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, telèfono 25026, anticrètico habitación fi-nal San Salvador Miraflores por 3,500

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, anticrético pequeña ha bitación por 2,000 calle Cuba

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026 habitación amoblada con antesala por 500 mensual, Ya-nacocha.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfo 25026 anticrético departamen

cuatro habitaciones, cocina, ba-ño por 28.000 calle Boquerón.

COMERCIAL LOAY7A

Plaza Murillo 519, telêfono 25026, anticrético tienda amplia por 12.000 calle Tumusla zona comercial.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, telèfono 25026, alquiler dos habitaciones baño, independiente por 450 Ave-nida Frías.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, contrato mixto, depar-tamento dos dormitorios, living comedor, cocina, baño, terraza, calle Juan de Vargas.

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519, teléfono 25026, anticrético dos dormi-torios, dependencias por 24.000 Quintanilla Zuazo.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, anticrético departame

to un dormitorio, living, come-dor, cocina, baño por 30.000 calle Tumusla.

CARVAJAL

acocha 448, tienda ab con vivienda transfier

tes con vivienda transfero zo-na norte, Manzaneda anticrético calle Beni con trastienda 12.000 Sinosahin 5.000, Máx Paredes alquiler buen lugar, calle Ro-dríguez con trastienda anticré-tico 25.000.

NECESITO EN ALQUILER

local para Barraca, zona co-mercial. Referencias: Teléfo

Doy 3 piezas y cocina, tras Fá-brica Said, 3ra. calle. Barrio Ferroviario No. 54.

ALQUILO

Local para pequeña industria. Llamar Teléfono 12399.

EN SOPOCACHI

Alquilo en casa flamante, lindo dormitorio, con pensión para dos personas. Teléfono 28079.

TIENDA:S

Céntricas doy en anticrético, Ver y tratar en la misma casa, Calle México 1485,

CARVAJAL

Yanacocha 448, una habitación calle Calatayud 3,000, Corolco 15.000, Villa Copacabana alquiler, Gallardo 3 por 12.000, tres habitaciones Sorzano alquiler, dos calle Chuquisaca alquiler, otras demás zonas.

Yanacocha 446, dos habitaciones pisagua 7,000, 3 habitaciones Riobamba, Alihuată, atquiler, Viluyo una por 5,000, Villa Victoria, Beni tres por 15,000, Nicolâs Acosta una atquiler, una habitación Zollo Flores 6,000 buen lugar, Tte. Oquendo atquiler barato, previa venta muebles.

CARVAJAL

Yanacocha 448, departamentos, ofrezco calle Boquerón 25.000 República cerca Estación buen lugar 30.000, Calacoto alquiler confortable, Pichincha 23.000, Grau 45.000, Vinchente 35.000, Sopocachi Méndez Arcos 60.000, confortable nueva av. Pando 22.000, casa junta alquiler 3 dormitorios Sopocachi, Beni entrega vacía.

3 HABITACIONES

Garaje, anticrêtico, Sopocachi \$b. 15.000 matrimonio solo, 16 de Julio 1660.

CARVAIAL

ANTICRETICO

# Libros y Revistas

PAPEL CELOFAN BLANCO SACOS DE YUTE ACEITE DE OLIVA PAPEL HIGIENICO "WALDORF" PAPEL HIGIENICO "WESTMINSTER" PAPEL "KRAFT"

VENTAS POR MAYOR

Y MENOR

ADQUIERA EN

GISBERT Y CIA. S.A

Comercio 1270/80 - Casilla 195





#### CARVAJAL

Yanacocha 448, vende lote con construcción, Frontón sobre ca-lle Villamil de Rada y Van-guardía, motivo salud, apro-piado para industria, Sede So-cial, divisible, pueden asociar-se, para negocio lucrativo.

#### CARVAJAL

**TERRENOS** 

Cotacota, con construcciones, Villa Armonía. Calacoto, ven-demos. VERTICE Socabaya 340, primer piso, oficina 106.

#### VENDO

Lote terreno, avenida Busch 1296. Referencias Vicente-Ochoa 915.

#### VENDO

Terreno, con tres habitaciones en Vino Tinto, Referencias; Ca-lle Entre Ríos 130.

#### EN VENTA

Terreno, mil metros, final Mur-guía, Tratar calle Calderón No. 580.

COMPRO TERRENO

.000 metros, Villa Fátima.

#### VENDO TERRENO

Excelente ubicación 200 metros, Villa Victoria, media cuadra parada colectivo 5, precio eco-nómico, Referencias: Calle Ni-colás Acosta No. 618.

### Departamentos y Habitaciones

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, dos habitaciones confor-tables con baño privado por 600 calle Paraguay.

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, alquiler dos habitacio-nes para oficinas cada una 400 Avenida Montes primera cua-dra.

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, alquila dos habitaciones baño por 600, Claudio Sanji-nes Miraflores.

#### COMERCIAL LOAYZA

plaza Murillo 519, teléfono mplia calle Eduardo Gue entre Victor Sajinés, po

#### CARVAJAL

Yanacocha 448, departamento pequeño alquiter San Pedro 550, departamento Guerrilleros Lanza anticrètico 15.000 Tumusla 30.000, Tamayo 30.000, casa junta Manco Kapac 15.000, Quintanilla Zuazo, Barrio Fabril 15.000, casa junta Villa Armonfa 15.000

#### CARVAJAL

Yanacocha 448, vende hermosa casa Barrio Ferroviario dos departamentos confortables, en-trega vacía, cerca Coleglo nue-vo, casita La Portada 19,000 casa Almirante Grau, nueva dos pisos 170,000, Costa Rica 3 departamentos, garaje, vacía 280,000.

### Maguinaria

#### VENDO

Por \$b. 15.000,12 maquinas industriales, en cuero, ex-Fá-brica chamarras, guantes, etc. Referencias: Avenida Iturral-de, Calle Caballero 6.



#### PEINADOS SONIA

Enseñanza práctica tres me-ses. Inscripciones continuadas tardes vespertino, Bolfvar 791.

#### TRADUCCIONES

Enseñanza de inglés a domici-lio. Referencias Electro Ser-vice, Colombia 479.

#### SE DAN CLASES

De Matemáticas y Física. Re-ferencias Colón 995, callejón

#### CLASES DE INGLES

Gratis con dactilograffa, redac-ción, taquigraffa, aritmética, ff-sica, policopiados para cada ma-teria. Instituto "EVA PERON" Ayacucho 251.

#### MATERIAS COMPLETAS

APIOVECHA SUMPLEIAS APROVECHA SUMPLEIAS CUARDIER CHESTA, SUMPLEIA CHESTA, PERMITAR, NESTREBULLAR, PERMITAR, MUSICAL SUMPLEIAS, MUSICAL SUMPLEIAS, MUSICAL SUMPLEIAS, CASILLA SUMPLEIAS,

### Prestamos Dinero-Socios

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Muril'o 519, teléfono 25026, dinero prestamos cual-quier cantidad, hipotecas, pren-das, trámite al día, seguridad,

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono -25026, necesita personas que deseen prestar dinero hipote-cas, prendas, trámite al día. Seguridad, garantía, reserva.

nacocha 448, dinero presto bre primera hipoteca distin-s sumas. asimismo necesito, reserva.

#### CARVAJAL

Yanacocha 448, Peluquería cer-ca Plaza Murillo transfiero.

#### CARVAJAL

Yanacocha 448, tal'er Sastrerfa transfiero con o sin muebles calle Comercio motivo viaje, alquiler barato.

#### CARVAJAL

Yanacocha 448, salôn peinados con vivienda transfiero Sopoca-chi, Lavandería San Pedro trans-fiero.

#### CARVAJAL

Yanacocha 448, Snack transfie-ro sobre Plaza Murillo motivo viaje, Almacen abarrotes, Frial Bazar transfiero motivo viaje av. Ecuador, ocasión.

### COMPRO

Todo antiguo, reloj de pared de bolsillo, espada. Indaburo 1037, 12-16. DINERO

Necesitamos para préstamos hipotecarios, clientes solventes, renta segura, VERTICE Soca-baya 340, primer piso, oficina

#### PRESTAMOS DINERO

Hipotecarios, prendarios, tra-mite rapido, interés legal. "VERTICE" Socabaya 340, pri-mer piso oficina 105.

### Cossoss

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfone 25026, vende casas, terreno distintas zonas, antes de com prar consulte nuestras ofi-

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, compra casas, terre-nos cualquier zona antes de vender consulte nuestras ofi-

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, casa vendo por 65.000 un departamento Avenida Bra-sil.

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, vende casa Avenida Bue-nos Afres 58.000 entrega in-mediata.

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, casa vendo Villa Fåtima 35.000 consta de 5 habitaciones

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, casa vende Villa San Antonio por 60.000 cuenta de 400 m2. 5 habitaciones, agua, luz, entrega desocupada.

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, telefor 25026, necesita alquiler casa departamentos, habitaciones tiendas, cualquier sono departamentos, habitaciones, tiendas, cualquier zona, pagos adelantados, antes de alquilar consulte nuestras oficinas.

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, telèfono 25026, anticrètico ofrecemos constantemente casas departa-mentos distintas zonas, antes de tomar consulte nuestras ofi-

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, anticrético necesito ca-sas, departamentos, habitacio-nes, tiendas Sopocachi Cala-coto, Obrajes, Miraflores, San Pedro, doy cualquier cantidad de dinero.

#### CARVAJAL

Yanacocha 448, casas, departa-mentos, habitaciones necesito no cobro comisión propietarios.

#### CARVAJAL

Yanacocha 448, vende casas, Francisco Miranda (Mirando-res) entrega vacía buen lugar, en Viacha amplia ocasión 40,000 Casita final Obispo Indaburo 14,000, Villa Victoria 45,000 otra mis. la calle 70,000, otras distintas zonas.

#### CARVAJAL

Yanacocha 448, vende casas, Pedro La Gazca pequeña 60.000 buen lugar, calle Los Andes amplia casa divisible, entrega vacía, calle Beni 55.000 Sopo-cachi 75.000.

#### CARVAJAL

Yanacocha 448, vende casas, calle Montenegro entrega vacía 140.000, La Bandera 25.000, casta region Tacagua 28.000, Costa Rica entrega vacía, Nataniel Aguirre cerca Plaza buen lugar 125.000, cosalón Yanacocha final 60.000, Canónigo Ayllón 75.000,

#### CARVAJAL

Yanacocha 448, vende casas, Tejada Sorzano, Linares (pasa-je Caracoles) vacia, Almirante Grau 240.000, Almirante Grau con horno 140.000, Villa Få-tima 65.000, Villa Fåtima 60.000 cerca Plaza Villarroel dos fren-tes entrega vacía.

Yanacocha 448, vende casas, San Pedro (Riobamba) depar-tamento completo entrega inme-diata 140.000, Buenos Aires pequeña 40.000 Bella Vista Obra-jes 70.000 vacfa Villa San An-

#### CARVAJAL

CARVAJAL
Yanacocha 448, vende casas,
Casimiro Corrales 45.000, excelente ubicación. Achachicala dos pisos 30.000, 400 m.
facilidades, otra misma zona
36.000, buen lugar, otra mismo
lugar nueva dos pisos 50.000
vacía. CARVAJAL

Yanacocha 448 vende casas Ve-nancio Burgoa, calle Gallardo, Coroico buen lugar 100.000,-José María Azír cerca Cemen-terio.- entrega vacía. VENDO. Urgente motivo viaje, casa un departamento, con 4 dormitorios, \$us. 13,000. Pasaje San Salvador 1033, Miraflores, solo mañanas, teléfono 22701.

### VENDEMOS CASAS

Calle Cuba \$us. 28.000. Villa-mil de Rada 30.000 Otra 25.000 \$b. Cotacota con instalaciones-para granja 110.000 \$b. VER-TICE Socabaya 340, primer pi-so, oficina 106.

CASA NUEVA

Calle 4 de Mayo, 45.000 pesos, vendemos VERTICE Socabaya 340, primer piso, oficina 106.

ANTICRETICO 35,000

Doy casa junta Obrajes, 5 dor-mitorios, dependencias, baño completo, solarium, tienda, trastienda, para estrenar. "LA DINAMICA" Colon 595.

#### MAQUINAS DE ESCRIBIR

Vorios

Distintas marcas carro largo, precios de regalo. Comercial Loayza Plaza Murillo 519, te-léfono 25026.

#### REMINGTON ROYAL

Semiportátiles, americanas, de acero vendo. Comercio 994, o-ficina 6.

#### MAQUINA "OLYMPIA"

Finisima, escritorio, vendo \$b. 995. Colón 950, final.

#### COMPRO ESTAMPILLAS Nuevas y usadas de Bolivia y extranjeras. Loayza 149, ofi-cina 7.

COMPRO BICICLETA

#### Máquina de coser, radios, cual-quier marca. Sagárnaga 407. LLANTAS

"GOOD-YEAR", 7.50 X 17, ofrezco flamantes. Conchitas 173.

## Teléfonos

#### TELEFONOS COMPRO

Urgente pago al contado, par-ticular, comercial. Comercial Loayza Plaza Murillo 519, te-léfono 25026.

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, Teléfono compra línea Calacoto paga buen precio, no venda sin antes consultarnos. APARATO TELEFONICO

## Vendo precio de regalo. Co-mercial Loayza Plaza Muri-llo 519, teléfono 25026.

TELEFONO Vendo comercial, particular, precio conveniente. Comercial Loayza Plaza Murillo 519, te-lérono 25026.

## Phienles

#### CARVAJAL

Yanacocha 448, camioneta Stu-debaker estacas vendo ocasión, camión Inter, transfiero.

#### DE OCASION

Vendo camión "UNIC" 10 tonela das, freno electrónico, cama-rote, perfecto estado. Referen-cias: Pinilla esquina Illimani, altos, Farmacia "LA PAZ", 40, piso, teléfono 27856.

#### VENDO COLECTIVO

"INTER" K.B. - 6. Avenida Entre Ríos 194.

#### PRECIO DE OCASION

Vendo automôvil "BUICK" en perfecto funcionamiento, y ti-jerales de pino para techo de 8 metros. Referencias: Av. -Busch 1994.

#### POR VIAJE VENDO

Rambler 64,taxi.Perfectas condi-ciones.Verlo diario Hs. 11,30 a. 12,30 acera Basílica San Francis

### **ALQUILAMOS**

Automóviles, diferentes mar-cas, con o sin chofer, Campe-ro 25, teléfono 27871. PORTAEQUIPAJE

#### Auto vendo, callejón Landaeta 534, teléfonos 29055 y 11286.

VENDEMOS VEHICULOS "DATSUN" 64, camioneta Jeep 65, "CHEVROLET" 59, Ca-mión "INTERNATIONAL". Campero 25.

#### JEEP SCOUT INTER

Ocasión, excelente estado, mo-tor standard, 1964, Ecuador, pasaje Vergara 6, teléfono -11339 Sra. Fuentes:

#### CAMIONETA

1/2 vendo. Zoilo Flores . 6, esquina.

#### **AUTOMOVILES**

Al gusto más exigente, alquila-mos con o sin chofer. Campero No. 10, teléfonos 10294-20445.

#### SE VENDE

Jeep "LAND ROVER". Para-guay 80, teléfono 11214.

### Técnicos

#### REFACCIONES

Pintura, vidrios. Teléfono 28131.

#### COLOCAMOS VIDRIOS

Pintamos interiores, eco cos. Teléfono 28131.

### Articulos para el Hogar

#### MAQUINA SINGER

Buenas condiciones antigua por sólo 800, ganga. Comercial Loayza Plaza Murillo 519, te-léfono 25026.

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, compra cocinas, refri-geradores, pago al contado, reci-be comisión. COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, Máquinas de coser, es-cribir, pago al contado, recibi-mos comisión. COMERCIAL LOAYZA

# Plaza Murillo 519, teléfono 25026, vende linda cocina nueva Alemana 4 hornillas, precio de regalo. otra a Kerosene Phi-lips precios de regalo.

OCASION VENDO

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, vende máquina tejedora nueva precio de ocasión.

## Mbuebles

#### COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 5026, compra toda clase de muebles pago al contado, reci-be comisión.

#### **VENDO MUEBLES**

Comedores, flamantes, livings, facilidades. Almirante Grau -1306, esquina.

#### LIVING VENDO

5 piezas tela importada por 950. Comercial Loayza Plaza Murillo 519, teléfono 25026, más una vitrina de libros.

### Teléfonos Automáticos de La Pa

JUEGOS DE LIVIN

Francès 1.100, tipo inter 900 y varios precios, la 492, interior, esquing 7.

MESA DE COMEDO

Vendo precio de regio sillas. Comercial Logna za Murillo 519, telèfone

JUEGO DE LIVIN

Para oficina vende in 5 piezas. Comercial log za Murillo 519, teléfon

Gocadisc

Marca Telefunken p regalo vende Comerci za Plaza Murillo 519.

Empleo

JOVEN

Svetlana.

Svetlana errò por las mentes. Es mujer à universitaria, de mu pero sólo vino a con casa de monjas es 3 de Pasternak. En hei nui, lo les apasionala ve y lo revive, y su nan de lágrimas. Es que llora pos sus el algia de pasternak. esta experiencia, es ocho páginas que de la vida de la compara la revista experiencia, es ocho páginas que en Estados Unidos. Comprar la revista de periódicos del a revista se está un pan. Subo al avión, os Suiza que Svetlana le sulta pan. Subo al avión, os Suiza que Svetlana le

pan. Subo al avió, o Suiza que Svetians la le ha hecho el bind. la voz de Pasterna. tando en Suiza, ha mío, qué bello es el el avión encuento a los pasajeros está "Atlantic Monthly".-Les un poema? de la composição de la composi

Todo en torno suyo la ravilloso. Está des mundo, con Dios y tod de Marzo. La primar colores la tierra. El de Marzo. La pro-colores la tierra El ventario de las planta

1.- Por resolución unánime del Consejo de la tración de la Empresa, fué elegida la firmi Luis Ossio" para efectuar la construcción de cio destinado a la Gran Central Telefonica de ofrecido mejores condiciones para el efecto do a la cláusula tercera del Contrato Osi Industry con Telefonos Automáticos de La Pique dice: "El Contratista conforme al piespecificaciones tomará asimismo a u caryo especificaciones tomará asimismo a su caryo el cultura de los edificios que sea neo al sistema de conmutación que se adopte con la cláusula cuarta. Estas obras serán ejecura una empresa constructora boliviana que aprue al sistema de conmutación que se adopre ula cláusula cuarta. Estas obras serán ejecuriuna empresa constructora boliviana que apruentre dos o más que proponga "EL CONTRA! Ambas partes acordarán detalladamente la especificaciones, precios, plazos de entreja certa bases "EL CONTRATISTA" omitoargo, la responsabilidad de ejecución y gilas obras quedando facultado al efecto par la respectivo sub-contrato con la empresa designada por la composición de la entre de cionar y formular las observaciones sobre cionar y formular las observaciones sobre la jos en el momento que estime convenienta, 2.- En fecha lo del presente mes, se y la dispersión de las primeras 9,000 linei todos los barrios urbanos y sub-urbanos del prosede el da lunes 12 de los corrienta la trabajando en la Empresa el lag. Ishikawa, experto en asuntos administrativos, enviado por el Gobierno del Japón mediante de la firma OKI, para asesorar a TASA ganización técnico- administrativa esta confidencia de la firma OKI, para asesorar a TASA ganización técnico- administrativa esta cupación de su actual Gerente General.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBL

### Radios Radi

VENDO RADIOS

Radiolas precios de reg mercial Loayza Plaza 519, teléfono 25028,

RAIDIOLA MUES

SENORITA

Desea trabajar. Rel Teléfono 26778. COCINERA

(Viene de la página 3) ra-, es la primera vi que Stalin le dejó p nacional. Pequeños é

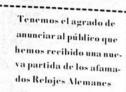
Entre la salida d la entrada a los Esp vetlana errò por los entes. Es mujer de

## ojos azules. Ve en la distancia el M bierto de nieve. "Ma la vida", parece ex pasionada alegría, y de Stalin, que anda Rusia...(ALA)

INFORMATIVO No. 3/67

Los Amantes Cales, "Circulo Literario"







Distribuidares Exclusivos para Balivia

RELOJERIA "LA PAZ"

rcio 848 - Casilla 1102 - Teléfono 12796

#### CALIFICACION DE PELICULAS POR EL CENTRO DE ORIENTACION CINEMATOGRAFICA

Besos para mi presidente La Biblia Bicho raro Cabriola Cuando hierve la sangre Diligencia al Oeste Django Un espla al infierno Un extranjero en Sacramento Jóvenes y vallentes Kindar el invulnerable Madre India

Madre India
El mejor candidato
La muerte viene de otros mundos
El mundo está loco, loco, loco
Operación serpiente
Los pájarso
Pimienta
Príncipe y mendigo
Sabor de venganza
La sombre. Sabor de venganza La sombra de un gigante Todo està bien

INE MEXICO

Adolescentes
Todos- Recomendable
Todos, con reservas
Todos
Mayores
Adolescentes
Mayores
Mayores
Mayores
Adolescentes
Adolescentes
Adolescentes
Adolescentes
Mayores
Mayores

Mayores Fodos con reparos

Muy pronto

Estreno Exclusivo



VIRUTA CAPULINA

EL CHMINBAELOS ESPANTOS

Matinal DOMINIQUE Matinée, Tan-da y Noche LA SOMBRA DE UN GIGANTE Actualidades francesas No. 22 Platea 6,- Mezzanine 7.-

Matinal LA GRAN CACERIA y -SANGRE QUE PIDE SANGRE Ma-tinée, Tanda y Noche AMORES Y AVENTURAS DE ALI BABA y TO-DO ESTA BIEN Matinée 1.60 y 2.60 Tanda y Noche 1.60 y 2.70.

Matinal EL TESORO DEL LAGO DE PLATA y RITOS MALDITOS Matinée, Tanda y Noche PRIN-CIPE Y MENDIGO y LOS TRES IMPLACABLES Matinée 1,60 y 2.60 Tanda y Noche 1,60 y 3.20,

SCALA

Matinal EL PRINCIPE BANDOLE-RO Matinéé y Tanda LA BIBLIA Matinal 1,60 y 2,10 Matinée 8,10 y 9,10 Tanda 8,30 y 9,30.

LA PAZ

Matinal AVENTURAS DEL PACI-FICO Matinée, Tanda y Noche BICHO RARO Noticioso Español NO-DO Matinal 1.60 Matinée 4.10 Tanda y Noche 4.80.

MIRAFLORES

Matinal ZULU y A PRUEBA DE BALAS Matinee, Tanda y Noche DILIGENCIA AL OESTE Matinal 1.10 Matinee 2.60 Tanda y Noche 3.20.

Matinal LA VUELTA AL MUNDO BAJO EL MAR Matinée, Tanda y Noche EL MEJOR CANDIDATO Matinal 1,60 Matinée 3,10 y 3,60 Tanda y Noche 3,80 y 4,30.

Matinal EL LEON Matinae, Tanda y Noche PIMIENTA Matinal 1,10 Matinae 3,10 Tanda y noche 3,20,

Matinal LOS HIJOS DEL TRUENO y EL CLUB DEL CLAN Matine Tanda y Noche EL MUNDO ESTA LOCO LOCO LOCO Matinal 1,10 y 0,60 Matine 2,500 y 2,10 Tanda y Noche 3,20 y 2,20

BOLIVAR

Matinal UN TIGRE ANDA SUEL-TO Matinee, Tanda y Noche MA-DRE INDIA Matinal 1.10 y 0.60 Matinee 2.60 y 2.10 Tanda y No-che 3.20 y 2.20.

TESLA

Matinee, Tanda y Noche CABRIO-LA Matinee 3.- y 3.50 Tanda y No-che 3.50 y 4.-

PRINCESA

Matinal EL VERDUGO DE VENE-CIA Matinée, Tanda y Noche BE-SOS PARA MI PRESIDENTE Ma-tinal 2.- y 1.- Matinée 3.50, 3.-, 2.50 y 2.- Tanda y Noche 4.-, 3.50. 3.-, y 2.50.

MIGNON

Matinal ETERNO CAZADOR y TI-

---SURGE EN LA PANTALLA CON HIRIENTE REALIDAD LA LEYENDA DE HEROISMO Y PUNDONOR DE LA LEGION EXTRANJERAI



PROXIMA GLORIOSA PRESENTACION MONJE CAMPERO

ESMERALDA

Matinal GOLIATH CONTRA LOS ESCLAVOS y ESE SOY YO Matinée Tanda y Noche LOS NORMANDOS y UN ESPIA AL INFIERNO Matinal 1,20 Matinée 2,20 Tanda y Noche 2,70.

AMERICA

Matinal LA CASA DE LOS ESPAN-TOS y LOS INVENCIBLES Mati-née NIDO DE AGUILAS y UN TI-PO A TODO DAR TANDA y Noche TENGO 17 AÑOS y UN TIPO A TODO DAR, Matinal 0,80 Matinée 1.60 Tanda y Noche 1.60.

MUNICIPAL.

Matinée Tanda y Noche LOS PLE-BEYOS Platea 5.- Anfiteatro 3.-y Galeria 2.-

VARIEDADES

Matinal MI LEYES MIREVOLVER y EL TERRIBLE GIGANTE DE LA NIEVE Matinée, Tanda y noche YANCO y REYES DEL VOLANTE Matinal 1. y 0.80 Matinée Tanda y Noche 2.50 y 1.50.

IMPERIO

Matinal CONJURO DEL HOMBRE SIN CARA y REMO Y ROMULO Matinée, Tanda y Noche HERCU-LES CONTRA LOS PIRATAS y UNO CONTRA TODOS Matinal -0,40 y 0,80 Matinée, Tanda y No-che 2,- y 1.50.

TEATRO AL AIRE LIBRE

Matinal 10,30 Revista Musical ES-TRELLAS DE AMERICA , LOS ZORZALES GUARANIES , las her-manas SALDAÑA y otros artis-tas de fama internacional, Mayores 2,- Menores 1,-

Matinal FESTIVAL DEL PAJARO LOCO Matinée, Tanda y Noche LA MUERTE VIENE DE OTROS MUNDOS Matinée 3,20 y 2,60 Tan-da y Noche 3,80 y 3,20,

MURILLO

Matinal EL VIAJE INCREIBLE y REPTILICUS Matinée y Tanda EL SABOR DE LA VENGANZA y JAMES TONT OPERACION DOS Noche EL SABOR DE LAVENGAN-ZA y CRIMEN INTERNACIONAL Luneta 2,50 Galeria 1,50.

SAN CALIXTO

Matinal MUERTE EN LA FERIA y JOSELITO VAGABUNDO Matinee Tanda y Noche JOSELITO VAGA-BUNDO y TOPKAPI Matinal 0.85 y 0.60 Matinee, Tanda y noche 2.10 y 1.60.

Matinal TARZAN CONTRA LOS HOMBRES LEOPARDOS y EL - SIGNO DEL ZORRO Matinée y Tanda DJANGO EL INVULNERA-BLE y Noche DJANGO y LINTER-NAS ROJAS prohibida para menores Matinal 1.- y 0.50 Matinée, - Tanda y Noche 3.- y 2.-

Matinal LA ISLA DEL HEROE y VIAJE INCREIBLE Matinee, Tan-da y Noche EL CASO DEL CABA-LLO SIN CABEZA yEL REBELDE DE BABILONIA Matinal 1. - y 0.60 Matinee, Tanda y Noche 2.50 y 1.50

Matinal VUELVEN LOS ASESINOS y AVENTURAS EN MALAYA Matinèe REBELION EN LA GRANJA y GOLIATH CONTRA EL DRAGON Tanda EL SIGNO DEL ZORRO y GOLIATH CONTRA EL DRAGON Noche GOLIATH CONTRA EL - DRAGON y LA POTRANCA solo para mayores Matinal 0.86 y 0.50 Matinèe 1.60 Tanda y Noche 2.10 y 1.60.

Matinal KING KONG y CORTOS Matinae NOCHE DE VIOLENCIA y SANGRE DE HEROES Tanda y -Noche NOCHE DE VIOLENCIA y ESPARTACO Matinal 0,50 Matinae 1.- Tanda y Noche 1.50.



EL CASO DEL CABALLO

Espectacular - Cómica

BABILONIA

Fantástica, bellos colores

LUNES

SEMANAPOPULAR

MUNDO DEL CIRCO YLACASADEUSHER

ALMAS

TRIANON

e sagrado Matinee, Tanda y
che A VOLAR JOVEN y ABAJO
CAPERUCITA ROJA Desde las 1L TELON Matinal 0.80 y 0.50
home Candidation of the Cartesian Candidation Candidation



Estreno Doble Matinee tanda y noche

SINCABEZA

ELREBELDEDE

DESDEMAÑANA

Tres funciones dobles Matinée y tanda

EL

Noche doble solo mayores para combatir el frío

DESESPERADAS

Marilyn Monroe y PROPIEDADPRIVADA

LUNETA ALTA

ESMERALDA CINE

PROGRAMA PARA HOY

MATINAL FUNCION DOSLE

GOLIAT CONTRALOS ESCLAVOS ; Alan Steel

ESESOYYO con Randolph Scott.

amabas a colores MATINEE-TANDA Y NOCHE FUNCIONES DOSLES

UN ESPIA ALINFIERNO con Ray Danton

LOSNORMANDOS con Cameron Mitchel ambas Cinemascope - Colores Dist. Copacabana S. R. L.

------CINE 6 DE AGOSTO - HOY

SU PROGRAMA FAVORITO DE CINE

MATINAL

#### DOMINIQUE

Debbie Reynolds Tecnicolor

MATINEE TANDAY NOCHE

La pelfcula de gran actualidad sobre la guerra en Medio Oriente!...

iMovieron montañas...vencieron desiertos...y asombraron al mundo con su increible victoria!



ACTUALIDADES FRANCESAS No. 22

CONTINUA EL EXITO de la comedia más cómica v criolla

"LOS PLEBEYOS"

Hoy-Matinée, Tanda y Noche-Hoy

TEMPORADA DE RISAS CON LOS MEJORES ARTISTAS

TEATRO MUNICIPAL

Platea \$b. 5 .- Anfiteatro \$b. 3 .- Galería \$b. 2 .-



¡En homenaje a las Fuerzas Armadas de la Nación!

INCONCEBIBLE HOY



### CIRCO SUDAMERICANO

PRESENTA

HOY su millonario espectáculo HOY Matinée 3,30, Tanda 6,45, Noche 9,50

## ELTRIBUN Con los Tonys

POLLITO PEREZ BOMBILLA CHANGUITO CHORICITO

NUEVAS Y VARIADAS EMOCIONES CON LOS CINCO TRAPECISTAS DE LA MUERTE

Local: Cancha Zapata

JUEZ SECRETARIO GUARDIA REO ABOGADO FISCAL ABOGADO DEFENSOR TINTOLIO

LOS BAT-MAN

# AVISOS Epartales

#### Lote amurallado

Díaz Romero 1517, Miraflores, vendo, Teléfonos 23336. 24878.

#### Se Alquila

Habitacion amoblada, Beli-sario Salinas 392, Esquina Ecuador,

#### Material de construcción

Llegó calamina acanala-da No. 28 en diversos ta-maños, Sanitarios a pre-cios sin competencia, ado-quines de vidrio en colo-res, Avenida Buenos Af-res 582.

#### Restaurant multivitamínico

Naturista Vegetariano. Vigorice su cuerpo con la
energías que dan las frutas y semillas secas; zumos, jugos de frura y
verduras. Cuide su salud
dándose baños de vapor individuales. Pasaje Abaroa
No. 60, final A. Gallardo,
Barrio Gran Poder, Chijini.

#### Heladera industrial

Batidora importada, 20 litros crema y 200 chupetes cada media hora, con
compresora, 3 H.P. vendo, Ver Galería "LUZ".
También se construye a
pedido, Obtenga el rendimiento del 100% usando Cloruro de Calcio en
la salmuera, Referencias
Fábrica Helados "ALASKA", Almirante Grau, final 703, teléfonos 28359,
Casilla 3633.

#### Lavanderia "París"

Recoge y entrega a do-micilio, lava ropa blanca y color, puntualidad, es-mero. Avenida Saavedra 1709, telefono 11385.

#### En señ anza Rápida

En 8 días, guitarra, cha-rango, acordeón. Sagár-naga 456, segundo patio, profesor Frías.

### Opel Reckord

1965, vendo. Referencias: Teléfono 23091.

#### Vendo terreno

En Plaza Villarroel, Re-ferencias: Teléfono No.-25087.

#### Anticrético

Tienda, trastienda, \$b.-3.000, segunda Avenida Achachicala. Teléfono -21010.

#### Laboratorio

CAUJU ALUTIU

TECNICO "SASCU" DE

CARLOS ARTEAGA E HIJOS. Técnicos Mecanógrafos con Certificados de Fábrica. Especializado en
reparaciones de máquinas sumadoras, máquinas de
escribir, cajas registradoras, efectricas o manuales. Trabajos en general
de precisión. Consúltenos
sobre cualquier trabajo sobre cualquier trabajo de máquinas. Calle Bue-no 240, esquina Avenida Camacho, La Paz-Bolivia.

#### Vendo

Lavadora "GENERAL E-LECTRIC", nueva. Lisí-maco Gutiérrez 471,

#### Venta

lle Murillo 982.

#### **Vacaciones**

Páselas en Irupana, "LOS CEIBOS", con piscina alo-jamiento, opción a venta. Reservaciones: teléfonos 22149-22435.

#### Vendo

Terreno, con tres habita-ciones en Vino Tinto. Re-ferencias Calle Entre Rios 130.

#### Vendo terreno

Excelente ubicación, 200 metros, Villa Victoria, media cuadra parada co-lectivo 5, precio econó-mico. Referencias Calle Nicolás Acosta No. 618.

#### En venta

Terreno, mil metros, fi-nal Murguía, tratar calle Calderón No. 580.

#### Compro terreno

2.000 metros, Villa Fá-tima, Indaburo 1037, ho-ras 12-16.

#### Necesito en alquiler

Local para Barraca, zona comercial. Referencias teléfono 28613

### En Sopocachi

Alquilo en casa flaman-te, lindo dormitorio, con pensión para dos perso-nas, teléfono 28079.

#### Anticrético

Doy 3 piezas y cocina, tras Fábrica Said, 3ra. calle Barrio Ferroviario No. 54.

#### Tiendas

Céntricas, doy en anti-crético. Ver y tratar en la misma casa. Calle México 1485.

#### Anticrético 35.000

Doy casa junta Obrajes 5 dormitorios, dependen-cias, baño completo, so-larium, tienda, trastien-da para estrenar. "LA DI-NAMICA". Colón 595,

#### Vendo

Urgente motivo viaje, ca-sa un departamento, con 4 dormitorios, sus. 13.000 Pasaje San Salvador 1033, Miraflores, sólo mañanas, teléfono 22701.

### Remington Royal

Semiportátiles, america-nas de acero, vendo Co-mercio 994, oficina 6.

### Ocasión vendo

Máquina tejer, flamante "STRIX FIX" doble. Co-lón 531.

### Colocamos vidrios

Pintamos interiores, eco-nómicos, teléfono 28131.

#### Refacciones

Pintura, vidrios, teléfono 28131.

#### Precio de ocasión

Vendo automóvil "BUICK" en perfecto funcionamien-to y tijerales de pino para techo de 8 metros. Refe-rencias Av. Busch 1994.

#### Traducciones

Enseñanza de inglés a do-micilio, Referencias Elec-tro Service, Colombia 479,

Se vende Jeep "LAND ROVER" Pa-raguay 80, teléfono 11214

#### Peinados "Sonia" Enseñanza práctica, tres

Enseñanza práctica, tres meses, Inscripciones con-tinuadas, tardes, vesper-tinos.. Bolívar 791.

#### **Automóviles**

Al gusto más exigente, al-quilamos con o sin chó-fer. Campero No. 10 te-léfonos 10294-20445.

#### Materias completas

Aproveche adquiriendo di-ferentes materias, cual-quier curso, para pri-maria, secundaria, ves-tibulares, premilitares, -nuestra biblioteca movil "ALBINA PATINO", Ins-tituto "EVA PERON" Ayacucho 251, casilla 989.

### Camioneta

De 1/2, vendo. Zoilo Flo-res 1306, esquina.

### Clases de Inglés

Gratis con dactilografía, redacción, taquigrafía, aritmética, física, policoplados para cada materia. Instituto "EVA PERON" Ayacucho 251.

#### Vendemos vehículos

"DATSUN" 64, camione-ta "jeep" 65, "CHEVRO-LET" 59, camión "IN-TERNATIONAL", Campe-ro 25.

#### Alguilamos

Automóviles, diferentes -marcas, con o sin chófer Campero 25, teléfono 27871.

#### Por viaje vendo

"RAMBLER" 64,taxi,per-fectas condiciones, Verlo diario Hrs. 11.30 a 12.30, acera Basílica San Fran-

#### Jeep Scout Inter

Ocasión, excelente esta-do, motor standard 1964. Ecuador, pasaje Vergara 6, teléfono 11339, Sra. Fuentes.

#### Llantas

"GOOD- YEAR", 7.50 X 17, ofrezco flamantes, Conchitas 173.

#### Vendo

Por \$b. 15.000, 12 máquinas industriales, en cuero, ex-fábrica chamarras, guantes etc. Referencias Avenida Iturralde, calle Caballero 6.

De ocasión

Vendo camión "UNIC" 10
toneladas, freno electrónico, camarote, perfecto
estado. Referencias Pinilla esquina Illimani, altos Farmacia "LA PAZ",
40. piso, teléfono 27856.

#### Alguilo

Local para pequeña in-dustria, llamar teléfono 12399.

#### Vendo colectivo "INTER" K. B. 6 - Avenida Entre Rios 194.

Cocinera

Compro bicicleta Máquina de coser, ra-dios, cualquier marca. Sa-gárnaga 407.

### Compro

estampillas Nuevas o usadas de Bo-livia y extranjeras. Loay-za 149, oficina 7.

#### Joven

Desea trabajar. Referen cias teléfono 26778.

#### Doy departamento

Por \$b. 30,000, en anti-crético, final Constitución, 5 habitaciones, cocina, servicio, patio indpendien-te. Referencias teléfono 20482.



CASA BERNARDO S.A. Cochabamba

#### Señorita

Se necesita para frial en Calacoto teléfono 32479.

#### Bandas-Estandartes

Bordados a mano.Potosí 1286, discos 'COLUM-BIANS", Pedro Salazar 1286, teléfono 12099-2696, frente Boite "LUIS CANDELA", Sopocachi.

#### Necesito modista

Referencias Jorge Saenz final Barrio Minero 125.

### Vendo

Por viaje máquina de tejer "PASSPAP" \$b. 2.000 Re-ferencias Jorge Saenz 125.

### Juegos de living

Francés 1.100,tipo ameri-cano 900 y varios precios. Tumusla 492, interior,es-quina Tamayo.

#### COMPRO CAJA DE CAMBIOS AUTOMA

En perfectas condiciones para automóvil CHEVROLET odelo 1958 de 8 cilindros motor en V. Power Clide

Referencias: Sr. Loayza teléfono 11060 o 27058

### CORPORACION BOLIVIANA DE FONFA AVISO

MANTEQUILLA ADULTERADA

En conocimiento de que algunos comerciantes ineste non dado a la tarea de adulterar la mantequilla PII, ui no de substancias nocivas, se advierte al pública para que no se deje sorprender, pudiendo en su capara que no se deje sorprender, pudiendo en su capara que no se deje sorprender, pudiendo en su capara qui a l'alizadora de Leche pedirá sa ticas para quienes sean sorprendidos expediento adulterada.

Cualquier denuncia sobre el particular debe se a la intendencia Municipal.

La Paz, 15 de Junio de 1967 DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICA

**ILLEGARON** LUSTRADORAS FAKIR 3 SL

110 y 220 V.

**ASPIRADORAS** "ELECTROSIA

Modelo STARMASTERII STARBOY 110V

CASA RANK

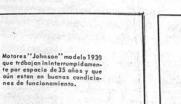
Av. Camacho 1441

El motor fuera de borda que se recomienda por si solo





SERVICIO DE REPUESTOS Y MANTENIMIENTO



Motores "Johnson" en los riol de Tipuani, Guanay y Altó Bo ni, prestando eficientes servi clos en el transporte de carpi en estos torrentosos rios.

Distribuidores para Bolivio

GUNDLACHS!

Reyes Ortiz 73, Casilla 1415





## PREGENCIA

### Triunfe con TRIUMPH TRIUMPH DE LA SECRETARIA

### Strongest inició campaña de la segunda rueda ganando a Unión



GOL. AURINEGRO. La secuencia permite apreciar dos jases del primer gol de The Strongest frente a Unión Maestranza. Arriba, Rodríguez vencido por el certero disparo de Rolando Var-gas. Abajo, Cadima saca la pelota del Jondo de la red, mientras Vargas inicia triunfal regre-gas. Abajo, Cadima saca la pelota del Jondo de la red, mientras Vargas inicia triunfal regu

The Strongest volvib a la sen-da del triunfo, superando a Maes-tranza de Viacha por 3 a 1, en un partido que le fue ampliamen-te favorable. Los aurinegros mos-traron ayer un espfritu de lucha que no habfamos observado en

10. Bolfvar 20. Mcal, Santa Cruz 20. Always Ready The Strongest Universitario

5o. Municipal 7o. U. Maestranza 8o. 31 de Octubre

Universidad, renunció residencia del Comité tes, mediante la siguien l'az, 15 de Junio de 196

POSICIONES EN PRIMERA "A"

LA FECHA DE HOY: Universitario vs. Mariscal Santa Cruz y Bolívar vs. 31 de Octubre.

C. Terrazas renunció del

Comité Nal. de Deportes

los ateriores matchs, frente a un Maestranza que continúa con los defectos que lo han llevado a la posición en la que se en-cuentra. El cotejo fue regulado desde el comienzo por los ganadores, mer-

motivo, me es grato saludar los miembros del Comité Na-

ced a un trabajo más contundente en la llegada ofensiva, El paraguayo Armindo Gonzáles cumplióel mejor encuentro desde su llegada, movilizándose permanentemente y propiciando buenas cargas por los costados. La falta
del ataque gualdinegro volvió a 
radicar en los punteros, pese al 
repunte de Joel Cabrera que mientras estuvo en la cancha mostróalgo. En cambio Arteaga, jugócon sus acostumbrados altibajos.
Oscar Flores que ingresó en la 
fase complementaria, jugó aceptablemente e inclusive marcó el 
tercer gol. La ausencia de Marchetti incidió en el medio juego 
atigrado ya que Robledo no pudo 
compensar el mayor dominio de 
pelota del ausente, pero en general 
la movilidad permanente por ese 
sector determinó la superioridad 
sobre el plantel rival. The Strongest entró decidido a colocarse 
en ventaja y a los 3 minutos 
en lucida acción Rolando Vargas 
puso en ventaja a su equipo, de 
manera que The Strongest jugó 
el resto del encuentro con la confianza que le daba see gol de 
ventaja.

En la complementaria, otro gol

de Rolando Vargas selló el triunfo. El tanto fue protestado por la
gente de Maestranza por entender que el autor estaba en posición adelantada, pero no fue así,
porque la defensa rojinegra se
quedó paralogizada ante la rápida
entrada. Después de ese gol, los
aurinegros controlaron totalimente la situación y aseguraron su victoria con un gol de Flores, Maestranza descontó por acción de Nogales.

gales. Maestranza tiene que mejorar mucho, Su defensa da muchas ventajas y su ataque no llega con facilidad, Strongest mejoró mucho, pero no llegó a jugar bien. El árbitro Leytón, en general bien, aunque demasiado drástico para las dos expulsiones.

Estadio Hernando Siles. Jornada cumplida el sábado 17 de junio de 1967. Primera fecha de la segunda rueda del torneo de Primera "A". Recaudación: 19:635 pesos bolivianos, por venta de 3.514 entradas.

INDEPENDIENTE ALAS. . 8 GUADALQUIVIR. . 1 (1a. "B")

Síntesis de la jornada

MUNICIPAL, . . . . . . . 1 ALWAYS READY, . . 1

Arbitro: Guillermo Velásquez. Jueces de linea: Enrique Guardia y Hugo Nava.

MUNICIPAL (1).- Vizcarra; Zenteno, Quiroga y Mercado; Camacho y A. Tórrez; Cornejo, Castillo, Caranfeola, J. Tórrez y Aguirre. Alternanoi, Acuña y Sellán.

ALWAYS READY (1).- Cobo; Cafinzo, Tapia y Corrales; Soria y García; Velasco, Villate, Durán, Di Megilo y Montenegro. Alternaron Muzzio y Bustillos, GOLES: Camacho a los 30 minutos y Villate a los 32 de la etapa complementaria.

THE STRONGEST. . . . 3 UNION MAESTRANZA. . . . 1

Arbitro: Ocifdes Leytón, Jueces de Linea; René Núñez y Ro-

dolfo Medina,

THE STRONGEST (3).- Angelacio: H. Vargas. Ginl y Dueñas;
Ramfrez y Robledo; Arteaga, Morales, Gonzales, R. Vargas
y Cabrera, Alternó Flores.

UNION MAESTRANZA (1).- C. Ródriguez; L. Quevedo, Cadima,
y Richter; Siles y Gutérrez; R. Quevedo, Rivero, Nogales, Maldonado y R. Rodríguez, Alternaron, De la Vega y Loza,

GOLES: R. Vargas a los 5 minutos de la primera etapa. R.
Vargas a los 6 minutos Flores, a los 23 y Nogales a los 39 de
la complementaria.

EXPULSADOS: Maldonado y C. Rodríguez.

## Bolívar-"31" "IJ"-Santa Cr cotejarán ho

Bolívar, puntero absoluto del tornes, enfrenta a 31 de Octubre, colocado en el último lugar, en la segunda fecha de la segunda rueda, que se cumplirá esta tar-

rueda, que se cumpira esta tarde.

El encuentro de primera hora estará a cargo de los planteles de
Mariscal Santa Cruz y Universitario. El equipo "militar" tendrá un difficil rival en Universitario que tiene ansias de recuperación demostradas en el último
partido frente a "31". Por otra
parte, el equipo estudiantil, urgido de puntos, agotará todos sus
esfuerzos para lograr los dos que
se disputan y al mismo tiempo quitar la condición de invicto de Mariscal Santa Cruz, La "U" anunció la reaparición de Jaime Her-

en busca de afin mer puesto y ma ción de invictos, en desesperada de muchísimos

de muchísimos vair alguna posibilidad de en la división de im lívar no anunció may tes en su primer este En 31 de Octave. En 31 de Octave sible la reaparició de y el debut de De la puntero izquierdo. Por el encuentre jugarán Litoral y Liza

### CAR em Municip

un gol,

En un mediore e ways Ready empais en un gol, en el pe de la segunda rued de fútbol, iniciado a El partido sión et os de juego intencierta emotividad; meros 15 de juego intencierta emotividad; el resto se cumpiló en mentaria. El resto se cumpiló en mentaria el resto se cumpiló en mentaria el al resto desorden.

Las defensas de superaron a las un buena marcación, il de los delanteres equipo fue casi ab pal mejoró su prod yo a punto de abrir, vo a punto de abrir, vo

## PRUEBALA MONTANA SE DISPUTARA HOY

### 12 COMPETIDORES LARGARAN A LAS OCHO HORAS

Doce volantes participarán esta mañana en la competencia automovilística "La Montaña", para coches de baja cilindrada. La carrera comenzará a las 8 horas desde la Fábrica de Fósforos y será neutralizada en Unduavi para el retorno, que se producirá a las 1 horas. La largada se producirá con intervalo de 4 minutos entre coche y coche. El control se cerrará en Unduavi a las 10 y 30, yen La Par, para el retorno a las 13 y 30.

La nómina de participantes es la siguiente: 1. Oscar Crespo y Gonzalo Paravicni, en coche Triumph, 2.- Dieter Hubner con Miguel Morales, en un coche Stoda. 3.- Frans Reyes y Mario Chaecia en coche Stoda. 4.- Alfonso Méndez con Jorge Veintemillas en-coche Skoda, 6.- Karel, Klepacek con Agapito Prado en coche Skoda, 7.- Ricardo Pastro con Jorge Cordero en coche Skoda, 8.- Domingo Eigliozzi con Pedro Romero en coche Volkswagen, 10.- Jean Pierre Tumoine con Guy Countand en coche Volkswagen, 11.- Mogello Voets con N. Sánchez con coche Volkswagen, 12.- "Mamani" y "Quispe" en coche Volkswagen, 2.- "Mamani" y "Quispe" en coche Volkswagen.

#### TORNEO MIXTO DE ATLETISMO SE INICIA HOY EN ESTADIO SILES

En el estadio "Hernando Siles" se cumplirà hoy la primera fase del torneo atlètico mixto para todo competidor que organiza la Asociación Departamental de este deporte. La competencia de hoy registra las eliminatorias de las siguientes pruebas:

100 metros llanos, 400 metros llanos, 800 metros llanos, lanzamiento de la Bala. Lanzamiento del Disco, Salto Largo, Salto Al-

to y posta 4 x 100 metros. Es-te evento se disputară por equi-pos, no pudiendo intervenir min-gin atleta en forma individual. La segunda fecha del certamen se cumpilră el domingo 25.

### MAÑANA PROCESAN AL PUGIL C. CLAY

Houston, Texas, 17 (AP). Cassius Clay, invicto en el cuadrilatero, inicia la mayor pelea de 
su vida el lunes cuando será procesado en la corte federal acusado de violar la ley de servicio 
militar.

Si lo hallan culpable podría recibir una sentencia de cinco años 
en la cárcel y una multa de 10,000 
dólares.

en la carcei y una muita de 10.000 dólares.

El campeón mundial de los pesados afirma que pertenece a la secta de musulmanes negros, de la cual es ministro y que por esa razón debe ser exeptuado del servicio militar, También afirma que las juntas reclutadoras están compuestas mayormente de blancos y por lo tanto discriman contra los negros.

Clay, que ganó 29 peleas consecutivas, incluso 23 por nocaut, que despojado de su ffulo mundial por grupos locales.





COLISEO CERRADO HS. 15.-8 SANGRIENTAS LUCHAS 8

DEPORTE QUE DOMINGO A DOMINGO TRIUNFA EN LA PAZ



MISTERGRAN ULISES \* RAYO DE JA

Luchador ecuatoriano con su cabelle-ra de oro. Figura extraordinaria de los

JOE RICHARD

El caballero del Ring. Campeón del Caupolicán de Santiago de Chile

JAPONES ASESI

Rey de las cuchilladas, Ganada Rayo de Jalisco, Vencera a Rick



|Hombres que luchan como fieras! | Sillas que rompen cabezas! |Pública que deliro domingo a domingo can la triunfal temporada del Catch as Can! |Nunca Vistal







## **PRESENCIA**

## Ciegas de Santa Cecilia no quieren que sea cerrado su Hogar - Escuela

ciudad. Señor periodista, no queremos se, no queremos irnos. esta-sacostumbradas aquí, esta casa muestro único hogar...-fue unânime expresión clamorosa

las jovenes.
Había circulado el rumor, según cual, el ministerio del Trabajo, el que depende la Escuela, or-Cuales son los motivos?

miliares en La Paz, además en sta ciudad encuentran mejores más medios de vida para sus

Por Oscar Rivera Rodas



FRASES Y HECHOS CELEBRES

### Echar perlas a los puercos

Por Leonardo Branisa

Esta frase proviene de la Biblia, lasts la utilizó para expresar que certa clase de gente, demasiado siterialista, es inaccesible para tertas ideas y verdades superio-

B semejanza con las bellotas rivos frutos que acostumbran co-ter. Pero de inmediato se dan centa que estos pequeños objetos redondos no tienen ningún gusto lador alimenticlo... Desengañados los puercos los pistoearán dentro del barro y, tal rez, enojados, arremeterán contra de que turo la idea de echarlas ano ellos y querer engañarlos tou na cosa inservible. La finica preocupación de estos almales domésticos es la comida, la satisfacción de su apetito in-seciable.

satisfacción de su apetito in-ciable.
No tienen deseos ni pretensiones e nada que no sea comestible.
"Echar perlas a los puercos", ¿ como querer hablar de la alta lasofía, a gente que ni siquiera abe las primeras letras. Es como uerer tocar una sinfonda de Beetho-tha, a personas que carecen por impleto de educación musical y se sólo saben apreciar alguna era bailable. Es como hablar de istinencia, a unos borrachos-asmetudinarios, etc.

En un bosque alto, de la zona opical húmeda, predominan dos ementos los árboles y las lia-is. Los primeros crecen muy alto

para extender sus copas a los ra-yos del sol, porque la luz es el elemento tan indispensable para una planta, como lo es la humedad y el suelo en el que se nutren sus rafces, La competencia en pos de los

y el suelo en el que se untren sus rafces.

La competencia en pos de los rayos solares es permanente. En el suelo de un bosque tropical reina en pumbra hasta en el día de brillante sol. Porque las copas de árboles se entrelazan en lo alto formando como un tapiz verde en la altura de veinte hasta cuarenta metros, y esta cubierta no deja pasar los rayos solares hacia abajo.

Contribuyen a reforzar la marafía verde las ilanas que, por sí solas, no podrían llegar a estas alturas, por ser plantas de tallo débil y flexible. Por ser plantas trepadoras, se valen de los troncos de los árboles altos y subiêndose por encima de esos troncos llegan hacia el sol, rellenan los huecos que dejan las copas de los árboles y hacen más rápida aquella alfombra verde.

La vida más activa en un bosque tropical se desarrolla en ese ni-vel alto. Allí se abren las flores y en busca de ellas van los insectos y los colibris; tras de los insectos y an las aves por allí merodean los monos en busca de frutas.

Los naturalistas hablan de una tiana de costumbres raras. Nace ella como un debil bejuco en el sucio húmedo en esa penumbra del bosque alto. Su "instinto" el así llamado heliotropismo, la impuisa hacia arriba a las alturas ampliamente bañadas por los rayos de sol.

Arrastråndose alcanza el primer årbol y por su tronco va subiendo

de luz.

Después de alcanzar aquella meta, la trepadora comienza a crecer a lo ancho. De sus rafces surgen nuevos tallos que se multipli-

de todo el tronco del coposo gigante de la selva, Poco a poco,
esta cubierta va ganando en esperar hasta envolver el tronco de
su huésped, como en una coraza
de cemento.

Así se apoderó aquella llana de
su antitrión, primero agarrándose
de un dedo y posteriormente de
todo el trazo y todo lo demás.
Ese chaleco de fuerza le ahoga
al árbol le impide crocer, de ensanchar su tronco, de respirar.
Con el tiempo el árbol comienza
a padecer las consecuencias, poco a poco se va secando; los insertos y las laravas taladradoras
construyen sus trineles en su tronco en todas las direcciones y la
podredumbre acaba con el.
En su lugar se yergue la llana
hecha árbol, mostrando un grueso
hueco en su centro, un triste recuerdo de un árbol sano que resulto víctima de un abrazo mortal.

ASISTENCIA SOCIAL

ASISTENCIA SOCIAL

El local que actualmente ocupa la institución ha sido donado por la Asociación de Damas Extranjeras. El ministerio del Trabajo asiste a las internadas con el suministro, irregular de alimentes y la concesión de un juego de ropa anualmente, Varias instituciones particulares co'aboran esporádicamente. Pese a este esfuerzo, la Escuela' "Santa Cecilia" necesita urgente mayor cooperación. As lo advertimos durante nuestra visita. Las invidentes consiguen algunos ingresos -muy reducidos, desde luego por los pocos trabajos que pueden realizar; bordados, tejidos y otros trabajos manuales, para lo cual, obviamente, necesitan materiales que deben ser adquiridos. En el mejor de los casos, los ingresos personales ascienden de 50 a 150 pesos anualmente. Algunas alumnas han aprendido a manejar maquinas tejedoras, consiguiendo asf producir algo más. DIRECTORA EJEMPLAR

#### DIRECTORA EJEMPLAR

Las jovenes hablan de su direc-tora, Sra. Maria Luisa Patiño. "Es una madre para nosotras"... "Nos quiere mucho y nosotras tambien la queremos"... "Si no tuera por ella nosotros estuviéra-mos ya abandonadas"... Estas fueron las expresiones de las a-lumnas.



## ESCUELA INDUSTRIAL DE LA NACION "PEDRO DOMINGO MURILLO"

RIFA PRO "BODAS DE PLATA"

La Comisión de Hactenda del Comité Ejecutivo de las "Podas de Plata" del Establecimiento, comunica a la opinión pública y personas que se d'ignaron adquirir sus boletos, que se ha visto en la necesidad, de postergar hasta el 17 de Agosto próximo la realización del sorteo de la Rifa pro Bodas de Plata, debido a factores de fuerza mayor, siendo uno de ellos el adeianto de la vacación invernal que nos priva del valloso concurso de nuestros alumnos. Esperamos que este contrattempo involuntario no será causa para la d'aminución de la buena voluntad con que el público nos favore-

La Paz, 13 de Jun o de 1967.

(Fdo.) Prof. Tito Maceda E. Secretario General del Comité Ejecutivo Presidente del Comité de

### AL DISTINGUIDO CUERPO MEDICO Y FARMACEUTICO DEL PAIS

Tenemos el agrado de comunicarles la recepción de un nuevo lote de

VACUNA ANTIGRIPAL POLIVALENTE -

[Vacunación preventiva con duración de un año]

VENTA: MEDICAMENTOS HOECHST, Heiz G. Zetzsche Sucs. Lida.

Teléfonos 10957 - 27963. Potosí 1007



También las ciegos son dactilágrafas. Las ajos del cuerpo no siempre conduce chosos. He ahí una muestra del empeño espiritual.

Conocimos los esfuerzos de la profesora. Constantemente visita a instituciones sociales y de beneficencia solicitando cooperación. Sólo algunas veces consigue el fruto a fortunado. La directora está colaborada por, solamente, cuatro personas más: La regente, Domitila Aliaga, la profesora Gilma Fernández y dos empleadas. Para todas ellas las alumnas manifestaron su reconocimiento. Asimismo para Betsy de la Vega-Elena Machicado y varias otras caritativas personas que, dentro de sus posibilidades, asisten a la Escuela.

"Yo estoy agradecida y muy contenta de vivir con estas nifas, Por eso estoy permaneciendo tan-

contenta de vivir con estas niñas, Por eso estoy permaneciendo tan-tos años junto a ellas", afirma, por su parte, la Sra. María Lui-sa Patiño, madre de la interna-cionalmente conocida soprano bo-liviana, Edith Iturri Patiño.

Aunque los ojos del cuerpo se apaguen, los del alma no tocan sus límites. . pareclera ser el lema de la Escuela "Santa Cecilia". Las alumnas de este establecimiento, además, pareclera que nos demostraran que, a veces, el mayor conocimiento físico de las cosas obstaculiza la expansión espiritual. Espontáneas, expresivas, con inquietudes sanas e inclinaciones hacia el arte, el bordado o el tejido, el jardín o las labores hogareñas, las invidentes transcurren sus jornadas en la Escuela."

Paseamos la sala principal del

establecimiento. Unas, en perfec-ta dactilograffa escribfan a má-quina, otras; bordaban, las más tefan, mientras tres más tocaban el acordeón o el piano. Ricardita excelente estudiante del Conser-vatorio Nacional de Música, esta-ba sentada al piano.

- Estoy estudiando una pieza de Bach -nos dijo, mientras lefa par-tituras escritas en sistema Brai-ley.

la "Santa Cecilia". Es una institución muy bien organizada, tal
vez, ejemplarmente organizada entre las entidades des unaturaleza; hogares de beneficencia.
La Escuela "Santa Cecilia" no
puede disolverse con el traslado
de sus alumnas a otra ciudad.
Creemos que también así piensa
la opinión pública. Contrariamente, el antiguo albergue de invidentes de La Paz, debe recibir mayor cooperación del Estado y las
entidades y personas que puedan



La música alegra las horas libres de las internados. Ricardita-mo es llamado familiarmente- (a la derecha) apre ede una obra Boch mediante la lectura por el sistema Braile. Otro alumno (a derecha) complace las pedidos de sus compañeras en la interp tación de música popular y folklárica.



LA UNICA PILA CON SELLO DE SEGURIDAD

INTERMACO

MERCADO ESO. SOCABAYA ENELINTERIOR: AGENCIAS GRACE

### Donde reina la infancia

res Almacenes de la Capital sovietica.

Allí pueden encontrarse todo lo
necesario para los nifios, El'"Mundo Infantil" tiene innumerables
secciones especializadas, Pero es
indudable que las preferidas por
los pequefines son las de regalos
y juguetes. Y resulta diffcil enganários, desorientarios, por los largos e incontables pasillos y escaleras mecânicas, Ellos saben muy
bien el camino. Basta que hubiesen
estado una sola vez. Por clerto
que eso es muy lógico, esos son
sus "dominios" ese es su "mundo".

ca hay un puesto de venta La agiomeración y el bulli-

PARIS (AFP),- El fracaso de to-das las campañas contra el tabaco es evidente, tanto en América co-mo en Europa y en Africa. Por más que se asegure a los fumadores que están abreviando su existencia, continúan pidiendo al tabaco la excitación que les aporta. Incluso en Gran Bretaña, país donde la mortalidad causada por el câncer pulmonar es una de las más ele-vadas del mundo, se fuman anual-mente unos 124.000 millones de cigarrillos.

LA LOGICA DE LOS FUMADORES,

FUMADORES.

Hace unos diez años se creyó que bastaría demostrar el carácter perjudicial de la nicotina, de los alquitranes y del polonio que los cigarrillos contienen para que los fumadores dejaran deentregar se a su toxicomanán. Pero hoy es forzos reconocer que la lógica de los fumadores no se ha visto comovida por los sombríos pronósticos de los médicos. Hasta el punto de que conozco varios cancerólogos eminentes que siquen tumando, pese a saber muy bien que el cigarrillo está directamente asociado al cáncer depuimón. ¿Cómo es posible que persistan en esa actitud? Simplesistan en esa actitud? Simplesida de los activos de la concercia de persistan en esa actitud? Simplesida de la concercia de persistan en esa actitud? Simplesida de la concercia de posible que persistan en esa actitud? Simplesida de la concercia de la

sistan en esa actitud? Simple-mente, la nicotina y los alquitra-

Aviso de Remate

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA





mosas colecciones Itutelicas, juegos de ajedrez, damas y otros por el estillo.

La primera vez que entré al "Mundo Infanti!" quedé sorprendida con la enorme cantidad de nifios aficionados al ajedrez y a la filatella. Y para quienes gusten del séptimo arte, allí hay también una enorme sección especializada de máquinas filmadoras pequeñas, películas, proyectores, etc. No son pocos los pequeños "monarcas" que definen ya su destino en el "Mundo Infanti!".

Pero la elección del objeto deseado en este enorme Almacón es cansadora, El "recició" o la "rel-inita" precisan reponer sus fuerzas. Nada mejor que una leche callente con un exquisito pastel o un sabroso plato que el mismo-niño podrá escoger. En una amplia sala se encuentra el restaurant. Las mesas son apropiadas para el tamaño de los pequeños parroquíamos, así como todo el mobiliario. Personal especializado atiende diligentemente a los cilentes. Después de ello, uno ya puede marchar tranquilo a casa. El "rey" ha comprado lo que habrá de mantenerio feliz hasta la próxima visita a su Palacio.



PRESENCIA

Una sala de los "Grandes Almacenes" el nombre de "Mundo Infantil".



En el "Mundo Infantil" los niños pueden almorzar opípara-mente.

### El estudio de un sustituto del tabaco

nes del tabaco actúan como pode-rosos excitantes del cerebro, ex-citantes que ayudan al fumador a efectuar esfuerzos físicos y men-tales.

Si se quiere que desaparezca el uso del tabaco, será necesario reemplazario por una sustancia

química que carezca de todo efec-to nocivo y que posea cualidades semejantes al poder excitador de la nicotina y de los alquitranes. Se llega así a la idea de los sus-titutos del tabaco. Esta idea ani-ma actualmente a los investiga-dores de los laboratorios británi-cos del "Tobaco Research Coun-cil", de Harrogate.

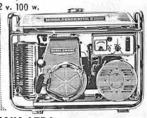
(Pasa a la pág. 6)

#### EN EL CAMPO: Energía eléctrica constante y económica

1.000 Watts de potencia

El Grupo Generador "Honda" con motor a jasolina, es portátil, económico y se nuro. Corriente alterna, 220 v. 50 c. co

rriente continua 12 v. 100 w.



Departamento Bancario.

El Dr. Hugo Aparicio Ardiles,
Jues 7o. de Partido en lo Civil,
de la Capital, etc.

HACE SABER, a la opinión pública que por auto de fecha 14 de
Junio del presente año, ha señalado el día 18 de Julio a horas 15 y
30 para el remate de la casa No.
281, situada en la calle Goyzueta
de esta ciudad, de propiedad de
Humberto Egilez Roca y Cetila Borda de Egilez, sobre la base de
VEINTITRES MIL CIENTO DECISIETE 55/100 PESOS BOLIVIANOS (Sh. 23.117,55), suma que corresponde a la liquidación que cursa a fs. 8, dentro del juicto coactivo seguido por el BANCO CENTRAL DE BOLIVIA, contra los citados deudores sobre cobro de pesos.

Los interesados en dicho rema-TOYOTA BOLIVIANA LTDA. Agencias en todo el país

### CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA

SERVICIO TECNICO

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Se invita a las Empresas Constructoras de 2a, 3a, y 4a, categorfa a presentación de propuestas para la construcción de 18 viviendas y servicios públicos en la ciudad de Cochabamba, zona de Calacala.

Los pliegos, especificaciones técnicas y planos, estarán a disposición de los interesados a partir del día 15 del presente mes en el Departamento de Ingeniería de CONAVI (2o, piso) y en Cochabamba en la Agencia Regional de la entidad, previo pago de 5b. 200. Las propuestas deben presentarse en sobre cerrado y con las formalidades de Ley en la Secretaría de la Presidencia de CONAVI (Av. 20 de Octubre Esq. Fernando Guachalla, 2o, piso) hasta Hs. 17.00 del día 30 de Junio de 1967, hora en la que serán abiertas por la Junta de Almonedas.

La Paz, Junio 13 de 1967 DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

### CONFEDERACION MEDICA SINDICAL DE BOLIVIA

#### Fiesta Nacional del Médico CONVOCATORIA

Como recordación a la Cfua del Tabuantinsuyo, se establece la celebración de la FIESTA NACIONAL DEL MEDICO el 21 de Septiembre de cada año, Por el presente año y por ser la primera vez se realizará el 30 de Noviembre.

Con objeto de promover la cultura integral del médico boliviano se convoca a todos los médicos del país a participar en los siguien-

CONCURSO DE LITERATURA EN PROSA: Ensayo o cuento, (Tema y extensión libres), (CONCURSO DE VERSO; Forma, extensión y motivo libres, CONCURSO DE PIRTURA: forma, tipo y motivo libres, CONCURSO DE EJECUCION MUSICAL: Individual, duo, conjunto u orquesta, sin especificación de tipo instrumental ni clase de música.

sica. Se establecen los siguientes premios:

CONCURSO DE LITERATURA EN PROSA: PRIMER PREMIO: Medalla de oro y diploma. SEGUNDO PREMIO: Medalla de plata y diploma. TERCER PREMIO: Diploma de honor y un libro.

CONCURSO DE VERSO; PRIMER PREMIO: Kantuta de oro y diploma. SEGUNDO PREMIO: Kantuta de plata y diploma. TERCER PREMIO: Diploma de honor y un libro.

CONCURSO DE PINTURA; PRIMER PREMIO; Medalla de oro y diploma, SECUNDO PREMIO; Medalla de plata y diploma, TERCER PREMIO; Diploma de honor y un libro,

CONCURSO DE EJECUCION MUSICAL PRIMER PREMIO: Medalla de oro y diploma. SEGUNDO PREMIO: Medalla de plata y diploma. TERCER PREMIO: Diploma de honor y un libro.

FECHA Y PRESENTACION DE TRABAJOS:

Los trabajos literarios: ensayo, cuento y verso, se presentarân o serân dirigidos a la Secretaría de Cultura de la Condectración Médica Sindical de Bolivia (Calle Ballivián No. 1266, Cajón Postal 2801,- La Paz) en un original y tres copias, mecanografiados a debe espacio, firmados con pseudonimo, hasta hs. 12 del día 31 de Octubre de 1967, En sobre aparte, cerrado y lacrado se identificarana los concursantes, Dichos sobres serán abiertose en reuniño conjunta de Jurados y el Comité Ejecutivo de COMSIB luego que los jurados hayan hecho conocer su dictamen, Estos resultados serán publicados hasta el 15 de Noviembre de 1967.

Para el concurso de pintura los cuadros serán igualmente remitidos a la Secretaría de Cultura de COMSIB hasta el 31 de Octubre de 1967, igualmente firmados con pseudônimo y con sobre aparte de identificación. Se procederá a la apertura de los sobres de identificación. Se procederá a la apertura de los sobres de identificación. Se procederá a la apertura de los concersos de identificación. Se procederá a la apertura de los concersos de identificación. Se procederá a la apertura de los concersos de identificación. Se procederá a la apertura de los concersos de identificación. Se procederá a la apertura de los concersos de identificación. Se procederá a la apertura de los concersos electramos. Los concursos electramos en el salón del Centro Boliviano Americano, Los concursos abes deben hacer llegar sus solicitudes al concurso hasta el 15 de Octubre de 1967 a la Secretaría de Cultura de COMSIB indicando la interpretación que realizará y el instrumento en el que la ejecutarán, además se inscribirán como solistas, dio, conjunto u orquesta, según el caso. El fallo del jurado será inmediato y será conocido acto seguido.

Informaciones en la Secretaría de Cultura de la Confederación Médica Sindical de Bolivia (COMSIB) Calle Ballivián 1266 Cajón Postal 2801. Telefono 11575, de Lunes a Viernes en horas de ofi-

La Paz, Mayo 30, 1967. LA COMISION DE LA FIESTA NACIONAL DEL MEDICO.

#### CLUB 16 DE JULIO

ASAMBLEA EXTRAORDINARIA,

No habiendose llevado a efecto la Asamblea citada para e del presente mes, la que ha sido prorrogada a peticio de del presente mes, la que ha sido prorrogada a peticio de del presente mes, la que ha sido prorrogada peticio de concurrentes a dicha asamblea, el Directorio insinia la us cobligatoria del mayor número de socios a la Asamblea en rificará el defá Martes 20 del mes encurso a horas 1.30, 261; ricará a efecto improrrogablemente con los socios de alla; por tratarse de asuntos de suma importancia para la cilia; por tratarse de asuntos de suma importancia para la cilia; no execueda de valor de las acciones, cuotas de los mensuales.

20. Tratajos de ampliación del Salón principal.
30. Modificación de algunos Art. de los Estatutos, Se insinúa puntual asistencia.

La Paz, 16 de Junio de 1967 EL DIRECTORIO.

### SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 7

Por orden del Sr. Ministro de Obras Pública Por orden del 3r. ministro de Obras Pública Comunicaciones se Convoca a Propuestas para l presión de Boletos de Rodaje. Los interesados den recoger el pliego de específicaciones respec en el Departamento Nacional de Rodaje.

Las propuestas se recibirán en la Secretoria Las propuestas se recibirán en la Secretaria
Departamento Nacional de Rodaje Av. Arce Nº
esquina Campos has:a horas 17 y 30 del día Ju
29 de Junio, las mismas deberán ser presentade
papel sellado con timbres y boleta de garanti
acuerdo a Ley, en sobre cerrado y lacrado.

La Paz, Junio de 1967.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLI









3





solamente U.S.ROYA



URUGUAY No. 479 AVENIDA MONTES No. AGENCIAS GRACE EN TODO EL PAIS

**INVIERNO** SIN TOS

Sos.

Los interesados en dicho remate, pueden ocurrir el día y hora señalados a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia, depositando el 5% de la base fijada.

La Paz, 16 de Junio de 1967.

P.O, del S.J. de P. en lo Civil.

Guillermo Soliz U. Secretario de Juzgado 70. de Partido en lo Civil.

Civil.- La Paz - Bolivia.

ulmoserum

**INVIERNO** SIN GRIPE

gest ener como lin la rememo-ción de dolorosas derrotas o de immonios de impotencia nacio. 1. Esto vale de manera muy occial del 71 de Junio de 1953, 21 de neu alcanzó su punto cul-tante el levantamiento popular alemania central. 20 de la Conferencia 20 de la

mania para modificar su si-na noyandose en sus propia-s y para reanudar la con-ia nacional en unidad liber-pesar de todo, el levanta-contra la arbitrariedad y contra la arbitrariedad y or del régimen de la Zona ca, que pudo respaldarse potencial militar de las tro-coviéticas de ocupación, ha trado una cosa; que los ale-no están dispuestos a con-prese con un régimen que les

ruacion Poco inteligente per supuesto, el motivo directo el terratamiento tuvo otro carácla muerte de Stalin, ocurrida 
1 de Marzo de 1953, no dejó 
influir sobre la orientación de 
1 de 1853, no dejó 
1850 Gobiernos comunistas 
1860 gue de Este. Ello no obs1861 los incondicionales de Ber1862 per la comunista 
1862 per la comunista 
1863 per la comunista 
1864 per la comunista 
1865 per la comunista 
186

less y los errores mayúsculos e planificación, así como la ar-trariedad de la burocracia hacían less que persona en establido de desespera-do popular. Y hasta que no reite-sa exhortación el "epartido her-nado" soviético, no se vio obli-do el SED a dictar medidas que, guge no significaron una modi-icación de la línea general, se arbijeron al menos en una ami-mación del ritmo de sovietiza-rios.

OS INTERESES DE LOS OBRE-BOS, TRAICIONADOS

SON TRAINGNADOS

El 9 de Junio de 1953, el PoMontró del SED recomendo un
ân quinquenal en el que se preresta una reducción de las inversienes en la industria pesada, mebrando en cambio la política alibentica; una renuncia - al pareten osólo pasajera - a la suprebien de empresas privadas; una
benación de las medidas combarias contra los campesinos; una
avización de las mortias de tradas y del trático interzonal y,
er último, la supresión de ciertas medidas rigurosas contra la
desia. Para muchas personas,
ex último, la supresión de ciertas medidas rigurosas contra la
desia. Para muchas personas,
ex último, la «Confederatios anuncios les permitieron
mocebir nuevas esperanzas.
Y entonces que cuando se prodio es interceses de los trabado los interceses de los commas,
la elevación de las normas,
la elevación de las normas,
la una semana, pues, después
del anuncio de la reducción de las
somas de trabajo-, parecció un
un del que se decfa, entre
diras cosas, los siguientes «Los
descosas con la desconada de la reducción de las
diras cosas, los siguientes «Los
descosas de la companya de la color
de la companya de la color
de la color de las descosas de la color
de la color de las desconadas de la color
de la color de las desconadas de la color
de la color de las del color de las del color
de la color de las del color de la color de las del color del las del color de las del color de las del

muncio de la reducción un la las mas de trabajo, apareció un culo en el que se decía, entre is cosas, lo siguiente: "Los pridos sobre la elevación de normas son absolutamente coctos". Este artículo provocó exantamiente.

El levantamiento comenzò con

# Los alemanes no se resignan con la división de su país



La foto muestra un sector de Berlín dividido por el célebre "Muro" y otras barreras adicionales destinadas a impedir la fuga de los alemanes orientales hacia Berlín Occidental.

una manifestación de los obreros de la "Bau-Unión", que se
dirigió desde la Stalin-Allee hasta
la "Casa de los Ministerios". A
la manifestación se incorporaron
los trabajadores de muchas otras
empresas. Un total de más de
300.000 obreros de 270 localidades de la Zona soviética participaron en la huelga, que al día siguiente habría de transformarse
en un levantamiento en el que
participaron también pequeños efrculos de la burguesfa y, sobre todo, numerosos jóvenes. Estaba claro que las exigencias de mejoras ro que las exigencias de mejoras

materiales culminaron en la petición de elecciones libres y en el
deseo de desposeer de sus cargos
victes. De abil con incendios de las
delegaciones y oficinas del partido. La protección militar fue lo
mico que salvó a los funcionarios políticos de caer en manos
del pueblo exaltado.
No cabe la menor duda que el
17 de Junio habría tenido otro desenlace de no haber estado en el
país el ejército soviético. Pero
ello no reduce su importancia.
La tergiversación con que el SED

expone los acontecimientos del 17 de Junio, sus precipitadas medidas del verano de 1961 - cuando ante el temor de nuevos desórdenes entre la población de Atemania central as vio obligado el SED

#### FUNDACION PRO-INSTITUTO DE ADAPTACION INFANTIL

cera, para la construcción del edificio del Instituto Na-cional de Adaptación Infantil (I.N.A.I.) en sus seccio-nes de Psicopedagogía e Internado.

Los planos, pliegos y demás documentos, podrán ser retirados por los interesados, de la Clínica de Psi-quiátria "Díaz Romero", calle Díaz Romero No. 1408, de horas 9 a 12 a.m., a partir del jueves 22 del mes en curso, previo pago de la suma de 150.- Sb. (CIENTO CINCUENTA PESOS 30LIVIANOS).

Las propuestas deberán ser presentadas hasta el día viernes 21 de julio, a horas 18 p.m. en el mismo lo-cal, acompañando una boleta de garantía por el 5% del monto de la propuesta en papel sellado y timbres de Ley

rechazar todas las propuestas que no reunan las condiciones a su juicio indispensables.

La Paz, junio de 1967

# CONVOCATORIA A PROPUESTAS Se convoca a propuestas a las Empresas Construc-toras debidamente inscritas en la Cámara Nacional de Constructores en las categorías primera, segunda y ter-

La Comisión calificadora, se reserva el derecho de



to hasta qué punto siguen estando atemorizados los funcionarios políticos y en qué medida están conscientes de que no poseen ninguna clase de contacto con el pueblo oprimido.

Verdad es que en el transcurso de los últimos 14 años, esto es, desde que todo el mundo trene puesta su vista en Bertín y en la Zona su vista en Bertín y en la Zona

los últimos i 4 años, esto es, des-que todo el mundo tiene puesta vista en Berlín y en la Zona viética, se ha operado una honda insformación en la conciencia los alemanes del Este. Pero



#### Escribe Ud. todavía en casa y en el viaje a pulso? (Con una OLIMPIA SF de Luxe Vd. se ahorrará tal trabajo)

Escribir con una OLYMPIA SF de Luxe es muy sencillo. Este modelo plano, liviano y elegante tiene selector de cinta, regulador de pulsación y barra espaciadora correc-

La pulsación suave y agradable, el gran rendimiento y la abundancia de detalles son muy estimados. Toda la Familia está encantada con la OLYMPIA SF de Luxe!

#### Solamente OLIMPIA le ofrece la máquina a medida para su trabajo.

Olympia Yerke AS, la fábrica más grande en Alemania para máquinas de oficina, con 15.000 trabajadores, ex-porta a más de 100 países del mundo:

Máquinas de escribir portátiles y semiportátiles

Máquinas de escribir portariles y semiporta para escritorio y eléctricas. Aparatos para dictar y para copiar en seco. Máquinas sumadoras y saldadoras. Máquinas de calcular y de contabilidad.



Cochabamba

Subagencias en el interior

### HOTEL PREFECTURAL ORURO

CONCESIONARIO: GROVER CALDERON P.

HABITACIONES AMPLIAS Y, A TODO CONFORT, SERVICIO PERMANENTE \* GARAJE PARA VEHICULOS \* RESERVACIONES CON ANTICIPACION \* ATENCION ESMERADA \* COMODIDAD - DISTINCION BAR - RESTAURANT - GRILL MENU NACIONAL Y EXTRANJERO SELECTO

Playa de estacionamiento Frente a la Estación Central

Teláforo

Uno de los factores limitantes del progreso del campesino en el altiplano es la falta de agua. En la práctica, las comunidades de la región dependen de las precipitaciones pluviales, que no son abundantes. Por el contrario ocasionan anualmente la pérdida aveces total de las cosechas.

En los futimos años, empero, cuminada con exito, el ministerio de Agricultura a través de su Estación Experimental de Patacamaya, provincia Aroma de La Paz, perforó dos pozos tubulares. Encontró aguas subterrâneas: volumen de 45 litros por segundo a 50 metros de próundidad.

Más tarde, la experiencia fue confirmada por experios de Naciones Unidas.
Se estableció, definitivamente, la existencia de grandes cantidades de agua subterrânea en el altiplano.

tiplano,

Cómo utilizar estos recursos
hidráulicos en beneficio del camniera mejorar su agricultura y su economía de subisitencia?

Esta pregunta surgió en la División de Comunidades Rurales a
la que el portafolio de Agricultura
le ha asignado la responsabilidad
de "...movilizar los recursos humanos y materiales que tiene cada
comunidad camposina para solucionar sus más sentidas necesidades"

Básicamente, sin embargo, la
función que le compete no es propiamente la de proyectar obras fisicas en el campo, sino la de orientar a las poblaciones rurales a
organizarse democráticamente.
Discutir sus problemas, Determinarios, Planificarios y ejecutarios
con el máximo aporte de sus recursos.

-00000-



Estación Experimental de Patecamaya perforó dos poxos ulares y encontró agua subterránea: volúmen de 45 litros segundo a 50 metros de profundidad.

camaya y el Banco Agrícola, acordina dirigida a despertar el interdes del camposino del área de Patacamaya, 103 kilómetros de La Dez, la irrigación de sus tierras mediante la acción en común.

La Oficina de Operaciones de Area (OOA) y sus Trabajadores de Posarrollo de Comunidades (TDCS) que trabajan en contacto diario con el camposino difundieron los a los suyos para llevar a cabo la so suyos para llevar a cabo la comunidad cedía las aynocas el camposino difundieron los a los suyos para llevar a cabo la so suyos para llevar a cabo la

munidades del aitipiano.

La comunidad cedía las aynocas a los suyos para llevar a cabo la experiencia propuesta y aceptada por aquellos de sus miembros que se integraron a este efecto en las primeras 15 cooperativas.

De otra parte, con el propôsito de lograr una racional participación de diferentes organismos nacionales y representantes de instituciones internacionales, como Naciones Unidas, USAID y otros, se convino en el establectimiento de un comité coordinador que se reunirá mensualmente en la Estación de Patacamaya con directivos de las cooperativas para discutir en conjunto las Ilneas de producción en las aynocas,



transformadas técnicamente en-unidades de riego. -00000-El Pian abarcará un total de 1,500 hectáreas - 100 has, por aynoca -, con una inversión del rango de Sus, 145,000 del crédi-to BID-35. Cada comerativa tiene entre

to BID-35.

Cada cooperativa tiene entre
40 y 50 socios, número suficiente para adquirir la bomba de agua cuyo costo asciende a 8.
82 incluído su mantenimiento por

gua cuyo coso ascense a 50.

22 incluido su mantenimiento por
un año.

Los cultivos serán financiados
con fondos del préstamo.

El monto máximo que recibira
cada socio de sus cooperativas
será de 5b. 2.400 - \$us. 200 -,
con un interês del 8% al rebatir.
De este porcentaje, el Banco Agrícola revertira a la cooperativa
el 2% para sus gastos administrativos.

Los recursos del credito servirán, asímismo, para los trabajos de perforación.
El comitó del Proyecto planea
de acuerdo con las cooperativas
la explotación de las aynocas mediante cultivos de papa, cebada y
quínua en las primeras 60 hectareas y la siembra de pastos en las
restantes 40 Has.

Cada socio llevará al terreno
colectivo dos ovejas hembras que
ulteriormente formarán una punta

cojan a otras zonas del altiplano. de ovejas madres, Con la cría de padrillos - sementales - se logra-rá corderos para engorde. -00000-

NO ES UNA MOTO CUALQUIERA..

Fundamentalmente, sin embargo, se persigue la transformación
del campesino asociado en cooperativas en sujeto de crédito del
Banco Agrícola.
En las etapas posteriores del
Proyecto se promoverá la cooperatización de 20 comunidades más.



mediante la acción en común.

La Oficina de Operaciones de
Area (OOA) y sus Trabajadores de
Desarrollo de Comunidades (TDCs)
que trabajan en contacto diario
con el campesino, difundieron los
alcances del denominado "Proyecto Integral de Desarrollo del Area
de Patacamaya"
Simultaneamente, refirieron de-

to Integral de Desarrono dei Area de Patacamaya".

Simultaneamente, refirieron detalles sobre el préstamo BID-35 concedido por el Banco Interamericano de Desarrollo al Gobierno de Bolivia, en 1964, "... para promover las actividades agro-pecuarias de cooperativas ruralese existentes o por formarse en el pafs".

Los campesinos hicleron suya la iniciativa de integrarse en co-operativas y optar, jurídicamente expeditas, el préstamo BID-35, plazo de 5 años con garantía prenda-



Uno de los factores limitantes del progreso del campesino en el altiplano es la falta de agua.

### Colegio de Economistas de La Paz

El Directorio del Colegio de Economistas de La Paz, recordando el Tercer Aniversario de su fundación, expresa su cordial saludo a sus asociados y socios adherentes, reiterándoles su deseo porque los profesionales Economistas, Auditores, Administradores, Actuarios y Estadígrafos, encuentren en el desenvolvimiento de sus actividades un clima de comprensión y respeto, para desarrollar sus esfuerzos y capacidades en bien del progreso nacional.

Conmemorando este Il Aniversario se ha programado una serie de actuaciones culturales y sociales, a las que se invita cordialmente a asistir a los colegas y participar en las discusiones de mesa redonda.

Día martes, 20.- Conferencia a cargo del Lic. Abelardo Baldéz, sobre el tema: "El pago de indemnización a la ex-Bolivian Railway Co."

Día miércoles, 21.- Conferencia a cargo del Lic. Julian Araníbar, sobre el tema; "El pago de indemnización a la ex-Bolivian Railway Co."

Día Jueves, 22.- Conferencia a cargo del Lic. Manuel Paz, sobre el tema: "El pago de indemnización a la ex-Bolivian Railway Co."

Día Viernes, 23.- Conferencia a cargo del Lic. Seferino Chulver R., sobre el tema: "El pago de indemnización a la ex-Bolivian Railway Co."

Todas estas actuaciones se realizarán en el Paraninfo de la Universidad Mayor de "San Andrés", a partir de las 18 y 30 horas.

Día sábado, 24.- Mesa Redonda sobre el tema: "El pago de indemnización a la ex-Bolivian Railway Co." en el Cuarto Piso de la Facultad de Economía, con la participación de los cuatro conferenciantes y los colegas que quisieran intervenir en el bate, debiendo inscribirse previamente, en la Secretaría del Colegio. El acto se iniciará a Hrs. 10 a.m.

A horas 18 y 30, cóctel de camaradería, local: CASA ESPAÑA (Cuota de contribución \$b. 30.-).

La Paz, 18 de Junio de 1967

(Fdo.) Lic. René Ruiz González PRESIDENTE

(Fdo.) Lic. Vitaliano Rodríguez S. SECRETARIO GENERAL



4 Velocidade 110 Kms. P.I 2 1/2 litrosd gasolina por c/100 Kms.

Y tiene una virtud insuperable... domina la topografía más caprichosa y sale airosa en La Paz y En Potosí, como en Santa Cruz y Cochaþamba, es que, ESTA ''HECHA'' PARA

ES





4 Velocidad 2 1 2 litros de gasolina c/100 Kms.

Distribuidores Exclusivos:



ALMACEN DE VENTAS JUAN DE LA RIVA ESQ. LOAYZA SUCURSALES ORURO-COCHABAMBA SANTA CRUZ-POTOSI-SUCRE-TARIJA



con estufas y calefones INTERMACO

MERCADO ESO SOCABAYA

CALEFONES ELECTRICOS DE 30 - 40 - 50
GALONES DE CAPACIDAD PARA 270 +1. O
REVESTIMIENTO INTERIOR DE VIDRID



N MAYO DE 1864 la austera e in-

## EN EL CENTENARIO DE MARIA SEMBLANZA DE DON JORGE ISAAC

Por MIRIAN SANCHEZ DE ROCA=

campearon en la vida política del país, como rectores de la cosa pública. Fue una generación afortunada para Colombia.

Por aquel entonces, llega a Bogotú un joven poeta del Cauca, completamente desconocido. Busca a D. Josémarla Vergara y Vergara, principal miembro de El Mosaico. Vergara se entusiasma con los versos que le muestra y resuelve invitarlo a su tertuita. Esa noche de fines de Mayo de 1864, acuden trece de los "mosaicos". Estan los más eminentes. La românica y apuesta figura del poeta, su personalidad y sobre todo sus poesfas, los ha impresionado a todos. Es tanto el entusíasmo, que allí mismo, por unanimidad, se hace un acuerdo (el fonico que se dictó mientras durô El Mosaico, 1883-1870) en que se resuelve que "todos los infrascritos publicarán inmediatamente, a costa suya, las poesías de Jorge Isaacs". Entre las firmas más flustres están ta de D. Ricardo Carrasquilla, D. J. M. Vergara y Vergara, José Manuel Marroquín, D. José María Samper, y otras.

El libro estaba impreso pocos días después y D. Jorge Isaacs conquistama de poeta excelente desde las columnas de Desta destro de los lares patrios la fama de poeta excelente desde las columnas de Desta Mosaico, 1803/100, el mejor periódico literario que se publicara por entonces en Bogotá.

D. Jorge Isaacs había nacido en Cali

the El. Muses epublicara por entonces en Bogota.

D. Jorge Isaacs habfa nacido en Cali en 1837. Quibdó, capital del Departamento del Chocó, reclamó ser também cuma del poeta. Pero parece que ha quedado ya disucidada la cuestión, pues el mismo Issacs afirmó en varias oclumento del boeta haber nacido en Cali. Su pades en controles haber nacido en Cali. Su pamaica un judío inglês que fué de Jamaica de Cauca, en donde se estableció con del Cauca, en donde se estableció con el Cauca, en donde

marcadas tendencias ancestrales, que más tarde afluirían en el indiuirían en el hombre y en el poeta.

Sus primeros años transcurrieron apaciblemente en la Hacienda de "El Paraíso", enclavada entre esos idilicos paisajes que él inmortalizara en MARIA, Después fue a Bogotá en donde adelantó sus estudios, pero sin llegar a adquirir una profesión formal. Vuelve al Cauca. Se casa con Doña Felisa González Umaña, No tiene afuneinte años, América se satura de romanticismo y Colomba se estremece y despedaza en luchas cíviles e ideológicas, Isaaces toma partido en estas luchas. En 1854, como otros dos eximios poetas, D. Rafael Pombo y D. Julio Arboleda, empuía las armas contra la dictadura, y en 1860 se levanta Isaacs contra el General Tomás Cipriano de Mosquera.

En 1861 muere su padre, dejando los negocios en franca bancarrota, La adversidad toma de la mano a Isaacs y no lo abandonará de ahí en adelante. Con todo, ardorosos y valiente se hace cargo de la situación y en estos que-haceres es que lo encontramos en Bogotá en 1864, cuando hace conocer sus versos a los Mosaícos.

El librito de POESIAS de Isaacs es hoy una curlosidad bibliográfica, Reco-

versos a los Mosaicos.

El librito de POESIAS de Isaacs es hoy una curiosidad bibliográfica, Recoge las primeras poesías del autor "composiciones ligeras, entre sentimentales y festivas" (2), pero de innegable inspiración y del más puro romanticismo, tales como RIO MORO, Hay también en la colección algunas (LA VUELTA DE 1 RECLUTA, LA MUERTE DEL SARGENTO), que recuerdan los días de campaña, y LA-REINA DEL CAMPAMENTO, en lacual juega divertida la musa de Isaacs: Oronda como un sargento. REINA DEL CAMPAMENTO, en la cual juega divertida la musa de Isaaes: Oronda como un sargento que han ascendido a oficial, tormento de coroneles Tarcila pasando va... Después del éxito de sus Poesías en Bogotá, los amigos del Mosalco lo electrios. Isetas y presan nara que siga.

Después del exito de sus Poestas en Bogotá, los amigos del Mosalco lo, elogian, instan y regan para que siga secribiendo. Pero acosado por las penurias econômicas, Isaacs vuelve al Cauca con el cargo de Inspector de Caminos, "Entonces hice los borradores de los primeros capítulos de Martía" (3). En estos tres años posteriores contrae el paludismo, vuelve a Bogotá como diputado al Congreso por el partido conservador, y poco después, un día de Junio de 1867 exactamente hace hoy 100 años en los escaparates de las librerias de Bogotá, apareció su novela MARIA publicada en dicha ciudad con prólogo de Vergara y Vergara. "El libro colombiano más difundido en el mundo", a decir de Genez Restrepo, y "Una de las creaciones literarias mas hermosas y mas cercanas a la perfección que haya pro-

ducido la literatura americana" según Baldomero Sanín Cano.

Se ha creido que MARIA es el relato autobiográfico de Isaacs. Parece ser, por revelaciones de personas muy cercanas al poeta, que sí existió María como ser real en la persona de una prima suya, nacida en Jamaica, quien de al Cauca, a la Hactenda El Paraiso, y que murió en plena juventud. Hay otro dato que reforzaría esta tesis: en una carta de Isaacs al pintor Darronsoro que había imaginado el rostro de María, escribe: "La Virgen de la Silla de Rafel, modificando un poquito la nariz, puede servirie de modelo para esa facción. (4).

Aparece MARIA y el público la recibe admirado, con lagrimas de tierna emoción, como correspondía, ypara no desentonar con el momento romántico

puede servirie de modelo para esa facción. (4).

Aparece MARIA y el público la recibe admirado, con lagrimas de tierna emoción, como correspondía, y para no desentonar con el momento romántico en que ve la luz. El voto unánime de la crítica y de los cenáculos literarios la aclaman. Pero no faita en este coro la voz discorde de alguno, como la del argentino D, Ignacio B, Anzoategui quien en su libro VIDAS De MUERTOS afirma que para conocer a MARIA hay que "leer el IDILIO de Gaspar Môrez de Arce porque la novela no se aguanta". Menos mal que en ese mismo panteon va Isaacs en my buena compañía: Ruben Darío, Amado Nervo, José Enrique Rodo, Domingo Faustino Sarmiento y otros no menos insignes" (5).

María en su monto constituyõen Hispanomérica, como dirfamos hoy, el mayor "best-seller". El número de sus ediciones pasa de cincuenta, Se vertió al ingiés, en pulcra edictión deditor Harper, que mereció una nota elogiosa del NEW YORK TIMES, También fue traducida al francés, al alemán y hace algunos años conocimos su versión al rumano.

La lista de eminentes críticos, literatos e investigadores que se han ocupado de MARIA, es extensa: entre los más insignes- no colombianos- empezando por los culemporanos de Isaacs están los julcios de Doña Gertrudis Gómez de Avellaneda, del francés Paul Groussac, del chileno José Toribio Medina, el boliviano Alberto Guitérrez, y D, José María de Peroda; y los estudios posteriores de Tores Rioseco, Pedro Henríquez Ureña, Anderson Imbert (6), y Roberto F. Giusti, en el PROLOGO a la fitima delición de MARIA, Ciertamente, como se ha falrmado deses es us aparcifon, tiene su maria del mármado deses es us aparcifon. En en su maria delición de mármado deses es us aparcifon. En en su maria delición de mármado deses es us aparcifon. En en su maria delición de mármado deses es us aparcifon. En en su maria delición de mármado deses es us aparcifon. En en su maria delición de mármado deses es us aparcifon. En en su maria delición de mármado deses es us aparcifon. En en en como de la maria delición de

edicion de MARIA (Editorial Lossaa, Buet: 3 Aires, 1965).

MARIA, clertamente, como se ha afirmado desde su aparición, tiene su entronque literario con la novela idi-lica francesa: Saint Pierre, Chateau-briand, Lamartine. El tema de PABLO Y VIRGINIA, ATALA, GRAZIELLA y MARIA: un amor adolescente, purifica-do v trunco por la muerte, les es co-

En cambio la ATALA de Cateaubriand si que tuvo decisiva influencia en Issaes. Este no lo negó nunca, tolo lo contrario. El amor castísimo y humano de María y Efrain va cultivándose y manifestándose con la lectura de ATALA. Confirmando este acerto dice Efrain en la novela de Issaes: "Las páginas de Chateaubriand iban claramente dando tintas a la imaginación de María"... y agrega como "ella se deleitaba y gozaba con toda aquella melancolfa aglomerada por el poeta para hacer llorar al mundo", Y Efrain y María terminan la lectura de la novela de Chateaubriand en que se narra la despedida de Chactas - el novio de Atala- ante la tumba de Bsta, Los dos presientes que el poeta francés ha esta presientes que el poeta francés ha esta posicio de Atala- ante la tumba de Bsta, Los dos presientes que el poeta francés ha esta posicio de Atala- ante la tumba de Bsta, Los dos presientes que el poeta francés ha esta posicio de presientes que el poeta francés ha esta posicio de presientes que el poeta francés ha esta posicio de presientes que el poeta francés ha esta posicio de presientes que el poeta francés ha esta posicio de presientes que el poeta francés ha esta posicio de presientes que el poeta francés ha esta posicio de presientes que el poeta francés ha esta posicio de presientes que el presiente que el

ge Isaacs va como Cônsul de Colombia a Santiago de Chile. Permanece allí cuatro años, que no le resultan gratos. Va eva la patria con algunos negativamente en politica, dirige un periódico y es orador parlamentario, milita al gobierno, se declara jete del Estado Antioqueño y de todo esto so lo le queda pobreza, amargura y desensión. En 1881 el presidente Núñez o nombra en la Comistion Científica para explorar el litora al atlantico colombiano, De esto sale su ESTUDIO SOBRE LAS TRIBUS INDICENAS DEL MACDALENA, Abatido por el paludismo se reitra de la selva, Afin no esta ventra de la comisión. En esta como se reitra de la selva, Afin no esta ventra de la comisión como se reitra de la selva, Afin no esta ventra de la comisión como se reitra de la selva, Afin no esta ventra de la comisión como de la como se reitra de la selva, Afin no esta ventra de la selva de la comisión de la



JORGE ISAAC

sentarían. Y anota Efrain: "Luego que le lef aquella desgarradora despedida que tantas veces ha arrancado un sollozo a mi pecho, María dejando de oir mi voz, se descubrió la faz, y por ella rodaroa gruesas l'agrimas. Era tan bella como la creación del poeta, y yo la amaba con el amor que 61 imaginó, Nos dirigimos en silencio y lentamente hacia la casa, IAbli mi alma y la de María, no sóle estaban connovidas por esa lectura: estaban abrumadas por el presentimiento". (").

maria, no sono estanan connovigas por el presentimiento", (7).

MARIA es la realización iteraria de todo lo que significaba el romanticismo en América. Este ya se encaminaba hacia el costumbrismo, para desembocar luego en la novela realista, de la cual ya se encuentran rasgos en la novela de issaes. Es cierto que todo ese lirismo sentimental y la idealización de la figura femenina, angelical y enferma, como cuadraba al romandicismo, lo mismo que la incorporación del palsaje en la literatura, habían pasado de Europa a América con esa escubal literaria. Pero también esta de la figura d

ciendo versos: LA TIERRA DE CORDOBA, SAULO y una elegía a Elvira
Silva, herman de José Asunción. Ya
easi al término de su vida tiene preparada una trilogía de novelas histórieas sobre las campañas de Bolívar.
TANIA, ALMA NEGRA Y SOLEDAD,
que afin permanecen infeditas. "TANIA, escrito Issaacs en una carta, tondrá más admiradores que MARIA: hafi llorar menos talvez, pero estremecerá y engrandecerá muchas almas".
Y en otra carta dirigida a un amigo
suyo, Issaacs apesadumbrado pero
siempre valiente, le dice: Vivo cisis
siempre con el alma lejos del cuartucho triste y estrecho donde está mi
escritorio. Me he hecho invuinerable
para las pequeñeces y vulgaridades de
la vida. Mi aima, en viudez y suplicio,
ama lo que no pueden amar como ella
los yunques que la rodean: la Patria
y todo lo que puede dar gioria". (9).
En 1895, Colombia está otra vez
en guerra civil. Los fragores de la
lucha hacen que la voz del cantor de
MARIA, se apague para stempre, casi sin que sus compatriotas lo adviertan.

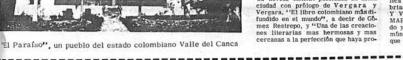
(1) José Manuel Marroquín, Presbi-tero, DON JOSE MANUEL MARRO-QUIN INTIMO, Bogotá, 1915, págs. 168 y 170. (2) Antonio Gómez Restrepo, HISTO-RÍA DE LA LITERATURA COLOM-BIANA, Tomo IV, Bogotá 1953, pág. 220.

220.
(3) Cf. Antonio Curcio Altamar EVO-LUCION DE LA NOVELA EN COLOM-BIA Publicaciones del Instituto Caro y Cuervo, XI, Bogota 1957, pag. 110

y Cuervo, XI, Bogota 1957, påg. 110
nota.

(4) Antonio Curcio Altamar, Op. cir.,
påg. 118.
(5) Cf. Antonio Gömez Restrepo, Op.
cir., påg. 228.
(6) Cf. Antonio Curcio Altamar, Op.,
cit., pågs. 113, 121, y 122 notas,
(7) Jorge Isaacs, MARIA Buenos Aires, Editorial Losada, 1966, Cap. XIII
pågs. 35 y 36.
Cf. Enrique Anderson Imbert., HISTORIA DE LA LITERATURA HISPANOAMERICANA Fondo de Cultura Econdmica, México, 1934, pågs. 106.
(8) Antonio Curcio Altamar, Op. cit.,
påg. 122.

(6) Antonio Cureto Artamar, Op. etc., pag. 122. (9) Guillermo Hernández, de Alba, TRES CARTAS INEDITAS DE JORGE ISAACS en EL TIEMPO, Bogotá, LEC-TURAS DOMINICALES Mayo 7de 1967,



## DE VUELTA A CASA

Por CARLOS DAVID

hago de cuenta que a esta hora al-quien, tal vez aquí mismo en Río, arre-pia sus male as para la a Polivia. Es-lo socedió conmigo y la permanencia no sandes duró siele años felices. De vuelta a casa, quiero dedicar mis primeros garrapateos en "portunhol" see alenten.

De vuelta à casa, quello devolte la primeros garrapateos en "Portunhol" a sea alguien. Plensa, amigo Agregado, anves de nada, que una tierra y una gente les estadas en la produción de la gente les guarda. Hay muchos modos de llegra a Bolivia, y si logras somprendera la maia, la salida te será difícii. Ta historia comenzará con el inmenso aliphano, la majestuosa. Conditiera Peal, El Illimani, el Mururata (cumbre que pretendió elevarse más que el illimani y tie degolidada por éste), el filman y bie degolidada por éste, el filman de lo moitar, a 5.200 mis., el laboratorio de la moitar, a 5.200 mis., el laboratorio des alto del mundo), con sus nieves seras.

a montar, a 5.200 mits., el laboratorio más aito del mundo), con sus nieves elernas.

Del aeropuerto de El Alto, a 4.200 mits., vislumbrarás La Paz descendiedo en serpentina por las pendienies de las montañas, hasta alcanzar el ricelilo. Choquevapu y continuar el declive Rio Abajo. El aire, puro. El ciclo, intensamente azul. Si avistaras a un indio acurrucado a la vera del camino, mirando a la lejanfa, no creas que el está ocisos. En la mitología andina (en esto la obra de Fernando Dize de Medina es muy esclarecdora), las montañas simbolizan a divinidades petrificadas. La contemplación es, pues, una manera de reverenciar a los dioses.

Darás un recontemplación es, pues, una manera de reverenciar a los dioses.

Darás un recorrido por la ciudad. Te recomiendo, especialmente, la parte vieja, con restos coloniales, calles estrechas que tan bien pinto Mariaca, y 3010 sus nombres hacen soñar: Muñezas, llamy, Sagárnaga... Haz un ripido paseo a Mallasilla, pasando por Orajes y Calacoto. En Mallasa tendras un estremecimiento. ¿No será la Luna? La llusón es casi perfecta: cispides, abismos y cráteres, ningún verde en la terra arrugada. Cactos le espían desde lo alto de las erosiones de adobe, cual gatos erizados. A dos pasas, vergeles donde la vista descansa y la imaginación se aquieta., Pastan, tranquilas, vacas y ovejitas. No hablemos de la Pazaa autrillo, No habemos de la Pazaa autrillo.

Pastan, tranquilas, vacas y ovejitas.

Voivamos al taterra.

No hablemos de la Plaza Murillo,
con el Palacio Quemado, escenario
de trágicos acontecimientos. Los ilibros de Augusto Céspedes (El dictador suicida y El Presidente colgado)
versan sobre la materia. Son testimonios impresionantes. Para la ciudad viva, el guía es Humberto Viscatra Monje, poeta y musicólogo. Su



libro "Las Calles de La Paz" da el por qué de calles, avenidas y laderas. Para entender el alima de los bolivianos, antes de llegar a Alcides Arguedas, moralista fusitador (El Pueblo Enfermo, Los Caudillos Barbaros...) leo al fino y suave Juan Francisco Bedregal, en su "Mascara de 
Estuce". Con humor y sabidurfa, don 
Pancho trazó el más nítido perfil de 
nuestro vecino. Su lectura es rica 
en sugestiones.

Un alto en la avenida "Mariscal 
Santa Cruz", frente a "Presencia" 
es cosa estimulante. Afi está 
"Sla", editora, librerfa, atracción, galería de arte, todo en apetitosa misturada. En el estrecho corredor, entre libros y cuadros de todos los tientos, con una dignidad aymara, se mueve lentamente el albo y enigmático 
Antonio Paredes Candia, folkiorista

que se esfuerza por parecer indio, oludándose de lo indispensable para lograr el efecto: un baño de sol en Cota Cota. Autor y editor, el te dirá jo que debes leer y que no vale la pena, Si consiguieres caer en el afecto de ese hombro con aire y voz de haritono, eludirás tomos pomposos o coléricos pues hay dos especies para contundir tu espíritu e irritar tu sensibilidad. Tonio fe indicarà la vena, En todo caso, es una corazonada. Acércate a Ricardo Jalmes Freyre (compañero de Rubén Darfo), Claudio Peñaranda, Gregorio Reynolds (traductor de Gilka Machado), Franz Tamayo, José Eduardo Guerra, Octavio Campero Echazó, Primo Castrillo, Oscar Cerruto (traductor de Manuel Bandeira), Antonio Avila Jiménez, Volanda Bedra, Antonio Avila Jiménez, Volanda Bedra, Alcita Cardona Torrico, Julio Ameller

Ramallo, Featriz Schulze Arana, Jalme Saenz, Hector Borda Leaño, Mery Flores Sawedra, Pedro Shimoso, Oscar Rivera Rodas, Roberto Echazú Navajas... Estos poetas, y prosadores de buena cepa a ejemplo de Adolfo Costa du Reis, Enrique Kempf Mercado, Rati Botelho Gosálvez (leyto Os Sertos de Reis, Enrique Kempf Mercado, Rati Botelho Gosálvez (leyto Os Sertoses en original), Guillermo Francovich, Hernando Sanabría Fernandez, Tristán Marof (vivito en el Brasti y con Manuel Bandeira fundó la "Redinaceli, Walter Montenegro y varios otros, con acento propio e interesantísmos, te darán ganas de viajar, conocer Potosí (con su guda finico en la Casa de Moneda, el escritor Armando Alba), Sucre, Tarija, Oruro, Santa Cruz de la Sierra, Cochabamba, Trinidad, Cobija...

De "Isla", te recomiendo un salto a "Ipresencia", el ágli matutino católico de La Paz, Impresión limpla en offset y un corajudo cuerpo de redactores que, no hace mucho, comib el pan que el diablo amasó. Altí encontrarás colegas que dieron la vuelta al mundo. Liama por Monseñor Juan Quiros, Muy llustrativa una mano de charia con el crítico de "La rafz, y las hojas". El terpesentará a Alberto Balley, Huascar Cajías, Alfonso Prudencio, Rodolfo Salmanca Laquente, Motsés Alckaza, Mario Estenssoro, Marcelo Quiroga Santa Cruz y la mejor gente de las arios, "as letras, el periodismo.

Después de tantas andanzas, es el momento de que comieres algo, Andario estenssoro, Marcelo Quiroga Santa Cruz y la mejor gente de las arios, "as letras, el periodismo.

Después de tantas andanzas, es el momento de se comen los mejores chorizos brindan la comida criolia autentica: "sajta de pollo", "fricasê de Adeia Peñaranda, "La india", como es más conocida, y María Estenssoro (donde se comen los mejores chorizos) brindan la comida criolia autentica: "sajta de pollo", "fricasé de Adeia Peñaranda, "La india", como es más conocida, y María Estenssoro (donde se comen los mejores chorizos) brindan la comida criolia autentica: "sajta de pollo", "fricasê de Adeia Peñaranda, "La india", como es

la resaca en un minuto.

Bollvia no es sólo esto, ¿Cómo podría caber en una crónica? Estos apuntes, a vuelo de pájaro, strona al menos de incitación a la aventura que te espera. Buen viaje, Agregado, (Traductido de "Correio de Manha,



Director: JUAN QUIROS

La Paz, Bolivia, Domingo 18 de Junio de 1957

## POR TIERRAS DE FRANCIA FONTAINEBLEAU

MAS DE UNA HORA nos detuvimos en la estación ferroviaria de Modane, la primera estación francesa en la ruta Génova- París, Pudimos apreciar allí la gravedad del problema italiano del exceso de población, Venfan a Francia, en el mismo tren, un centenar de inmigrantes italianos, en su mayoría, en el mismo tren, un centenar con calificados. Muchos de ellos no tenfan más equipaje que un pequeño emvoltra de ropa. En ese abigarrado conjunto estaban representadas casi todas las recinoses de la península, Plamonteses, lombardos y ligures del Norte; sicilianos y calabreses del Sur; hijos de la costa del Adrihitco y aún toscanos, napolitanos y romanos.

non y calabreses del Suri hijos de la costa del Adribiteo y afin toscanos, napolitanos y romanos.

Las autoridades fronterizas europeas son rigurosas en la represión del contrabando como que ésa es una de las más productivas "industrias" del Continente. Quizá por tal causa cada uno de los inmigrantes era sometido a una prolija revisión personal, no excluyénces de ella ni las pocas prendas de vestir que llevaban consigo.

Instalados en el tren francés seguimos atravesando la región de Saboya, aledada de la frontera suiza. Alguno de los pasajeros señalo en el horizonte las blancas cumbres detrás de las cuales se extiende la bella región de los lagos, permanente atracción del turismo mundial. Poco a poco el tren se oriento hacia el corazón de Francia, dejando al derecha la frontera belvética. Pasamos seguidamente por las poblaciones de Bourg y Macon y luego por el departamento de Saone. No lejos de muestra alcanzamos a distinguir las enormes fundiciones y establectimientos de Lo Creusot que proporcionan el material bélico que según opinión de un estadista europeo está "destinado a equilibrar la potencia militar de los países y mantener la paz del mundo con mayor eficacia que las organizaciones pacifica in un que la sorganizaciones pacifistas internacionales".

DE FONTAINEBLEAU

Siguiendo por el departamento de Yonne nos aproximamos a la ciudad de Fontainebleau, población en la que se levanta el Palacio. Castillo del mismo nombre, de reconocida celebridade na historia de Francia, Pocos instantes después el tren se detuvo en la pequeña estación, tan sólo por cinco minutos, tiempo suficiente para descender al andén, Y aunque en meestro itinerario habiamos olvidado consignar una visita a este paraje historico, el interês por conocer el Castillo, más que la ciudad misma, nos impuso la obligación de detenernos allí algunas horas. Fontainebleau está en el departamento del Sena y Marne, a 60 ktibmetros de París, en la ruta ferroviaria París. Lyon, El Castillo es un vasto edificio de estilo arquitectónico difficil e clasificar. Predomina, sin embargo, el estilo del renacimiento francés con marcada influencia de arte italiano, Su edificación se remonta al Siclo X y se atribuye la iniciación de laobra

#### Por GOVER 7ARATE M

tarde Luis VII hizo alteraciones en diversos cuerpos del suntuoso edificio, siguiêndole en esa tarea otros monarcas de la época, Pero quien dio al Castillo de Fontainebleau todo su espíritu fue Francisco 1, que hizo construir el edificio procurando unificar el estilo para darle un CACHET netamente francés. Fue tal su empeño que el peculiar estilo de la edificación hizo escuela en las tendencias de la arquitectura continental.

Mucho podría decirse del Castillo de fontainebleau, pero estos breves apuntes, escritos unas veces en el tren y otras en el hotel, no permiten hacerlo. El Palacio- Castillo de Fontainebleau su monumento histórico que llena gran parte de la vida del pueblo francés. Cada sala, cada galería, cada jardín están impregnados, valga el dermino, de ese evocador perhume del pasado. El edificio ha sido teatro de sucesos notables que no solo influyeronen la vida de Francia sino en la del Continente y afin del mundo todo, Francisco I recibió aquí ia visita del poderoso carlos V de España. La cuna de Luis XIII se meció en este Castillo, Por sus amplios y bellos jardines, por sus hermosos salones y por sus evocadoras valentas pasearon sus amores Madame de Montespan y el Rey Sol, aquel famoso Luis XIV durante cuyo relnado fue construido Versalles, La Pompadour y la Du Barry, favoritas de Luis XV, ocuparon mensiones fastuosas dentro de este edificio, María Antonieta vivid ambién en eli, Napolého, I, engrefão por la gloria, no quiso resignarse a continuar como esposo de Josefina Behaumais y fue aquí donde se diovoció de la, Estuvo preso en este Castillo el Papa Pío VII.

For la gentileza de un amigo francés, compañero de viaje, pudimos visitar, convenientemente asesorados, varias de las reparticiones del Castillo, V es necesario decirlo, fulmos cami-

ces, compañero de viaje, pudimos vistar, convenientemente asesorados, varias de las reparticiones del Castillo. Y es necesario decirio, fuimos caminando de asombro en asombro al encontrar la cantidad y calidad de recuerdos històricos que en el edificio se conservan. Faitan allí tan sólo los personajes que lo habitaron para revivir el pasado de Francia.

Al atravesar el patio del "Cheval Bianc", que se encuentra delante del edificio, crefmos necesario detener-nos unos momentos cuando nuestro gula recordaba en ese sitio, a la caída del Imperio, la emoctonante despedida de Napoleon I, de su Guardia Imperial, antes de seguir camino del exillo a antes de seguir camino del exillo a

la isla de Elba, el 20 de Abril de 1814, Pocos serán los que ignoren el detalle del suceso conocido con el nombre de "El Adús de Fontainableau", immortalizado por pinceles maestros, entre los que sobresale el cuadro de E.J.H. Vernet, que se exhibe en el Museo de Versalles, La historia ha conservado religicosamente las palabras de despedida promunciadas allí por el "Gran Corso", Recordômosias:
"Soldados de mi vieja Guardía, adibel Durante veinte años os he visto siempene en el camino del honor y de la gioria, Tanto en estos últimos tiempos como en la época de mi prosperidad habéts sido siempre modelos de valor de lestada. Con hombres c.mo vosotros nuestra causa no estaba perdida, pero la guerra debla ser muy larga; hubiera sido una guerra civil que habría aumentado las desdichas de Francia. Por esto he sacrificado muestros vintereses ante los de la natria. Vo hubiera sido una guerra civil que habria aumentado las desdichas de Francia. Por esto he sacrificado muestros intereses ante los de la patria. Yo parto, vosotros, amigos míos, continuad sirviendo a Francia; su telicidad era mi finica idea y por ella hago fervientes votos. No os aflijás por mi suerte, Si he consentido en vivir, es sólo para contribuir todavía a vuestra gioria, Quiero escribir los grandes hechos que juntos hemos realizado... Adios hijos míos, quisiera abrazara a lo menos a vuestro jefe, Acercas general Petit, dejad que os abracei Traedme el Agulia y dejádmela abrazar también. Oh Agulia querida, ojalá resuene en la posteridad el beso que abora to doy. Adios hijos míos! Mi pensamiento no se apartará nunca de vosotros. Acordáos también de mí..." EN CAMINO A PARIS

que anora te doy, Aduso nijos miosi de vosotros, Acordãos tambiên de mí..."

EN CAMINO A PARIS

De Fontainebleau adelante el tren corre por las orillas del Sena, Cruzamos estos parajes a la hora del crefisculo que pone en el paisaje encantadoras tonalidades de color. Pasamos Melun y otras poblaciones secundarias pero no era posible todaría distinguir en el horizonte los perfiles multiformes de la "Cludad Luz". El Sena se empeñaba en haceroas compaña ya alejándose en suaves remansos para volver muevamente amostrarnos el movible cristal de sus aguas, Y así, a la vista el Sena, corrimos muchos kilômetros en dirección a París, Los trens que salfan de la gran capital del mundo pasaban por la doble vía como una exhalación. Apenas si podíamos distinguir una estela luminosa que rasgaba la semiobcuridad de la noche con la velocidad del relampago.

Minutos antes de las 10, los pasajeros señalaron en el horizonte una aquia luminosa que parecía punzar el dombo azul, Era la Torre Eiffel que mostraba en el espacio el nombre de una nueva marca de automóviles franceses. Si la memoria no nos engaña era el "Citroen". Poco después la gran metrópol estaba cerca de nosoros. A las 10,30 el convoy ingresaba en la GARE DE LYON, Estábamos en París.

### CAPERUSITA Y ...

(Viene de la pag. 2)

(Viene de la pāg. 2)
bido observando los nidos de unos pajaritos que vi nacer. Estaban vacfos. Pensé que ya les había tocado la hora de separarse de sus padres de seu cuenta, ha caminando por el hosque y comenzó a oscurecer. Cuando el bosque se cubre de sombras, los árbo-les parece que crecieran y que sus ramas fueran unos brazos largos dispuestos a aprisionar a los niños aposado la tarde persiguiendo gorrido tempas a los pobres animalitos que a nadie hacen daño. A medida que anochecía crecía mi angusta y mis pasos presurosos, lejos de levamencia la huella me alejahan de ella, o me hacían dar vueltas y vueltas por el mismo sitio, Por fin anochecía y de manos que se alargaban intendado aprisionarme. No sabía que hacer, un claro del bosque me senté y me puse a llorar. No sác danto tiem-po estive llorando y las figirimas tejleron una red que envolvió mis ojos, eccansaron mis pupilas y me vencio el sueño...

MONSENOR, No me vas a contar 

el sueno...

MONSENOR.. No me vas a contar

lo que soñaste...

CAPERUCITA. No, Monseñor. Mi
historia es mucho más hermosa y verrídica. Ya vera usted, (Como cobrando valor y transfigurandose poco a
poco por el orguilo de su experiencia).

Cuando desperté no sabía si seguía

dormida o si había despertado realmente. Iba en brazos de un ser poderoso, fuerte, que me llevaba recilada en su pecho, acunada en sus brazos suave y dulcemente, como tratado de que su paso fuera leve y alado,
tal como ocurre en los cuentos de hadas....

MONSEÑOR. Eso es lo que me estas contando, un cuento de hadas... CAPERUCITA. No, Monseñor, crea-me. Escoteme por lo menos y des-pués condeneme si quiere... MONSEÑOR. Así lo haré, picara,

puès condèneme si quiere...

MONSENOR. Asf lo haré, picara, fantasiosa...

CAPERUCITA.- Bueno, me quedé en el momento que abrf los ojos. Crèame Monseñor, cuando vi el rostro del señor Lobo, mi primera impresión fue de terror, de miedo, quise gritar y mi grito se ahogó en mi garganta; quise llorar y las lágrimas eran como hielo ardiente que me quemaba. El se dio cuenta y de pronto sentí que de sus ojos se escapaban dos lagrimones que eran como esas gotas grandes de la luvia en el verano. Volví a levantar la cara y vi sus hermosos ojos - porque eso sí Monseñor, los ojos del señor lobo son redondos, metálicos y hermosos como pocos. Yo oreo que mingún ser humano, tiene los ojos tan grandes y tan bellos...

Como le decfa, vi sus ojos. A través de unas lágrimas contenidas me impresionaron por su serena tristeza.

MONSEÑOR.- No pretenderas hacer me creer que te enamoraste del lobo...

CAPERUCITA.- A una le previneme nato pecara de alcrias cosas diciondo

CAPERUCITA. A una le previenen tanto acerca de ciertas cosas, diciendo que son imposibles, que son prohibidas, que son del diablo; que a veces, cuando se presenta la oportunidad, uno las rehuye, para luego arrepentirse quiza toda la vida,

MONSEÑOR .- ¡Qué estás diciendo,

ven del bosque con el lobo m quizas muerto... Todo le CAPERUCITA. ... Todo le mubiera pedido, aun segui-

CAPERCETTA. Totals
me hubiera pedido, aun asqui
ta el fin del mundo,
absorta, no lo oye)
MONSENOR. No hubiera,
lejos, Caperucita, Les habria
alcance. El hubiera sión ma

maligno... CAPERUCITA- Yo jamii ando Monseñor, Habii il

CAPERUCITA- Habra un destino como si volviera si brazos. Serena, confaca la caminando por el bosque que mocifon del hoy ni dei sua alia del tiempo, de mi sha ted Monsefor, de todo, livu brazos el cesto de mazum darrinas, envuelta en u peri de quisieran ustedes lueram MONSEÑOR. Biemo, per marema Luu se balta bau se había bau se alta forma en marema ma cause el marema monse el care de marema monse el care de marema monse el care de marema carema Luu se balta ha carema carema Luu se balta ha carema carema Luu se balta ha carema car

contarme ¿que se había he CAPERUCITA- (Trisle)( perté ya no estaba el j Junto al lecho había un ces para el camino y en el su con indicaciones para salir camino de la aldea y mis

con indicaciones para sultecamino de la aldea y nul cuantas palabras...

MONSENOR- ¿Gue deche CAPERUCITA-. Me de vuelvas a perder en el muchos guardabosques midistrazan de lobos, Ne le este tu amigo, que se na madrugada pera siempr.

MONSENOR- Y mada mi CAPERUCITA-. Nada má (con un mohín de coquette El señor Lobo se ne, midonada en el bosque, es y ser asaltada por los grues ed disfrazan de lobos...

MONSENOR- ¿Y de tot la qué explicación le da buela? CAPERUCITA-. Ningim

CAPERUCITA - Ningun

CAPERUCITA- Ningmi porque mi pobre abuela m rfa sino su verdad, lo qu susted y como todos se ha MONSEÑOR- Y yo, par iqué pensarê? ¿Como me-da esta fantasfa, toda ver ni Lucas, ni Tomás, ir que era tan resuelto de cionaba hechos tan grave como los que tir refleres.

cionaba hechos tan gran-como los que tá refieres. CAPERUCITA. Eso et Monseñor... (Termina de suenan las campanas del lejos y Caperucita abando en silencio...) MONSEÑOR.- (Enarca

EL POETA

(Viene de la pag. 3) situado a 50 Kms, de la el mundo me conoce.

Días después, Felipe în
ta injustamente olvidado:

ta injustamente olvidadolo. Con gran sorpresa se
daba su dirección. Alporecordaban su nombre, psu pradero. En eso pos- LSabe usted por casvive don Francisco Villado
- Ahf. mismo -repusspiso de esta casa gofrante.

piso de esta casa ge-frente.
Allí efectivamente, es vienda de aspecto misfri ba el poeta. El caserdo des palaciegas de que un entresuelito oscuro, sembrado de árboles se

sembrado de árboles s daba reducido a dos la que se amustiaban unos No debemos, sin em de farsante. Vilhaesses tiroso, era un iluso, la xistía para fi como la cesitaba vivir las cos con imaginárselas. Es coner le luve mueran

n imaginarselas. har, le llevo nue

sofiar, le lievo mensaria.

Cuanto ganata, lo di los vividores que pubalh dedor, fuesen o no ambes e lamentaba de no halis plearse, Villaesses le lectario suyo y le señale De este modo llega are cretarios, hamposes de la fia, que le vendían y emisarios o artes los artes de lega area.

antojo.

El, entre tanto, crejta
pecte de gran señor ofe
semanas enteras sin as
cama. Acostado comfa, el
ba cigarrillos Kedire, pir

ba cigarrillos Kedve, personas que han a sólo alargar un braco asólo alargar un braco que a la mero que a la mero daba en la mestila de necesitados que le frecura de socorro.

Ya en los murales do una compañía que per "aluvión" - lan desimeritos de sus compos su drama "Polivar" à a ratos por un sober quido, pero que, por construída, no emisias Después unas veces, si siempre mal acompa América, Doce años dem Cuando regresó a lit.

MONSEÑOR. ¡Qué estás diciendo, insensata!

CAPERUCITA. Pero usted no me deja terminar mi historia, Monseñor. 
Tanto exigirme la verdad y luego, cuando comienzo a contarsia, descargando 
mi alma del duro sitencio que significaba no decirlo, no me deja usted 
continuar con sus interrupciones. Le 
decía que la mirada del señor Lobo 
era hermosa. Y me llevaba en brazos 
como si llevase una pluma y sus pasos eran pausados y medidos, como si 
estuviera acostumbrado a llevar a un 
niño dormido en sus brazos. Su actitud 
me tranquilizó. Me olyvidó et todo, 
del miedo al bosque, de la ausencia 
del mi casa, de los regaños den 
india de la como 
la del señor Lobo y dejaba que él hicira lo demás...

MONSEÑOR. ¿ Y que era lo demás. 
MONSEÑOR. ¿ Y que era lo demás. 
MONSEÑOR. ¿ Y que me insulta. 
Su Reverencia?. No he dicho ni hecho 
nada malo. Sólo me dejaba acunar, con 
esa maravillosa sensación que sienten 
las niñas cuando su padre las acuna. 
Por fin llegamos a un pequeño monfículo. En el estaba la cueva del señor 
Lobo. Para entra esta para 
por fin llegamos a un pequeño monfículo. En el estaba la cueva del señor 
Lobo. Para entra esta para 
por fin llegamos a un paqueño monfículo. En el estaba la cueva del señor 
Lobo. Para entra esta para 
por fin llegamos a un paqueño monfículo. En el estaba la cueva del señor 
Lobo. Para entra el arre que mecía 
los eucaliptos y los cedros resonaba 
como el villancico de una navidad inesperada. Al llegar me coloco con cuidadosa ternura sobre unas ramas que 
tenta 
MONSEÑOR. Y él que hizo entonces...?

cortados... Y él que hizo enton-

CAPERUCITA. Paciencia, Monseñor el no hizo nada. Se puso a prudente distancia y escondio la cabeza de la luz tratando de que no lo viera.

MONSENOR. Pero tid demoras el relato golosamente, como si sintieras placer en tenerme en la creciente angustia de tu condenación...

lato golosamente, como si sintieras piacer en tenerme en la creciente angustia
de tu condenación.

CAPERUCITA. ¿Condenación? Monseñor, ¿For que? Si yo no hice nada
malo, conversamos un rato, Me contó
lo malos que eran los guardabosques
que matan a los lobos por gusto o se
disfrazan de lobos para asustar a las
gentes. Me contó lo ingenuos que son
los hombres para creer todas las
habitantes de los bosques y otras historias que atribuyen a los pobres
habitantes de los bosques y otras historias de lobos y cazadores y luego
evan los diferentes sones que acostumtura de los des en la companio de la
cumpara de la capacida de la capacida
por en la capacida de la
capacida de la capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida de la
capacida
capacida
capacida
de la
capaci

#### ESCENA II

CAPERUCITA. (Como ensimisma-da en sus recuerdos) El señor Lobo era un caballero galante, Monseñor... MONSEÑOR. Pero ¿que más pasó? CAPERUCITA. ¿Que más puede ocu-rrir Monseñor? Eso fue todo, Luego me dere:

e dormi. MONSENOR.- ¿Cômo, te dormiste

me dormi.

MONSENOR. ¿Cômo, te dormiste
con el lobo?

CAPERUCITA. Con él no, Monsefior. No quiso, Me dijo que la lun:
hacía daño, y que cada vez que habí.
luna llena se ponía muy triste.

MONSENOR. ¿Y no temblabas de
miedo ante tan terrible engendro de
Satanás?...

CAPERUCITA. No era Satanás, Monseñor (vehemente), no era tampoco un
engendro del mal, era apenas un lobo
grandulón, bondadoso y triste que ansiaba compañía...

(Tierna) el mismo se apenaba de
que le tuvleran miedo... Y yo temblaba
cuando me llevo en sus musculosos
brazos...

brazos...
MONSEÑOR,- Y si no le tenfas miemonseñor.- Y si no le tenfas miemonseñor.- Y si no le tenfas mie-

brazos...

MONSEÑOR,- Y si no le tenfas miedo, ¿por qué temblabas?

CAPERUCITA.- No, Monseñor, usted
no puede comprenderme. Mi abuela
tampoco. Para comprender ciertas cosas hay que haber soñado demaslado.
Hay que haber se asomado muchas veces al bosque, a gritar y dar voces,
en busca de lo sobrenatural y lo desconocido, (Persuasiva e infantil) Hay que
ser jovencita, Monseñor...

MONSEÑOR.- Pero no me contestas,
a lo que te pregunto, dí, porqué templabas si te sentías tan a gusto en brazos de ese monstruo cubierto de pelos...

CAPERUCITA.- No sé, Monseñor, pero no era de miedo. Cuando iba en sus
brazos sentía una curiosa sensación de
seguridad, de fuerza, como si me hubiera congraciado con los espíritus
que moran en el bosque y fuera de
ellos.

MONSEÑOR.- Caperucita, esto sí y a

MONSEÑOR.- Caperucita, esto sí ya

MONSENOR. Caperucia, es cosa del demonio.

CAPERUCITA- No, Monseñor. El demonio no habita en el bosque. El señor Lobo dice que el diablo es un personaje de la ciudad, dueño de muchos blenes y que sólo va al bosque de tarde en tarde a cazar garzas y codornices...

de tarde en tarde a cazar garzas y codornices...

MONSENOR. (Imperativo, impaciente) Di, criatura extraviada, te conmina a que me digas por qué temblabas si no era miedo lo que sentías... CAPERUCITA. Es que Monseñor usted no me deja terminar. Era de astedad, Monseñor. Era como si unhondo misterio se desgarrara dentro de me embargara de dulces sensaciones. MONSENOR. (Más aplacado, con cierto dejo de tristeza) Acaso amabas al lobo.

CAPERUCITA. (Auscette acuerte)

cierto dejo de tristeza) Acaso ama-bas al lobo.

CAPERUCITA- (Ausente, como re-cordando) No sé, Monseñor. A mis años no hacemos sino empaparnos de pre-sentimientos y recuerdos. En el flo-rilegio que usted me dio para Pascua lef que sólo desciframos el exacto-sentido de las cosas cuando nuestro corazón ha cerrado sus compuertas para muevas sensaciones y ya no caben otros recuerdos... No sé si lo amaha en esos instantes, pero habrfa hecho todo lo que 61 me hubiera pedido... (En ese momento se sienten los cuer-nos de los cazadores)

(En ese momento se sienten los cuer-os de los cazadores) MONSEÑOR.- En este momento vuel-

SEVILLA Y EL ATLANTICO Por BERNARDO BLANCO-GONZALEZ

TOMO EL TITULO de este artículo de la obra SEVILLE ET l'ATLANTI-QUE (1504-1650) de Huguette et Pierre Chaunu (Ecole Pratique de Hautes Etudes, ocho volúmenes, París 1955-1957); los autores son discípulos Braudel, cuya obra LA MEDITERRANEE ha despertado tanto interés en los últimos años. (LA MEDITERRANEE ET LE MONDE MEDITERRANEEN A P'EPOQUE DE PHILIPPE II, PARIS 1949).

Etudes, coto volidmenes, París 1957-1957) los autores son discípulos Braudei, cuya obra LA MEDITERRANEE ha despertado tanto interés en los últimos anos. (LA MEDITERRANEE ET LE MONDE MEDITERRANEE A P' EPOQUE DE PHILIPPE II, PARIS 1949).

Los autores plantean el problema de la justificación de su tema y de sus investigaciones ¿es el tráfico España- América lo bastante importante históricamente como para dedicar tanto estuerzo? (vol. lo. 11) y la contestación es ésta; "comparado con los grandes tráficos de su tiempo (y aun cuando nos falten datos absolutamente seguros de comparación), el tráfico España- América es un monstruo". (vol. lo. 12), Se ha dicho que la colonización de Hispano- América presenta esta paradoja; una empresa básicamente marfilma realizada por un pueblo que no ha sentido nunca la vocación del mar (se piensa en la repúblicas mercantiles italianas, inglaterra, las ligas Hanseáticas del norte). Esto es verdad, y no es verdad, No cabe duda de que la navegación sólo interesó en las comarcas costeñas; el hombre castellando de la meseta, el de las llanuras andaluzas, los huertanos levantinos, viven al margen del mar, Pero tampoco cabe duda de que puestos a navegar, acometieron la empresa con toda la constancia de que da prueba en el siglo XIII la aventura catalana en Levante, o en la Edad moderna, el descubrimiento, la colonización y el comercio con las indias occidentales. La cita anterior es una opinión sobre ello". Para apreciarlo "continúan los esposos Chaumu" ha que tomar en cuenta el volumen, los grandes cabotajes internacionales de la costa oceánica de Europa son, posiblemente, más impresionantes..." y se mencionan los trabajos de Nina Ellinger Bang, Fernando Braudel y Ruggiero Romano, respectivamente TABELLER OVER AKRIBSPARTOG VARE TRANS-PORT GENNEN ORESUND, 1497-1600, de Bang y Enud Korst, Copenhague 1906-1950; NAVIRES ET MARCHANDISES A 1º ENTREE DU DORT DE LI-VOURNE (1547-1611, de Braudel y Romano, Parfs 1961'"... Pero si se introducer en la ecuación los elementos valor (económico) y distanc

pa central y nórdica; SEVILLA ET l' ATLANTIQUE trata de demostrar la influencia que el comercio de las Indias occidentales, o sea, el Atlántico, y en el Atlántico, su magna puerta; Sevilla, tuvo en el proceso y crecimiento de la Europa moderna. Su tesis descansa en un previo y minucioso trabajo estadistico; vide tráfico que debemos penosa, diffell y pausadamente estudiar, toda la vida europea y toda la vida del mundo, en lo que entonces era mundo (civilizado) han en verdad dependido. Sevilla y nuestros cálculos deben, si conseguimos éxito en nuestras búsquedas, descubrirnos el ritmo del mundo". (vol. 10, 14). La obra que comento, y de la que aprovecharé muchos datos estadísticos, corrije la considerada clásica hasta ahora en la materia, la de Haring (C.H. Haring, TRADE AND NAVIGATION BETWEEN SPAIN AND INDES IN THE TIME OF THE HABSBURGS. Cambridge (Mass), 1918, hay traducción española en 1939. La corrije en lo estadístico, y la amplia. Y coloca el problema en el marco general de la Europa moderna. Por primera vez se copia y se recurre a los "Libros de Registro", de la Casa de la Contratación, utilizados de paso por Haring, citados pero no usados por otros investigadores, y que, sin embargo, debían ser el punto de partida de cualquier tarea en este asunto. Suponen los Chaunu que debe haber habido, originalmente y desde 1504, otros "Libros de Registro", hoy perdidos, pero copiados por orden del tercer Contador de la Casa de la Contratación, Diego de Zárate, en 1535, Gracias a esto, disponemos del movimiento de barcos de comercio desde 1504 a 1535. Haré un resumen de estos treinta años.

resumen de estos treinta años.

Hasta 1521, el tonelaje de las 'maos'' (nombre corriente con que se inscribían, y por excepción, se agregaba el de "caravela" o "navío") es casi siempre de 100 toneladas; puede aceptarse para esta tonelada el valor 1,405 m3, dando por Capmany a la que él llama "tonelada sevillana" (Chaunu, vol I, 135). En 1506 hallamos dos "harcos" de 30 toneladas, otro en 7-1507, otro 1516; en 1531 hallamos una "caravela" de 60; cuatro "maos pequeñas de 70, tres en 1519 y una en 1520; y las siguientes embarcaciones 68 00 toneladas, llamadas o "navíos" o "caravelas": una (1508, 1511, 1512, 1518), dos (1513, 1520), tres (1514, 1517, 1519), cuatro (1516) y seis (1515). En 1521 aparecen las primeras "maos" de 110 toneladas, que asera el tonale báscio hasta 1534, año en que se sube a 120 toneladas, en 1521, se anota la primera "armada de defensa", compuesta de una "mao" (250 tomeladas), una "caravela" (100) y un "pergantín" (50). En 1521, 110 toneladas son todavía la excepción; en 1522, constituyen la regla. Hay aigunas variantes en las "caraveladas" entre 80, 150 y 180 toneladas, y hasta hallamos en 1525 un "galón" de 180 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" de 200 toneladas ("Santa Elena") y en 1523 una "nao grande" d

AÑO IDA VUELTA AÑO IDA VUELTA AÑO IDA VUELTA AÑO IDA VUELTA

1504	3		1513	31	31	1522	18	25	1528	55	17
1506	23	12	1514	30	47	1523	41	13	1529	60	42
1507	34	19	1515	34	28	1524	60	10	1530	78	33
1508	45	21	1516	42	10	1525	73	36	1531	54	33
1509	21	25	1518	60	31	1526	58	36	1532	45	39
1510	17	10	1518	51	46	1527	70	39	1533	60	37
1511	21	13	1519	50	40				1534	86	35
1512		21	1520	71	37						
1912	99		1521	33	32						

Esto suma 599 viajes de España a las Indias y 423 viajes de retorno de las Indias a España, hasta 1521 multiplicando por 100 toneladas, el promedio de 1504 a 1521, tenemos 59,900 toneladas y 42,300 respectivamente; y suma 758 viajes a Indias y 395 viajes de retorno en el perfodo 1522-1533, que representan en promedio de 110 toneladas, respectivamente 83,380 y 43,450. Estas cifras producen una primera impresión; por una parte, que el viaje a Indias era en muchos casos definitivo, no se regresaba a la península; por otra, que después de la conquista de México hay un aumento en los viajes de ida, pero moderado, yo dirfa, normal; por último, que el envío de mercaderías denuncia desde 1521 un gran aumento en el poder adquisitivo americano.

## Un comentario sobre Bolivia y respuesta

merés reproducimos a conti-ción un artículo, de Mario Car-ro, corresponsal de "Clarín" Buenos Aires en Santiago, y la supesta que ese comentario me-de de la Sra. Marina Lijerón Bettachini. Agresado Cultural 1 Embajada de Bolivia en Ar-

SANTIAGO DE CHILE, 27 (De astro corresponsal en Chile, (Cable). Menudo trajfn ha de ser la cancillería chilena en los hismos días. Temas de canden-actualidad merecerán toda su serimos días. Temas de candengrusilidad merecerán toda su
cionarios están entrascados en
fermina y en estos momentos sus
cionarios están entrascados en
feudido de antecedentes para un
funciamiento. Desde luego, coprimer punto está la protesta
molana por lo que llama agrede cubana a su territorio, luede ser sorprendidos soldados
selsas armados que querfan
esporarse a las guerrillas. Chidebrá estudiar este reclamo
s suma cautela, pues no puede
inir su opinión ya tradicional
green al no intervencionismo,
a el caso de Cuba. Al pareir, la posición del gobierno ha
ser la de apoyar una condena
fas actividades subrepticias
se guerrilleros cubanos, peinsinuará que no es la Organicine de Estados Americanos el
guismo adecuado para solicitar
a actifo directa o indirecta,
electo, se afirmará que una
electo, con el cuba de la
pore por contra la micubana selatervención y que semejante
de Estados Americanos el
mento contiental anticubana selatervención y que semejante
de a la Organización de las
fones Unidas, porque allí esgresente Cuba y existen comicos y ad hoc" para materialicontra de la cultura de la cult

da actitud chilena seguramente i aislada, quiză junto a Mê-L. Ello no deteriora en absolu-e strecha amistad con Vene-la. Es solo la expresión de conducta invariable frente a sproblemas. segundo término está el ca-de Bolivia. Hasta el momento, ciderno ha procedido con suciena secia frente a las declaracio-me en todos los niveles home.

SA. NO EXISTE. POR TANTO DITERRANEIDAD, a que aquí se piensa y siempre sido probado que así resulta que cada vez que existen dilidas políticas internas en Bota se agita la bandera de la vindicación. Estas campañas fain y morfan apenas se daba ución a ese problema interno. To abora el asunto va más allá la aceptable. Suspendidas las cones diplomáticas y no portunta chilena, la campaña botana obedece esta vez a algo soncreto. El gobierno chile-há querido ser prudente pero courrido que la situación geal se ha tornado inquietante que personeros de un país que pa haber sido despojado por una fra de conquista que lo conde-a la mediterraneidad y exhibe A CONDICION DE MISERIA im-sa por un vecino termina por se simpatías para su causa.

MARIO CARNEYRO

Corresp. de Clarin en Chile. RESPUESTA

El dos de Junio en el mismo ôr-gano de prensa se publicô la si-guiente respuesta al comentario de Carneyro;

DE LA EMBAJADA DE BOLIVIA

Señor Director de Clarin;

Señor Director de Clarín;

En la edición del domingo 28 del corriente del diario de su digna dirección se publicó una nota de su corresponsal en Chile, señor Mario Carneyro, en la que en ferirse a la reclamación de Bolivia, de su litoral marítimo se de cer, que la mediterranedad de Bolivia de su discontra de su como quiente de compara de la mario de la compara de compara

para electuar las correspondemes rectificaciones; De acuerdo con la "historia que no miente" se puede probar que los derechos de Bolivia sobre las los derecnos de Folivia soore ias tierras del litoral en el Pacífico sur se inician en la época precolombina, por la dependencia de su arqueología y cultura de la zona andina. Cuando el descubridor del desierto de Atacama, don Diego de Almagro, regresa de su expedición a Chile, lo hace a través de ese litoral, que formaba parte de la gobernación que le había otorgado Carlos V y que incluía dese litoral, que formaba parte de la gobernación que le había otorgado Carlos V y que incluía dese del Cuzco hasta el río Salado, comprendiendo, pues, todo el actual territorio de Bolivia hasta los 250 30°. Creada la Audiencia de Charcas en 1559, el territorio del litoral y el desierto de Atacama quedaron incorporados a su jurisdicción. Quienes venían a pedir justicia desde el reino de Chi-le usaban los puertos de este litoral que estaban bajo la égida de la Audiencia.

La numerosa cartografía de América y concretamente la del virreinato del Perú y capitanía de Chile, es clara y específica en lo correspondiente al límite sur de la Audiencia de Charcas, colocándola siempre en el río Salado. En plena guerra de la independencia, en Enero de 1825, el litoral del desierto de Atacama pertenecía a la jurisdicción del ejército realista con base en el Alto Perú y que comandaba el general Pedro de Clafieta.

Durante la República y en virtud de las limitaciones del principio de "Ulti possidetis juris de 1810" Bolivia ejerció plena soberaria bolivia pário, en uso de sus títulos primitivos incursos en el Cedulario Real y Legislación de Indias. Los gobiernos nacionales desde Bolívar y Sucre ejercieron actos de gobierno sobre el litoral y hasta 1842 (gobiernos de Bulnes en Chile y Ballivián en Bolivia) Chile jamás alegó ningún derecho ni menos opuso reparo algunos al ejercicio de la soberanía bolivia párs no mediterráneo por el solo hecho de tener dos líneas férreas con facilidadespara comunicarse con el oceáno Pacífico, cabe señalar que tal argumento to resiste el menor análisis, cuando más considerando que las franquicias que emergen del

1904 se revelaron limitativas como se comprobó en 1932 cuando estalló la guerra del Chaco y Chile prohibió el tránsito de armas a La Paz, y en 1952, cuando Bolivia nacionalizó las minas de estaño y grupos de presión de trusts internacionales obstaculizaron el tráfico de maquinarias y elementos destinados a las minas nacionalizadas.

En cuanto a suponer que "cada vez que existen dificultades políticas internas Bolivia agita la bandera de la retivindicación" estimo que esta afirmación equivale a subestimar un gran movimiento nacional que en forma de noble sentimiento está profundamente a-rraigado en el corazón de cada boliviano, cualquiera sea su ideología y que anhela la reintegración del litoral marfitimo como los argentinos aspiran a la devolución de las islas Malvinas.

Bolivia jamás "ha exhibido una condicción de miseria para ganar simpatís por su causa" como se dice en la nota periodistica. Sus reclamaciones las efectúa siempre con la altiva dignidad de todo país soberano, basado en sus legítimos e incuestionables derechos jurídicos y morales ratificados con la austera actitud del presidente René Barrientos, al no concurrir a la Conferencia Cumbre de Punta del Este y especificados en el mensale que envió oportunamente a su colega el señor presidente del Uruguay.

Finalmente, cabe aciarar que la ruptura de las relaciones con Chile fue la resultante de la suspensión de parte de las aguas del río Lauca, que Bolivia pedía fuera sujeta al trámite dispuesto por la Declaración de Montevideo sobre usos y anorvechamientos sobre usos con con la suchamica del con se desego de la conferencia del sobre sobre usos y anorvechamientos sobre usos y anorvechamientos sobre usos con con la consultante del suspensión de pasa que su consultante del suspensión de s

por la Declaración de Montevideo sobre usos y aprovechamientos de las aguas. Este río internacional nace en territorio chileno, cruza la frontera y continda en dirección sudeste hasta desembecar en el lago Coipasa, bajo exclusivo dominio de Bolivia. Las aguas de dicho río fueron desviadas de su hoya natural, la del attiplano andino hacía la hoya del cechano Pacífico, sin posibilidad de recuperación alguna dentro del territorio boliviano.

Al agradecer al señor Director la publicación de estas obligadas declaraciones, saludo a usted con mi consideración más distinguida.

Marina Lijeron Baldivia de Agregado Cultural a la Embajada de Bolivia.

#### Lorgio Vaca disertó sobre arte boliviano

vès del tiempo por nuestros ance-pasados y mantenidos aín en nuestro arte popular presente, ten-dremos la oportunidad de produ-cir un arte autêntico\*. Así inició su disertación ayer el pintor Lorgio Vaca, que se re-firitó a nuestra tradición piástica y al futuro del arte popular boli-viano. La charla estuvo patrocina-da por el Departamento de Exten-sión Cultural y la Federación Uni-versitaria Local, de la UMSA; además, la misma constituye la primera de una serie de diserta-ciones que el pintor espera dar. El artista sefaitó que la piástica americana, generalmente, respon-

ciones que el pintor espera dar.
El artista señaló que la plástica
americana, generalmente, responde a los dictados de las escuelas europeas. De tal planteamentión plástica es extranjera y estudiamos el arte extranjero en lugar del nuestro. Añn resuena lejos -dijo- el llamado urgente de
Franz Tamayo: "Ha llegado la
hura de cerrar los libros y abrir
los ojos sobre la vida".

También afirmó que la influencia forânea tiene tanta fuerza que,
"no podemos comprender nuestra realidad". Como resultado,
-afiadib- es mavor cada vez el
desconocimiento e incomprensión
hacia nuestros padres, hermanos
y pueblo que nos rodoa y más
afin hacia los habitantes del campo y las zonas alejadas del país.

Qué podemos hacer? preguntó
posteriormente el disertante, para expresar: debemos buscar en
lo más hondo de nuestras nacionalidades una nueva cultura, libre
de las antiguas taras y basada
en los valores tradicionales, que
bajos uo rientación "mestros pueblos explotados han sobrevivido
y se han hecho fuertes a través

en los valores tradicionaies, que bajo su orientación "mestros pueblos explotados han sobrevivido y se han hecho fuertes a través de sigios de inhumanidad". "Tenemos que acercarnos a la literatura precolombina y a las modernas investigaciones de José María Arguedas, Jesús Lara, León Portilla y otros autores, añadió. Hagamos nuestro propio arte, nuestros grandes pintores vendrán después, dijo Lorgio Vaca.

La interesante exposición del pintor ha sido llustrada con la proyección de diapositivas.

Lorgio Vaca, también en el paraninfo universitario, el próximo viernes 23, ofrecerá su segunda disertación: "El mural y la estampa".

### Estadística s inquietantes

El día 7 de marzo último el Pa pa Paulo VI dirigío al mundo cató lico una preciosa Carta sobre e tema de la vocación a una vida con

inco dua preciosa curia sovo-sagrada.
Al dirigir su mirada escrutadora a las vocaciones insisonales excla-ma: "Dónde están estos elegidos? ¿Dónde los llamados? ¿Cudãos con-cultor son?. La sociología ecle-siástica presenta acá y allá esta-dísticas inquietantes, a veces de-soladoras! ¿Dónde están estas veces de-soladoras! ¿Dónde están estas veces de-suerte del cristianismo en unestro unudo, en nuestro tiempo? Este es el drama; lo advirtió Jesús mismo; "la mies es mucha, pero losobre-ros son pocos" (Mat. 9-37). Esta profunda inquietud la paten-

ria miese es mucias, pero los ofre-ros son pocos" (Mat. 9-37). Esta profunda inquietud la paten-tizó el Sumo Pontifice en Mayo del año pasado en su alocución anual a los Directores Nacionales de las Obras Misionales Pontilicias con estas palabras; "Estas evolucio-nes en el terreno de las ideas, unidas a otros muchos factores que serfa demaslado largo enume-rar, no tardaron en reflejarse en hechos; y se ha asistido en los úl-timos años a un descenso constan-te e inquietante en el reclutamiento de los Institutos misioneros, Tene-mos estas cifras, Partieron para las misiones:

mos estas cifras, Partieron para las misiones:
En 1952 partieron; 850
En 1956 partieron; 630
En 1961 partieron; 330
A estas consecuencias inquietantes, 1a Obra del Concilio puede y debe aportar un remedio que no debe ser simplemente una "receta" empírica".
En 1a Reunión del presente año el Papa ha insistido en buscar la solución al drama de la falta de vocaciones misioneras, Ya que las misiones necesitarán por muchfisimos años del personal misioner de las antiguas naciones cristianas,

artículo de prensa es más fundamental; La Iglesia pretende la formacion del Ciero propio de las Tierras de Misión, punto neurálgico para el porvenir de las misiones Pontificlas; o el Clero Nativo o el fracaso de las Misiones Católicas.

Felizmente las vocaciones nativas aumentan, pero muy lentamente. 465 Seminarios Mayores y Menorres con un total de 39, 235 Seminaristas para atender a cerca de 50 millones de católicos y para atraer a más de 1,850 millones de NO cristianos es una ridiculez.

La Obra Pontificia de SAN PEDRO APOSTOL para la formación del Clero en Tierras de Misión tiene que afrontar un problema global gravísimo que, tejos de reducirse, crece gradualmente por una serie de motivos. La suma puesta por el mundo católico para la manutención de esos Seminaristas se queda cada año muy corta ante lo que deblera responder a una viva conciencia misionera de

odo el Pueblo de Dios y ante lo que las necesidades requieren. La ayuda ordinaria del año pasado fué un 25 % inferior a la suma de las peticiones recibidas. Estos datos nos descubren una de las necesidades capilares de la actividad misionera de la Iglesia.

misionera de la Iglesta, ati- Bolivia anda muy despacio, Año nte, 1967;

636 as\$1	ž.
Sucre	ě.
La Paz	
Cochabamba	,
Santa Cruz	į.
Potosf (1966) 508,75 "	٠
	·.
Oruro	Э.
Tarija	٥.
Aiquile (1966) 165, "	,
Corocoro 27, "	ř.
	3
Cuevo 850, *1	٠.
Chiquitos 653, "	,
Pando (1966) 816, *	,
the street and the street	
Pando (1967) 402,40 **	8
Reyes 251,65 *	•
Total 1967 18,191,65 *	٠

Esta cantidad es para Bolivia A.U.

#### LIQUID CARBONIC DE BOLIVIA

CASCOS PARA MINEROS CASCOS PARA MOTOCICLISTAS MASCARAS CONTRA POLVO LENTES DE SEGURIDAD LENTES DE SOLDADOR

de la afamada marca ISS Overseas

LA PAZ Ayacucho 207 Teléf, 22161 Pura Pura Teléf, 23710 Casilla 571

COCHABAMBA

SANTA CRUZ René Moreno 189 Teléf, 3527

Casilla 843

Otro acierto INDIVA



### Y. P. F. B. A LOS SEÑORES CONTADORES

.YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLI-VIANOS PRECISA LOS SERVICIOS PROFESIONALES DE TRES CONTADORES, PARA TRABAJO A DESTAJO EN LA OFICINA CENTRAL DIRANTE, SEIS MESES, PRESENTAR ANTECEDENTES Y REQUERIR INFOR-MACION EN LA GERENCIA DE RELACIONES INDUS-TRIALES, EDIFICIO YPFB, 20, PISO.

GERENCIA DE RELACIONES INDUSTRIALES

La Paz 16 de junio de 1967.



### VISITE SANTA CRUZ LA BELLA CAPITAL ORIENTAL Y DISFRUTE DE LAS COMODIDADES QUE LE BRINDA HOTEL LITORAL

confortable de la ciudad. Todas las habitaciones cuentan con baño privado. Máxima distinción. Magnífica ubicación, a cuadra y media de la plaza principal sobre la Avda. Ayacucho. Amplias terrazas. Garajes en el mismo edificio.

EDIFICIO FORD

Avenida Ayacucho 287 al 299. Teléfonos 4243 y 4244. Cables "Litoralhotel". Casilla 200.

SANTA CRUZ - BOLIVIA



### Para estar bella durante el verano

reas lo sabent es más difficil estar bella durante el verano que en el invierno. L'or qué? Sencillamen-te, porque el sol es muy cruel (y an más indiscreto) y revela las imperfecciones del rostro y de la silueta. Esas imperfecciones, que dan tantos complejos a muchas muje-Esas Imperfecciones, que dan tantos completos a muchas mujores en cuanto llega la primavera, si bien no pueden haceres desaparecer completamento, por lo menos pueden atermarse bastante, Gracias a la cosmetología, las mujeres pueden parecer actualmente más bellas de lo que son en realidad, camuflando ciertos defectos y atenuando otros. Lo esencial es tener el coraje de mirarse en un espejo para conocer bien las propias imperfecciones y poderlas corregir.

pias imperfecciones ypoderlas cor-rregir.
Todas las mujeres deberlan ha-cer una revisión seria de subelle-za al finalizar el invierno, In-cluso las más bellas deben recurrir a ciertos cuidados en función de la edad, del estado del cutis, de la salud y, sobre todo, de las exigen-cias del tiempo. Abora bien, la primavera y el verano hacen más urgentes esas exigencias y no ad-miten el menor descuido,

EL ENEMIGO No. 1:

La CELULITIS

La CELULITIS, en muchos casos, es la consecuencia de la falta de ejerciclo y de un número considerable de "buenas comidas" durante los meses fríos. Clerto, los masáles, efectuados por un especialista, atendan ese terriblo defecto, pero muchas mujeres no disponen ni del tiempo ni de los recursos económicos necesarios para ponor en práctica un tratamiento largo y costoso. Sin embargo, no hay razón para estar siempre vestida en la playa o llevar, durante todo el verano, vestidos demangas largas, Los efectos desastrosos de la celulitis pueden ser considerablemente disminuidos si se atacan cuando ésta empleza a aparecer. Por ejemplo, existe un guante de aseo fabricado con rhovyl y riisan que ejerce una acción termoactiva, tan eficaz que permiteacabar realmente con la celulitis, Una fricción mañana y noche aumenta y mejora la circulación de la sangre y hace desaparecer la grasa acumulada en ciertos puntos de la silueta.

OTRA CALAMIDAD: EL VELLO

#### OTRA CALAMIDAD: EL VELLO

El vello, susceptible de amar-r la vida de tantas mujeres, da El vetto, susceptione de amagar la vida de tantas mujeres, da evidentemente un aspecto descuadado y sucio a la persona que sufre de ét. Sin embargo, ninguna mujer debe resignarse a ostentar esos pelos negros y duros en las piernas, en los brazos o incluso en el rostro. Actualmente, existe siempre un medio, aunque su efecto sólo sea temporal, para desembarzazarse de ellos. La depliación eléctrica es casi definitiva, pero sólo puede ser aplicada en superficies reducidas, El rostro, por ejemplo, se presta perfectamente

Se oponen la ciencia y la religión

Hallaró la response a este proporte en los libros de la colección

ESTE MUNDO NUESTRO

pendo

\* Canado y como epareció el bander

\* Lei metir el mivenes

\* La vida y nas origenes

\* Comoso y vida

LIBRERIA SAN PABLO Colon 627 LaPos

#### El milagroso Cojin que afirma los Postizos



NO MAS **PASTAS POLVOS** CREMAS

El Cojin Dental SNUG es un en cualquier placa, por floja que esté, y la mantiene tan firme que se puede comer cualquier cosa, habiar y reir. SNUG es inofensivo, no perjudica las encias ni la dentadura. El Cojin SNUG dura de dos a seis meses y se mantiene blando y flexible – no as endurace y nor cossi.

Compre un Cojin SNUG en su farmacia y evitară la molestia dia-ria de pastas, polvos y cremas de los adhesivos.

Por CHARLOTTE RIX

len a un tal tratamiento, Para las piernas y los brazos, la cera fría o las diversas cremas que se encuentran en el comercio son un paliativo eficaz. Y aún mejor, el aerosol y los depilatorios especiales, ultrarrápidos, que se venden con una preparación suavizadora que resithuye a la epidermis tratada su grado de acidez, constituyen un remedio excelente aún para los peores casos de pilosidad,

Esto es cierto, por lo menos para muchas mueres. Sin embargo, el gran inconveniente reside en que la exposición prolongada a los rayos ultravioletas predispone la epidermis a las arrugas. Al deshidratarse, la pel se reseca y se vuelve como un pergamino. Si se quiere obtener un bronceado realmente bonito, hay que proceder poco a poco, exponiêndose sólo unos minutos los primeros días, e ir aumentando progresivamente el tiempo del baño de sol, pero sin exagerar nunca. Por otra parte, los cosméticos filtrantes, que se encuentran hoy bajo todos los aspectos, cremas, leches, espumas, líquidos y emulsiones, procuran a la epidermis una protección eficaz y al mismo tiempo aceleran el poder colorante de los rayos ultravioletas del sol, El bronceado será más uniforme y el color más bonito.

UN CAPITULO VITAL, EL DE LOS CABELLOS

Todas sabemos la importancia que tiene una cabellera limpia, bonita, blen cuidada. Como suele decirse, los cabellos son el adormo natural y maravilloso de la mujer, a condición, ciaroesta, de que se hallen en buen estado. Ahora bien, después del invierno, las mechas lacias y rebeldes constituyen una preocupación para mujer.

chas mujeres que no saben qué hacer para devolverles su vitalidad y su brillo natural, Felizmente, los químicos han pensado también en ese defecto y proponen el Kerastase, tratamiento antisseborreico, con su baño equilibrador, superactivo y triple. Se trata de un tratamiento de una eficacia perfecta, susceptible de hacer desaparecer rápidamente las consecuencias del aire polito, de una alimentación mai equilibrada y de la falta de ejercício. Como sea que la aplicación es fácil y puede ser efectuada por una misma, este tratamiento está destinado a todas las mujeres que, ya sea por todas las mujeres que, ya sea por te tratamiento esta destinado a todas las mujeres que, ya sea por falta de tiempo, ya sea por falta de recursos econômicos, no pue-den acudir frecuentemente a un sa-

falta de tiempo, ya sea por falta de recursos econômicos, no pueden acudir frecuentemente aun salón de peluguería. Cracias a este mevo tratamiento, podrán luchar contra el exceso de grasa, que da un aspecto pegajos y lacio a su cabellera.

Un cosmetólogo parisienes ha creado reclentemente un nuevo producto para rejuvenecer el cabello, basado en el efecto reforzante y tónico de la papaya, fruto exótico cuyas cualidades embellecedoras son bien conocidas en Mexico. El tratamiento "Deepalne", formado por una mascarilia y una crema, asocia la acción de la papaya estabilizada y de las aleas marinas y asegura un excelente resultado a partir de la tercera aplicación.

La cinica para rechacer perfectamente la belleza es una formula mieva. La mujer que desea perder peso y rejuvenecerse, puede hacerlo bajo vigilancia médica, gracias a una cura de reposo de unos días, sítuado cerca de París, en un sitio muy bonito, este establecimiento pone a la disposición de sus "pacientes" un mievo estilo, un sauma, un gimnasio, un magnifico jardín para la eoxigenación natural y una instalación de hidroteria la regimen alimenticio està rigurosamente controlado.

EL ESTUDIO DE UN...

(Viene de la pág. 2)

Ya desde el siglo pasado, gra-clas a los trabajos de Langley, en particular, se sabe que las cé-lulas nerviosas pueden ser exci-tadas mediante una dosis fafima tadas mediante una dosis finfima de nicotina, La excitación se trans-mite al sistema nervioso central, como lo demostró Langley con sus experiencias sobre los gatos. En aquella época, los clentíficos se limitaron a tomar nota del fenó-meno, pero no supieron explicar-lo.

meno, pero no supleron explicarlo.

Ha sido en una época reciente
cuando se descubrió que existen
extrañas semejanzas entre las propiedades de la nicolina y las
de una sustancia natural que posee nuestro organismo, llamada
"acetilcolina". Cuando el cerebro
ordena un movimiento de la mano
o de la pierna, la orden así dada
hajo la forma de impulsiones nerviosas, tiene por efecto la inmediata liberación del acetilcolina al
nivel del músculo que debe actuar;
y es esa sustancia la que provoca
la contracción del músculo. A la
inversa, cuando unnervol transmite al cerebro una sensación, el
flujo nervioso libera también acetilcolina en cuanto llega a un gangio situado en el cuello. Ha sido en una época reciente cuando se descubrió que existen extrañas semejanzas entre laspropiedades de la nicotina y las de una sustancia natural que posee nuestro organismo, llamada racetileolina". Cuando el cerebro ordena un movimiento de la mano de la pierna, la orden así dada bajo la forma de impulsiones nerviosas, tiene por efecto la immediata liberación del acetilcolina al nivel del músculo que debe actuar; y es esa sustancia la que provoca al contracción del músculo, A la inversa, cuando unnerviotransmie al cerebro una sensación, el flujo nervioso libera también acenticolina en cuanto llega a un gangilos istuado en el cuello.

COMO ACTUA LA NICOTINA

Basándose en una similitud de acciones, el investigador británico F. Mitchel ha tratudo de establecer cómo actúa la nicotina en el cerebro, procurando al fumador esa agradable sensación de excitación. Tras delicadas experiencias recitativamente simple; para procurar al fumador la agradable sensación de un cerebro altera y dispuesto a realizar estomo actúa la nicotina aumenta sustancialmente la actividad fistológica del cerebro y provoca la contractiva de la nicotina puede anularse mediante la administración de de des derogas; la mecamilamina y el hexametonio.

De las inversa cuando unnerviotransmito de la percenta de la nicotina puede anularse mediante la administración de de des describante de la nicotina puede anularse mediante la administración de dos drogas; la mecamilamina y el hexametonio.

De las inversa cuando un exitación. Tras delicadas experiencias referancias efectuados contra de la función procursar al fumador la agradable sensación de un cerebro que no sea ni tóxica ni cancerbro que to procursa de la nicotina puede acuara tanto como excitante que sa tosación de un cerebro du na sensación, el fuju de procursa

soluta certidumbre que, paralela-mente a su acción tóxica, la ni-cotina tiene por efecto el favore-cer la liberación de la aceticoli-na, o de otra sustancia excitante muy parecida, en el cerebro. Se-gén el profesor J. Harold Burn, de la Universidad Coxford, no cabe duda de que la sustancia li-berada en cantidad importante por la nicotina es precisamente la a-cetilcolina.

BUSCAR EL SUSTITUTO DE LA NICOTINA

Consejo Nacional de Vivienda

SERVICIO TECNICO

El Consejo Nacional de Vivienda precisa de la generos civiles con conocimientos de ingenera, nitaria y un Técnico Constructor titulado en la Esa la Técnica de la Universidad Mayor de "San Antidu u otra similar nacional o extranjera.

Los interesados deberán enviar sus solicita acompañadas del curriculum-vitae por corre, 10 rencia Técnica de CONAVI casilla 1141, hasa el que 23 del presente mes.

La Paz, 16 de Junio de 1,967 RELACIONES PUBLICAS

#### Empresa Nacional de Ferrocarrile

CONVOCATORIA A PROPUESTAS No. C.I/G

CONSTRUCCION DE UN GALPON PARA LA FI "KURT WIETTING" EN LA ESTACION CENTA

Se convoca a propuestas para la construcción a Calpón en la Estación Central de esta cida Podrán intervenir las Empresas Constructor primera y segunda categor fa legalmente inscribes Cámara Boliviana de la Construcción, debieno se ger los planos y Pliegos de Especificaciones a Sección Adquisiciones de la Empresa Nacional en rrocarriles, Calle Indaburo, casi esquina Bon Primer Piso, Casilla No. 428. La Paz Las Propuestas se deberán presentar hasta la Las Propuestas se deberán presentar hasta la 18,00 p.m. del día 3 de Julio del presenta

La Paz, Junio de 1.967 GERENTE GENERAL

### Médicos.

Dr. RENE PORCEL GALLO

Especializado en la sexuela del Profesor Tato (Argentina). Subdirector del grupo Latinuo mericano para et estudio de la Audiciene y enguistrio.

et estudio de la Audiciene y enguistrio. Audionese tria tona): Liminar y Supralminare. CIRUGIA RINOSI-NUSOP ANIMOSIO.

Constuttorio: Piaza Marillo Edif. Cine París 1er, piao Oficina 3. Hrs. 14-16,30

Dr. JOSE PORTUGAL P.

Estudios y prácticas de especialización en el exterior. Ginecología - Obstetricia - Cirugão General de Urgencia. Teles Dom. 25562 Consultorio. México 1744. Teles. 2017a. Consultas de 11 a 12 y de 17 a 19 Hrs.

Dr. JUAN MANUEL CABA M.

Especializado en el exterior,
Consultorio y domicilio: México 1744 (al lado del Coliseo Cerado),
Consultas de 10 a 12 y 14 a 17 hrs.
Telef. 2013# - 25137.

Dr. Alejandro Correjo C. — Cardiologia
Dr. Aleides Bocangel P. — Cinugia General
Dr. Raŭ Chsultorio: Ballivián Nº 1493 2º Gicina General
Favor rezervár hora tell. 26118.

Or, FELIX SAUNERO R.
GINECOLOGO OBSTETRA ESPECIALISTA

Es-Residente del Hospital de Gineco-latelicia Nº I de México D.F. Atención Prenatal, Parios, Enfermeda-des de señeras, Cansultas en Belisario Salinas (1988) 1980 - Pario Perena V. 6 de Agosto y Av. Arce) Hrs. de 4 a 7. Telf.

Dr. FAUSTO SALINAS RUIZ

MEDICO DE NINOS Consultorio: Leeyza 167, Casa Arauco Prado (altos) Tel. 20466, Domicilio: Cisneros 1264 (Miraflores) Telf. 25493

Dr. JORGE ARBATIA LOZA cializado en Europa, En-Director del Hospital d vi, ex-Jefe Fundador del Servicio de Traumatología pedia del finismo.

Ortopedia del Inismo.
Atiende: fracturas, luxaciones, esguinces, deformidades,
congenitas y adquiridas, cicatices retractiles y quelolidea, Rayos-X. Consultas de 13.30 a 18.30 en allos Cidea, Rayos-X. Consultas de 13.30 a 18.30 en allos CiParts. Telef. 23/12 casilla 3/78, Llamadas de urgencia
a cualquier hora. Domicillo Corrien se 7 Pico Telef. 11300.

Dra. URSULA BECK

Médico especialista en Cirugia, Ginecología y tricia. Estudios y especialización en Alemania. Consultas: Lunes a Viemes de 9 y 30 a 12. Co rio Plaza Franz Tamayo 1931. Teléfonos 22073 - 23932.

Dr. CESAR MORENO ACHAVAL

De la Universidad de Madrid especializado en Alemania Man Spricht Deutsch, Consultorio Edificio Krsul, Av. Ca-macho 16-30 - 18-30 hs. Telf. 29664. Domicilio 22028.

Dr. RONALD A. HARTMANN LAVADENZ

MEDICO - CIRUJANO
CIRUGIA TORAXICA Y CARDIOVASCULAR
Siete años de especialización en Hospitales de Estados
Unidos. Consultorio Belisario Salinas esquina Andrés
Mañoz Nº 2394, Teléfonos 27194 - 21944

Dr. JOSE MONTES SAENZ MEDICO DE NIÑOS

Estudios de especialización en Europa. Consultorio: Juan de la Riva 1413 (altos) Hrs. 14.30 a 18.- Telf. 22035. Dom. 23058.

DR. AURELIO MELEAN LOPEZ

MEDICINA DE AVIACION

Cursos de especialización en Másico, en la Facultad
de Medicina, Sección estydios Soperiores. Congreso y
Seminario de Medicina de Aviación en Washington,
Oktabama y. Pensacola Florida. Cochabamba, Calle
Jordan No. 1982. Telédono 3755.

Dr. ARMANDO CHOQUE INCLAN

Cirugia Ortopédica Traumatologia y Recuperación Funcional. Instituto O. Rizzole, Bologna, Royai Nat. Orthopaedica Hosp. Londrez. Clínico de Madrid.

Afectiones congenitas y adquiridas de columna cadera, miembros, etc. Fracturas, luxaciones, esguirces. Consultorio Edif. Cine Scala St Plso Ascensor Telefs. '27816 y 22246. Hrs. 17 a 20. Casilla 3794.

## Zuia Profesional Dr. HUMBERTO BELLIDO FLORES

pecializado en el exterjor. Enfermedades y cirugia de RIZ, OIDOS y GARGANTA, Enfermedades OTONEU-LOGICAS, VERTIGOS, MAREOS. Medición y prótezia La SORDERA. var 697. Consultas de hrs. 14 a 18

Dr. CLIVE HERRERA R.

Dr. LUIS R. FERNANDEZ U.

ESTUDIOS DE ESPECIALIDAD EN EL EXTERIOR Cirugia de Térax: Pulmones, Corazón, Esdóago, Grandet vasos, Diafragna etc. Enfermedados Beoncopulmonares. Endoscopis: Pornocacopia, Esdoagoscopia, Cuerpos extraños en vias aeroesofágicas, Biopsias, Broncogra-fias.

ilio: Primera Costa Rica 310 - Telef. 12722 Iltorio: Comercio 863 altos - Telef. 12631-

Dr. CARLOS MUÑOZ A.

Dr. GUILLERMO GALLARDO E.

MEDILO MARANA SANTANA DE LA MARANA DEL MARANA DE LA MARANA DEL MARANA DE LA MARANA DEL MARANA DE LA MARANA DEL MARANA DE LA MARANA DE LA MARANA DE LA MARANA DE LA MARANA DELA sias intraoperatorias. Embalsamamientos. Conscissos de dico legales, etc. dico legales, etc. Laboratorio: Av.Arce 2122. Telf. 25960. Horario: 11 a 12 y de 15 a 19 p.m. Domicilio Colón 660. Telf. 10785-

Dr. LUIS LOPEZ B.
MEDICO ESPECIALISTA OBSTETRICIA-GINECOLOGIA

Jefe de Clinica Obstétrica U.M.S.A., Consultorio Edif. Chain. Potosi 876 Jer. piso Consultas de Hrs. 17 - 19.30. Telf. Dom. 12509. Casilla N 3001.

RADIOLÓGO Dr. LUCIO VELASCO CASTELLON Médico-Especialista

Estudios de especialización en el exterior. RADIOGRA-FIAS DE TODO ORGANO. Losyza 167, altos. Telef. 20466. Telef. Dom. 21473.

Dr. MATEO NAVARRO QUIROGA

Rifiones, veglis, présitas y genitales. Especializado en Kuropa Es-fele Clinico y Agudante de trabejos présit-cos del Servicio de Urologia "Profes Alfonso de la Peña" de la Facultad de Medicina de Madrid. Consul-torio Av. Arce 2316 Instituto de Diagnóstico Médica Telf. 12/19. Consultas de hrs. 14.30 a 18.00. Telf. domi cilio 26396.

Dr. GREGORIO DUCHEN GARCIA

Especialista-Enferendades del Intestino y Ano-Recta-les HEMORROIDES, Fístulas, tumores etc. 1918 Tell. 25459 y 27435. Casilla 2846 (Consultas de lite. 15 a 18)

Dr. ADOLFO COLOMO

Consultorio Ayacucho 208 Educado Telf. 22762. Domicilio Av. Saavedra 1555 Telf. 10031. Favor reservas

Dr. ANGEL PINTO JIMENEZ

MEDICO OTORRINOLARINGOLOGO de Médicos Residentes en el Hospital de niños, ento Médico Nacional de México. de Cirugia microscópica de oido, naria y garganta. coesofagología: estudios amdoscópicos. ULTORIO: Av.Arce 2122, Telf., lóvearió 3 a 5 p.m. CLIO: Landeata 555. Telf. 10146.

Dr. LUIS SEA

Medicina interna. Broncopulmonares. Taberculosis. Gastro intestinales, Venereas. Consultas: 14 a 18:30 Evaristo Valle 157. Telf. 12465;

#### Dr. CIRO ZABALA RIBERA

Estudios de especializacion en el exterior. Consulto-rio Bolívar esquina Plaza Murillo alta Cine, Paris, ler. piso. Teléfono 23121 de Hrs. 14 y 30 y 16 y 30. Domi-cilio Enrique Borda Nº 153, Teléfono 26189.

Dr. JOSE GUTIERREZ MICHEL

CENTRO MEDICO NACIONAL DE MEXICO
TRAUMATOLOGÍA - CRUGIA RECONSTRUCTIVA Y
PLASTICA (Defectos congínitos y traumáticos de lablos, naria, pórquelos, este lión auricular, cicatrices de
quemadaras, arrugas, este
Consultorio Comercio 948, Hrs. 15 at 17.3, Telef. Dom.
27890, Martes y Jueves de 19 a 20 consultas librean
Laistencia. Pública.

Dr. FRANCISCO CARRASCO MARIN

Especialización Hospitales Universidades de Paris, Haspital Clínicas San Pablo-Brasil. Clrugia Ortopédica-Traumablógica y reparadora. Afec-ciones congénitas y adquiridas de miembros. Parálisis-Fracturas - Lugaciones - Espusicas - Rayos X. Consultorio Av. Camacho 1377; 2º piso. Telef. 25548 ltrs. 14 a 16 y 10. Domic. Av. Erasil 5.

CONSULTORIO DR. SALAZAR

Dr. Humberto Salazar Blacut. Especialista en Neurolo-gía. Especialización en el Exterior. Hrs. 14 a 17. Dr. Alfredo Salazar G. Zavala. Especialista en Amesical-logía. Especialización en Brasil, Consultorio Bolivar 97. Tell. Dom. 10447.

Dr. EGBERTO ANDRADE MALDONADO

Estudios en México, Hospital de Pediatria del Centro Médico Nacional. An Medico Nacional. An Medico de Periodo de Pediatria Malformaciones conognitas y edigiridas. Cenautorio: Piara Murillo Cine Parla 2º piso, Ha, 14 17. D 4 12 Demicilio: Cuba I, Telef. 10419. Michael Jiamados noctumos.

LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS Dr. REINALDO MARTINEZ CALDERON

Estudios de especialización en Francia, Miembro de la Sociedad de Química y Biología de Paria, Profesor de Le U.M.S.A. Comunica el traslado de su tabera de Edificio del Cine Scala 3er. Piso Calle Ayacucho Telefono 22692

Dr. ERNESTO PEREOO ROJAS

CIRUJANO CANCEROLOGO

Especializado en el exterior en Cancerología
cursulta General.: Hermisa, várices, aprindice, vesiculas Arimego e intestatinos. TUMORES: Del cuello, senos, ovalente de la companio de la cuello del cuello de la cuello del de la cuello de la

Dr. ENRIQUE VERGARA M.

ENFERMEDADES DE LA PIEL Av. del Ejército 39 esquina Loza (Miraflores). Ho 13:30 a 16:30, Telf. 23129. Casilla de Correo 2223

Dr. E. ALEXANDROWICZ

ESPECIALISTA EN LA PIEL

Éspecialidades en piel, VENERREAS, PROBLEMAS

Consultas de 14 a 17.

Consultas de 14 a 17. Dr. FERNANDO OSORIO E.

Enfermedades mentales de niños y adultos. Problemas de conducta en miños y, adolescentes. Estudios en esta Exterior. Ex-Asistente del Profesor Honorio Delgado Telf. 2,1003. Hrs. 5 a 7 pm. Domiello Telf. 1007s, Ca-gilia 951.

Dr. JOSE L. MORALES MENDIETA ESPECIALIZADO EN EL EXTERIOR Enfermedades y cirugia de cuello, estómago, higado y vias biliares, páncreas, intestinos, vártices y sus com-plicaciones, Cirugia de mama y ginecológico. Consultorio Edif. Cine Scala der piso. Telf. 22692. De hrs. 14 a 17.

CLINICAS

CLINICA INCHAUSTE DR. ANTONIO INCHAUSTE

CIRUGIA - GINECOLOGIA OBSTETRICIA acocha 780. Telf. 25162. Dentista

Dr. ROLANDO LOZADA LANDO

Atlende en su consultorio de la calle Years 2do, Piso. De Hrs. II a 12:30 y de 14 a 19.

Dr. LUIS PINELL del CASTELL Cate d'atico de la Universidad Rayos X. Alta Velocuidad. Censultas de 18.30 a 18.30. Calle Comercte, Edificio na Ber. piso. Telf. 26976.

Abogadi

ESTUDIO TECNICO JURINI MOYA QUIROGA LOPEZ Especialidadi Asuntos Aduancess y Penar. Consultas y Asesoramientos. Culle Sucabaya 340, Interior et Pin Oficina 45 Teléfono 11742 Casilla M

HERNAN ZENTENO ANAYA

Oficina: Ayacucho - Mercado, Edificia Calif 4º Pino, Telefono 21376, Casilla 3757. Domicilio: Pedro Salazar 600, Telefono 136

Atienden Asesoramiento Jurídico. Organi-titución de Sociedades, Asuatos y tien-trativos, Consultorio Jurídico calle Fra-piso Oficina Nº 1, Teléfono 28475.

ADALID HERVAS CASTRO

Consultas - Investigaciones - Definita Loayza 149 altos telfs. 23336 - 24875. C



FIDEL ZUMARAN M. Atiende escrituras, poderes, protestot de colizaciones, etc. Oficina: Yanacotha 46

PSD QUE

RECTIFICACION DE DEFECT UNEROS, CALLOS, PIE DE ATLET ESTIRPACION DE VERRUGAS CON B ELECTRICO, TRANSPIRACION DE PES JUANETES — PLANTILLAS ORTOE PIE PLANO... TRATAMIENTO SE PIE PLANO... TRATAMIENTO SE Avenida Camacho Nº 1320 Planta baja-Pida hora al M

Farmacias de  $ilde{\ell}^{\scriptscriptstyle \|}$ 

DEL 17 AL 24 DE JUNIO



PRESENCIA ASISTENCIA PUBLICA HOSPITAL GENERAL

## TOUSSAINT Y EL CINE NACIONAL

#### Avanzando de la simple y estática diapositiva...publicidad dinámica con filmaciones bien logradas.

ia a una proyección cinedica, la sala estaba colmapóblico. Antes de la exhibie la película en cartelera,
yocetada, como es habitual,
rie de cortos comerciales,
stalia panorâmica, a todo
surgía una sucesión de imágae se identificaba con nuesdice montañas nevadas del
andino que rodea el escegográfico de Bolivia, el lacaca, las ubértimas iterasile, los fertiles llanos del
le, los fertiles llanos del
le, los fertiles llanos del
le, en fin, rincones de nuesporta la mayoría. Y ante
concila visual maravillocilmente se podría suponela podría podría de la ac
cinema ográfica, radial, de vía

g y ahora plonera de la ac
cinema ográfica publicita; DE SU ORGANIZACION

#### VISITA POR TOUSSAINT Y

el antecedente anotado era rires el conocer la organizatrabajó de Toussaint y Co. 
pendencias están en la catrabajó de Toussaint y Co. 
pendencias están en la catost, edificio Kaviin, 3er. 
La primera impresión, allí, 
de estar dentro de un horro. Su tarea diaria es dii. Proyectistas, diagramadibujantes, fotógrafos, opese de grabaciones y emplealministrativos están entrelabor constante. ¿Por qué
dian? La respuesta es simhace necesario por cuanto 
a crear idoas que "hagan
is crear idoas que "hagan
is crear idoas que "hagan
de comunicación más inmes esto es, encontrar fortas y artisticas como los
entra la prensa, las diapolas "jingles" -discos gramurales, afiches, etc, etc,
bempresas comerciales ren los servicios de Toussaint
jura promover sus ventas,
bajo, entoncos, es siempre
min, diferente, Porque es será distinto llevar a efeccimpaña para vender llantas
lones que aquella con la cual
sante para cada prodiferente, uno del otro.

Es conocido el crédito logrado por Toussaint y Co, en el mercado nacional. La prueba es que son muchas las grandes empresas que les han conflado sus particulares intereses publicitarios, entre enlas, Hansa Limitada, Grace, Intermaco, Gillette, Manaco, Inti, Compañía Industrial de Tabacos, Casa Kaviin S.A. Cibo, Diveco, Singer. Por otra parte, esta importante agencia es representante de una de las más grandes compañías publicitarias del mundo la J.W. THOMPSON.

Peter Toussaint, dirige, como e-jecutivo principal, a un equipo de gente joven que con esfuerzo y ta-leato planifica y lleva a cabo las campañas que en La Paz, como en el Interior, se "lanzam" al públi-co. Entre sus colaboradores inme-diatos están en sus diferentes de-partamentos especializados, Mi-guel Angel Ilanes, Mario Castro Jorge Weiner, Martha Quiroga, Adrian Maceda y Victor

Adriam Maceda y Victor

EL HOMBRE PRINCIPAL

Su nombre completo es Peter
J. Toussaint Reichel, 32 años de
edad, Casado. Dos hijos, Experto
en fotolitografía; adlestrado en
'La Papelera'' y con 3 años de
estudio en Alemania -Colonta y
Hamburgo- sobre fotografía y cinematografía, Se suma a su expereinenta tecnica su entusiasmo por
la industrialización del cine en el
país. A propósito de ello se le hizo una breve entrevista a la que
accedió respondiendo a las preguntas. He aquí el diálogo:
P. - ¿Qué valor le otorga al cine
publicitario en relación con otros
medios de comunicación masiva?
R. - Creo, con sinceridad, que
todos los medios tienen sus ventajas y limitaciones. El cine por
constituir un medio addivolsual
es de indudable impacto y por esa
virtud incrementa positivamente
las ventas, como lo hemos comrorostituir un medio addivolsual
es de indudable impacto y por esa
virtud incrementa positivamente
las ventas, como lo hemos comrorostituir un medio addivolsual
es de indudable impacto y por esa
virtud incrementa positivamente
las ventas, como lo hemos comrorostituir un medio addivolsual
es de indudable impacto y por esa
virtud incrementa positivamente
las ventas, como lo hemos comrorostituir un medio addivolsual
es de indudable impacto y por esa
virtud incrementa positivamente
las ventas, como lo hemos comrorostituir un medio addivolsual
es de indudable impacto y por esa
virtud incrementa positivamente
las ventas, como lo hemos comrorostituir un medio addivolsual
es de indudable impacto y por esa
virtud incrementa positivamente
las ventas, como lo hemos comretraje en tecnicolor y
control dende se pueda recetar, comaziar esconorizar edecisar puntas sus usitante sus sustinas dus sustinas dus feritas sus fitiros detargos elículas de largo merca.
P.- ¿Uneur sionará usted tamlém ne el cine argumentado de
largo meriaje en tecnicolor y
controlado.
P. - ¿Cuáles es son las condiciones
de indudable impacto y por esa
virtual proposito de elex es películas de largo y cortoles películas de la

R.- Existen muchas ventajas enteramente aprovechables. El escenario natural que es sencillamente fabilioso. Podrfa decir, sinitgara dequivocaciones, que en Bolivia tenemos una sintesis de América entera, Singrandes dificultades podemos encontrar montañas elevadísimas, cerros nevados, valles, yungas, trópico e inclusive selva virgen.

P.- ¿En que medida es importante el factor humano?

R. Existe un capital humano extraordinario. La gente de la ca-lle, del campo, es decir, aquellas personas que no tienen escuela de arte escenico a rete dramático es magnifica para filmar. Natu-ralmente también hemos realiza-do filmaciones con actores pro-



gonfiar en la publicidad es ganar gran parte de la ba-talla comercial''.

fesionales y los resultados han sido igualmente excelentes. P.- Teniendo en cuenta las li-mitaciones técnicas actuales, a su juicio, ¿cuáles serfan las medi-das adecuadas para superar esta barrera?

Reposado y con la clásica "perita" de los artistas plásticos,
es Illanes un artista de la fotografía. A fin de divulgar algunos
otros aspectos relacionados con
la actividad que les ocupa, se le
preguntó aspectos relacionados
con la actividad que les ocupa,
se le preguntó por qué se han decidido siempre a filmar en tecnicolor los cortos publicitarios encomendados por sus clientes y respondió;
- Además del contenido netamen-

pondió;
- Además del contenido netamen-te publicitario tenemos que pensar en las formas de presentarlo y en

este sentido el color es comple-tamente más adecuado para con-citar la atracción del público. Gra-cias al color, por otra parte, la ponderación de los productos pue-de destacársela con mayor lucidez aún en sus mínimos detalles.

Luego M.A. Illanes, absolvió la siguinte pregunta; ¿Disponen uste-des de facilidades físicas que posi-biliten la realización de películas complejas?

complejas?

- SI bien es cierto que no son muchas las facilidades técnicas con las que contamos, no es menos cierto que muchas veces tenemos que darnos modos para lograr efectos diffelles con instrumentos ciertamente elementales. Los resultados, sin embargo, han sido sorprendentes. Pues hemos logrado vírtucos" que en el exterior los realizan gracias a los recursos que tienen a maño.

Finalmente se le preguntó sobre las condiciones naturales que po-dría destacar para la mejor foto-grafía y contestó;

S singular la atmósfera de estas alturas. Se puede obtener transparencias estupendas, planos de luces y sombras poco comunes y tonalidades, de una gama colorida increfble.

### DOS PREGUNTAS A MARIO CASTRO

MARIO CASTRO

Mario Castro se ha incorporado al equipo Toussaint, en calidad de relator y quionista. Los merecimientos de este prestigiado hombre de radio y cine son ampliamente conocidos. Es familiar el "timbre" de sus relatos, su acento y estilo. Se le abordô con un par de preguntas relativas a su calidad de argumentista. La primera interrogante consistió en saber, si es una vocación ésta su tarea de secribir guiones. Su respuesta fue; - Mis inclinaciones para escribir han coincidio stempre con labores para escribir; valga la redundancia. En la actividad radial la tarea de me agrada más es, precisamente, escribir libretos crear "slogans" textos publicitarios, etc. También trabajando en el Centro Audio Visual hace algún tiempo, he productio muchos guiones para cortos ciematográficos de educación, de instrucción tecnica -como ayudas audiovisuales "films-stripe" y libretos para teatro de tiferes.

Se le preguntó luego, cuál es la modalidad de argumento más a-ceptada por los espectadores en nuestro medio.

 Eso depende del asunto que se trate en la filmación. En al-gunos casos conviene una secuen-cia de carácter universal, otras "despersonalizada" otras tipificacia de carácter universal, otras 
"despersonalizada" otras tiplicada con el particular ambiente nuestro y habrá tantas otras modalidades a adoptar. Tambien los motivos podrán ser clásicos, en otros modernos, y, naturalmente, 
para algunos temas es necesario 
el "ritmo" o la línea de la "nueva ola". En todo caso por el tratajo al que estamos dedicados actualmente, subordinamos muchos 
aspectos al efecto netamente comercial o "wendedor", si vale 
el termino, por tratarse justamente de cine publicitario, comercial. Esto no quiere decir, empero, 
que descutidemos la estética y el 
aspecto humano o social.

Actualmente, en el país se pro-yecta por lo menos una decena de películas de esta naturaleza con el sello Toussaint y Co. y más de una veintena de otros "cortos" están en pleno proceso para luego circular por las pantallas de las salas cinematográficas naciona-les



Para Peter Toussaint, paisaje y hombre son una cons-tante fuente de hallazgos para filmar.



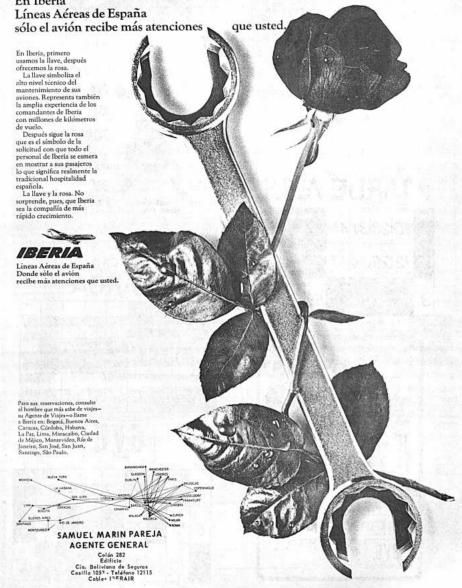
Miguel Angel Illanes, conoce bien los secretos de su oficio.







El trabajo en grupo, en las oficinas de Toussaint Co., es frecuente y cordial.



### **PRESENCIA**

46 54 61 74 83

84

12 20 33 42

14 23 35

# BINGO EN DOMINGO

RADIO MENDE

# 2 DITEX LTDA

	34	43	32	62
11.	31	41	53	
SACTOR OF THE REAL PROPERTY.	The second	-	_	1000

2	11	22	
1000	13		Marie Control of the

## 8 OMEBO

			Section 1	nderforter				9
	9	17			40	58	67	
-	4	19			42			7
			26	33			68	-

 9	17			40	58	67	The second second
4	19			42			7.
		26	33			68	17

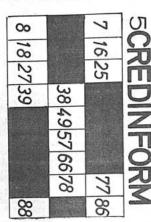






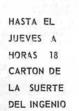
#### EL HIT DEL MOMENTO







# **HS 21**



6	T.	A	.5	. /	۵.		Sentilities.
1		20				60	70
	11		30	44	50	61	STATE OF
2		21	32				7

# LOS BLUE SPLENDOR Novedades

### 7 TARDE AZUL

	10	28	31	41				80
	12	29	34	43			73	
3					59	69	74	90





## LIBRERIA

1		H	7	011	V	-		
				45	50	64	70	80
1	10	21	30					82
			32	44	51	65	71	

4 47 55 60 75 4 76 13 56 36 85 15 24 37 48

#### CUPON POLLA BINGO AUSPICIADO POR "GALERIA LUZ"

Este domingo se juegan:

de no solir serán \$6.1. \$b. 900

### CUPON POLLA BINGO PRESENCIA - RADIO MENDEZ AUSPICIADO POR "GALERIA LUZ"

NOMBRE COMPLETO .....

DIRECCION.....

LOCALIDAD....

Presiento que el orden numérico de los cartones del próximo BINGO será:

Esta solución debe ser depositada en "Galería Luz", calle M